

TV color Philips

El triunfo de la técnica

Masiva participación en los actos del "Día das Letras Galegas"

Millares de personas participaron en los acontecimientos culturales y artísticos ● Un paseo de la Alameda compostelana, bautizado con el nombre de la conmemoración ● Plazas y calles, convertidas en gigantescas librerías

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 17.—El "Día das Letras Galegas" se celebró hoy con una masiva participación en todos los pueblos, villas y ciudades de Galicia. Este año la fiesta de exaltación de las letras gallegas se dedicó al escritor orensano Vicente Risco. Desde las primeras horas de la mañana bandas de música y grupos de gaiteros recorrieron las calles gallegas anunciando el comienzo de esta jornada, a lo largo de la cual se desarrollaron numerosos actos culturales, populares y artísticos. La prensa gallega también se ha unido a esta celebración. Los principales periódicos de Galicia publicaron su primera página en lengua gallega. Todos los diarios dedican páginas especiales a este acontecimiento cultural. La ciudad de Santiago de Compostela se ha convertido hoy en un total escenario de acontecimientos culturales y artísticos y, a pesar de la lluvia, miles de personas se han sumado a estos actos. En la Alameda compostelana ha sido inaugurado el paseo de "Las Letras Gallegas" coincidiendo con un recital de poesía de Galicia a cargo de los poetas que colaboraron en el número monográfico que acaba de editar la revista "Coordenadas". En las rúas de Compostela se muestran murales, obras de arte, piezas de cerámica y manifestaciones artísticas plásticas de todo tipo realizadas por miembros de entidades artísticas que se han sumado a este acontecimiento.

Las plazas y calles asportaladas se han convertido en gigantes librerías, montadas por la Asociación de Libreros, que exponen y venden en plena rúa libros de Galicia.

(Pasa a la página 24)

Aparece un hombre asesinado de tres disparos, en Sarria

SARRIA (Lugo), 17.—El cadáver de Fernando Rubal Fernández, de 52 años, apareció en la madrugada última, en una calle de Sarria, con tres impactos de bala en las sienes, tórax y una pierna.

Fernando Rubal llevaba más de 20 años como residente en Sarria, donde la esposa y los tres hijos atendían un negocio de taberna.

(Pasa a la página 24)

El fantasma de las restricciones

EL tiempo está que ni "chicha" ni "limoná". Apenas ha llovido durante el invierno, y la primavera se presenta con características parecidas. Las mujeres empiezan a despojarse de sus ropas de abrigo, al paso que la tibieza de los rayos solares parece ser aprovechada por el anciano de la foto, que cruza la calzada; pero que al mismo tiempo, acaso or precaución, lleva las dos manos en los bolsillos. Un grupo de transiutes discurre de manera despaciosa, como si se sintiera fortalecido por el clima reinante. Puede que, por una de esas paradojas del destino, a la bonanza actual suceda un período invernal, conforme nos aproximamos al verano. En cualquier caso, las tierras se encuentran reseca en muchos puntos de España. Mientras se carece en ellas del agua vivificante, no jallan tampoco los pesimistas que prevén para un futuro el fantasma de las restricciones eléctricas.

(Foto Alberto Martí)

CONFIRMADA LA MEJORIA DEL PAPA

Se levantó de la cama en la mañana de ayer ● "Rezo por el hermano que me ha herido, al cual he perdonado sinceramente", dice en un mensaje

ROMA, 17.—Las condiciones del Papa Juan Pablo II experimentaron una franca mejoría durante las últimas horas, según el parte médico facilitado a las 08'30 (h.e.). El parte médico número nueve subraya que los movimientos naturales del intestino se están restableciendo a nivel peristáltico y de "canalización". Asimismo sigue siendo satisfactorio el estado cardiocirculatorio del Pontífice. Finalmente, se indica en el parte médico que los ejercicios de gimnasia respiratoria, iniciados ayer, han sido aumentados "con una participación siempre más activa del paciente".--(EFE)

CONTINUA RECUPERACION DEL PAPA

ROMA, 17.—El proceso de recuperación post operatoria

(Pasa a la página 24)



Italia votó ayer la Ley sobre el Aborto

● El referéndum, precedido de una áspera campaña política

ROMA, 17. (Por María Isabel Albéniz, de "Efe").—La línea futura de la política italiana se juega hoy con la votación sobre la ley del aborto, tras una áspera campaña que ha enfrentado a fuerzas de izquierda y laicas fuera y dentro del propio Gobierno.

Si en 1974 el éxito en el referéndum del divorcio se consiguió con un bloque laico bien cohesionado, en 1981 este mismo bloque sólo

(Pasa a la página 24)

Aviones supersónicos israelíes sobrevolaron la capital libanesa

Numerosas víctimas en un nuevo enfrentamiento entre las milicias cristianas y las fuerzas musulmanas ● Arabia Saudita brinda su apoyo a Siria

BEIRUT, 17. -- Aviones de caza israelíes sobrevolaron esta mañana la capital libanesa a velocidad supersónica. Tras una noche de incansantes duelos de artillería entre las fuerzas cristianas y

las tropas sirias el vecindario de Beirut se vio sorprendido, a primeras horas de la mañana, por el estampido de los aviones israelíes al cruzar la ba-

(Pasa a la página 22)

YO PUEDO SOLUCIONAR SUS PROBLEMAS DE CABELLO



No espere hasta que sea demasiado tarde. En BELLIDO, tenemos muchos años de experiencia en tratamientos cosméticos capilares y en todo lo relacionado con el cuidado del cabello. En 1/2 hora aproximadamente, en una CONSULTA GRATUITA, le diremos lo que podemos hacer para mejorar la condición de su pelo.

Más del 80% de calvicies prematuras tienen su causa en trastornos de su cuero cabelludo, tales como CASPAGRASA-MAL RIEGO SANGUINEO, etc... Los primeros síntomas de estos trastornos son la excesiva caída del

cabello por lo que su pelo se vuelve menos espeso y aparecen zonas calvas o "transparentes". Si Vd. nota cualquiera de estos síntomas VENGA A VERNOS INMEDIATAMENTE, con o sin cita previa. Si su caso ha ido demasiado lejos y la calvicie ha hecho su aparición, con nuestro Sistema SVENSON, exclusivo y reconocido mundialmente, le devolveremos una nueva y completa cabellera, tan natural que realmente parece como si creciera y tan segura y firme que Vd. podrá desarrollar cualquier actividad en su vida, día y noche, con total tranquilidad.

Exclusivistas de BELLIDO

CESAR

Hair Center

Cantón Grande 16-17-9.º F y G

Tel. 22 26 00 - LA CORUNA

De 9.30 a 1.30 y de 4 a 7.30 horas

(Sábados de 9.30 a 1.30 horas)

NO día de onte, as nosas verbas e a nosa fala tiveron en toda Galicia o seu ben merecido homaxe; e ó mesmo tempo recibéron este recordo os nosos poetas, os nosos escritores, os nosos ensaístas, todos aqueles que empregaron a nosa lingua cando tiñan algo que nos dir.

Poucas cousas definen tanto a identidade de un pobo como a súa lingua ou a súa fala e por iso, como ven sucedendo ano tras ano, o 17 de maio, as nosas letras foron recordadas dunha maneira distinta e con elas, a nosa cultura e o noso pobo. Foi o "Día das Letras Galegas". A Real Academia Galega adicou iste

ano un recordo especial a un gran escritor ourensán como é Vicente Risco, e dil, e de outras cousas, falounos un nome importante, membro da Academia dende o ano 1967 como é Ramón Piñeiro, escritor, ensaísta, un intelectual galego de talla.

Ramón Piñeiro: "A principal finalidade do "Día das Letras Galegas" é a de devolverlle ao pobo o coñecemento e a presenza das nosas figuras"

—¿Cáles foron os motivos que tiño a Real Academia Galega, cando institucionalizou o "Día das Letras Galegas"?

—No ano 1963 cumpíase o centenario da publicación de "Cantares Gallegos" de Rosalía de Castro, o primeiro que Rosalía escribía en galego e que marca o verdadeiro renacemento da cultura galega. Había que celebrar o centenario, e a Real Academia Galega quixo aproveitar a ocasión pra establecer un día no ano dedicado a recordar a aquelas figuras que contribuíron ao desenvolvemento cultural da nosa lingua.

Tamén había que escoller unha data e fíxose o 17 de maio, que é a data que figura en "Cantares Gallegos" o pé da dedicatoria que Rosalía faille a "Fernán Caballe-re".

Todos os anos fíxose un homaxe a unha figura das nosas letras e a finalidade é dar a coñecer a toda esta xente, xa que non podemos olvidar que neste eido había un vaxo mol grande, como foron os anos de silencio, despois da guerra civil, e claro moitas xeneracións fronse formando a o marxe da cultura galega. Podo resumir que a principal finalidade era a de devolverlle o pobo o coñecemento e a presenza das nosas figuras.

FIGURA IMPORTANTE DA CULTURA

—Iste ano o que recibeu iste homaxe especial foi Vicente Risco. ¿Podía definir a figura deste escritor ourensán?

—Vicente Risco é unha das figuras máis importantes da cultura galega do século vinte, pertencente a o grupo da xeneración "Nós", que é a verdadeira impulsora da expresión cultural galega.

La Real Academia Gallega rindió homenaxe a Vicente Risco, en Orense

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 17.—En el paraninfo del Instituto orensano de Enseñanza Media se ha celebrado una sesión de homenaxe a Vicente Martínez Risco, a quien este ano se dedicó el "Día das Letras Galegas".

Al acto asistieron los miembros de la Real Academia Gallega y los académicos Xoaquín Lourenzo, discípulo de Vicente Risco y Carlos Casares, glosaron la personalidad del escritor orensano.

Toda Galicia ha sido escenario de numerosos actos culturales y literarios que organizaron las más diversas entidades culturales de Galicia. Miles de personas participaron en esta conmemoración literaria, que se viene celebrando desde hace 18 años, fecha en la que fue instituida por la Real Academia Gallega coincidiendo con el centenario de la publicación del libro "Cantares gallegos" de Rosalía de Castro.

En el amplio programa de actos desarrollados hoy en Galicia, han destacado los festivales populares, exposiciones al aire libre, muestras de libros gallegos, conciertos y recitales de poesía. —(EFE).

Eles crearon a revista "Nós" que contribuíu de maneira especial o rexurdimento da nosa identidade. Falaban dous escritores desta xeneración pra adicarlle o día, Otero Pedrayo e Risco, e iste ano tocoulle a Risco, tal vez porque a morte de Otero Pedrayo está máis recente.

—A Risco calíficase de haber abandonado nun momento moi crítico a os seus compañeiros de

dos estaban militando en este partido discrepa cos seus compañeiros dunha maneira política, respecto a línea que seguía o partido. O Partido Galeguista pretendía un Estatuto de Autonomía pra Galicia e pra iso tiña que pactar con outras forzas de esquerda como era o PSOE ou outros grupos republicáns españoles. Risco era oposto a esta línea do partido; tiña medo ao avance da esquerda

e cando se separou do partido, róronse con il outros homes como Filgueira Valverde e fundaron "Dereita Galeguista". Referente ao enfrentamento con Castelao, si o houbo, foi a nivel político; Castelao nada máis sabe, envioulle unha carta persoal moi enérxica.

—E no eido das letras e da literatura, ¿quén foi Vicente Risco?

—Un dos creadores do ensaio

"Risco foi o creador do ensaio galego e impulsor da nosa prosa literaria"

loita, de desertar súbitamente dos seus ideais o que motivou un enfrentamento co seu amigo Castelao...

—Ben, todos os membros da xeneración "Nós" incorporáranse ao galeguismo a partir das Irmandades da Fala, ao nacionalismo político, a revista "Nós", o Seminario de Estudos Galegos e logo a Partido Galeguista. De todas maneiras Risco, no ano 30 cando to-

na política española, e medo a revolución, ao socialismo, ao laicismo... esto producelle medo. Era profundamente relixioso, e pensaba que estas corrientes amenazaban as bases cristiáns, e respecto a Galicia, il non quera ises pactos ca esquerda, predicaba, podemos decir a ortodoxia nacionalista, o galeguismo doctrinal.

OS QUE FORONSE CON IL Pertencía a dereita do partido

galego, por a lingua empregada e o tema, e tamén con Otero Pedrayo e Castelao, os grandes narradores da prosa literaria galega. Eles, e tamén Cuevillas, crearon a moderna prosa literaria galega. E tamén Risco, o creador da moderna etnografía galega e creou discípulos; foi tamén o teórico do nacionalismo galego, o corpo doctrinal dos galeguistas hastra a guerra e tivo unha gran influen-

HOY, MAÑANA, AYER TODAVIA

Por A. PADIN

VICENTE MARTINEZ-RISCO E pra nós coma un deber adicar unhas liñas as letras galegas, nestas conmemoracións que xa tiveron desenrolo na pasada semana, e asimesmo facer unha referencia ao escritor homaxeado nestas datas, Vicente Martínez-Risco (pra todos, Vicente Risco), precursor cun fato de homes bos e, sen dúbida, xenerosos da actual conciencia galega de nacionalidade histórica e distinta.

Foi Vicente Risco un dos homes galegos máis controvertidos, xa que logo abrazou o nacionalismo galego e máis adiante fixo piruetas estranhas que parecían distanciar o seu pensamento dunha idea recollida no famoso folleto "Teoría do nacionalismo galego". Máis, coma todo intelectual, Risco foi un home cheo de dúbidas e vacilacións, o que lle produxo moitas reaccións estranhas tanto ao seu espírito coma a súa ben dotada cabeza. Nonbargantes, Vicente Risco endexa máis deixou de ter sido unha personalidade das letras galegas e mesmo das españolas (hespañolas diría o devandito), cunha chea de obras que tanto en galego coma en castelán xa son parte da historia das letras galegas e españolas.

Os eloxios nestes días pasados sobor da figura de Risco van dende os académicos galegos hastra quenens, na literatura española, encontraron na lectura das súas obras pezas importantes do acontecer galego e español. Fai poucos días declaraba o tamén controvertido Sánchez Dragó que Vicente Risco era todo un monumento das letras españolas, pouco coñecido máis precursor dun tipo de literatura que hoxe está de moda. Outros estudaron as distintas obras do autor; os máis quixeron ver neste escritor ourensán un precursor da lingua e literatura galegas de hoxe, o que é ben certo va que Risco escribiu nos primeiros coarenta anos deste século o que coarenta anos dempós certos escritores quixeron patentar coma orixinal. Neste senso, Risco foi un dos homes con máis visión de futuro de cantos dedicáuse a escribir libros ou artigos.

O SEU NACIONALISMO E certamente curioso e unha supresa o sinalado librinho da "Teoría" que Vicente Risco publicou no ano 1920. Parécenos que non hai nel resentimento contra "a Hespaña" senón unha chea de razóns polas que il pensaba que Galicia tiña de ser unha rexión autonómica pra reconstituí-la "espiritual, política y económica. Quérese decir que precisámol-a autonomía nas tres ordes...".

Risco rexeitaba o termo rexionalismo porque matínaba que os intereses das crases privilexiadas atopábanse detrás disa palabra "A verba rexionalismo, quem pregamol-o principio pra desinalas nosas doutrinas foi logo collida por algúns que quixeran limitá-lo alcance das nosas xustas arelas: eses que din en castelán "queremos un rexionalismo bien entendido". O que —termina Risco— en moitos casos ven a querer decir: un rexionalismo que non se opoña os compromisos que teñen adqueridos".

EURIBERIA Y AFROIBERIA

ESTA era a idea de Risco sobor do nacionalismo galego, o que naquelas datas significaba tratar de evitar a desgaleguización que habían herdado dos seus pais e antecesoros. Risco, na súa "Teoría", fai unha historia do nacionalismo na Europa (Polonia, Bélxica, Hungría...) e unha apasioada historia de España e de Galicia, co nortacións tan imaxinativas e audaces coma a de intentar dividir a España en dúas partes: unha pertencente a África e outra craramente a Europa. "Unha liña —di— que segue o curso do Douro e máis do Ebro, separaría a unha da outra; a que fica car'o Norte, podémolle chamar porén Euríberia, y-a que fica car'o Sur, Afroíberia". Na primeira, dende logo, irían lóxicamente Vasconia —coma il dí—, Cataluña e Galicia.

Ten bos recordos pra Murguía, Carré, Antón Faraldo e sinala como "criadores da conciencia nacional galega un fato de poetas e escritores: Pomal, Rosalía, Saralegui, Villamil e Castro, Saco e Arce... que culmina nunha doutrina que en 1889 atopase escrita

nun libro inmortal: "El Regionalismo", de Alfredo Brañas".

O que non se lle pode discutir a Risco e o seu coñecemento da historia sobor dos nacionalismos, das nacionalidades e rexións. Home feito ao estudo e a lectura, as continuas referencias a estudosos da materia, ben españoles, ben estranxeiros ten de decírnos que tras os seus escritos hai unha preparación excecional.

O ATLANTISMO

MAIS non pon termo Risco os seus plantexamentos nacionalistas coa pura teoría, senon que engade os proxectos encol do futuro dunha Galicia autonómica (Temos que recordar, pra evitar o "lapsus", a referencia entusiasta do autor a Antón Vilar Ponte e as Irmandades da Fala, e así a obra "O nacionalismo galego" do devandito V. Ponte). Habería que engadir as súas referencias a Atlántida e ao atlantismo, coma oposición a cultura mediterránea que il erec xa declinou e ten que deixar aos pobos do Atlántico hispano.

Ben, pois na súa parte práctica, Risco abalroa unha réstea de temas que abundan nas facultades do poder galego, problemas políticos, cuestións xurídicas, aspectos artísticos, problemas económicos, etcétera.

Pedia o noso escritor ourensán, asimesmo, a construción inmediata do camiño de ferro Santiago-Coruña, o da costa, creación dunha universidade industrial na Galicia (hoxe se fala delas pero se chaman políticas) "e de un almacén de prácticas nas nosas Escolas de Comercio", que se done polo Estado o edificio do antigo concello da Cruña pra adicalo a Museo d'Arte Rexional, e outras ideas.

Rematamos xa iste traballo encol de Vicente Risco nestas datas de homaxe a súa persoa e obra. Parécenos oportuno engadir co fin era, y é, ter un recordo pra iste home ourensán, gran escritor, no Día que lle adicou a Real Academia Galega. Sen dúbida boa parte do que escribiu na "Teoría" ten hoxendia actualidade. Solo hai que botarlle imaxinación, isa virtude que adornaba a mente de Risco e pouco frecuente nos nosos pais da patria. Coma il dixo ao final, "saúde e terra" pra todos.

cia no pensamento galeguista. Esto hasta os anos 30.

Despois da guerra civil fusiláron a Bóveda, mentras Castelao exiliouse. Risco era da "Dereita Galeguista" e non sufríu, como Otero Pedrayo, ninguna represión, aínda que a Otero Pedrayo, quitáronlle a cátedra. Risco e moitos que o seguiron incorporáranse ao franquismo despois da guerra e, por iso, a súa figura foi muy discutida. Hoxe xa naidé o pon en duda. Si, e certo, hai unha renuncia a esa etapa galeguista do 18 ao 36.

—Críticóuselle tamén a súa creación aparecida desde entón en castelán.

—Risco escribiu en galego e tamén en castelán. Os ensaios fixos en castelán, e tamén publicou "Biografía del diablo", "Historia de los judíos", "La puerta de paña" y algunha outra cousa. Mais isto non é pega pra dir que Risco é un renegado ou desertor. Risco sigue vivo na súa obra.

REFERENCIA DOS GRANDES HOMES

—¿Pódese decir que a gran hoxendia de estes homes como Risco, ou Curros, ou Rosalía, non ten hoxe forte continuidade?

—Si, eu penso que hai continuidade. Cando eles escribían as edicións eran de 500 exemplares e duraban anos nas librerías. Somentes leían en galego unha minoría. Poño este exemplo porque o cambio é profundo; hai moitas editoriais, fanse tiradas normais de tres mil exemplares e moitas reeditanse. Léese hoxe máis a Castelao que antes da guerra. A xente lê en galego, non tanto como debrá ser. Xa hai libros de texto pra escola e outros centros. A min paréceme que hai unha vitalidade cultural moi superior a de aquela época. As figuras, non.

—¿E por qué pensa vostede, que hoxendia nos salen figuras como daquela?

—Ben; eu non sei o que pensaban en aquela época. Hoxe o millor temos figuras e nomes importantes, como os que citábamos, e cando pasen máis anos, incorporarán os outros. Cunqueiro é un gran escritor, nas listas do Nobel; Carlos Casares é un nome moi importante, e Méndez Ferrín, por citar algúns. Temos bós ensaístas como o doctor García Sabell ou Carballo Calero. Nonon hai decadencia, penso eu.

A SITUACION E AGORA DISTINTA

—Voltando ao que falábamos antes, sobor da militancia de estes homes no Partido Galeguista. ¿Pensa vostede que deste partido o que hoxe queda é tan soio unha sombra?

—A situación agora é distinta, daquela era o único partido con ideario galeguista, que tiña como único obxectivo o Estatuto de Autonomía, e que se logrou no ano 36. Hoxendia todos os partidos queren a autonomía, os de dereitas e os de esquerdas. O Partido Galeguista é un mais entre os demais, e a diferenza exactamente é que pretende ser unha forza política intragalega.

—Ramón Piñeiro é un incansábel traballador, ¿qué é o que agora ten entre as mans?

—Eu estou traballando no de sempre, a miña actividade na editorial "Galaxia", na Academia, na "Fundación Penzol", no "Patronato Otero Pedrayo", entre outras, que implica obrigacións e tamén outras colaboracións, sin olvidar o xornal "Galicia" e o "Seminario de Estudos Galegos". Todo isto non me permite facer obra personal, aínda que sempre teño proxectos; pero sempre se van aplazando. Teño sempre algunha conferencia que pronunciar ou charlas, que é tamén outra forma de actividade e facendo que outros escriban, como é no caso da revista "Grial".



Apuntalar la democracia

LA "política de concertación" no parece funcionar. O, al menos, así tenemos que entenderlo con arreglo a las manifestaciones que, días atrás, hacía Felipe González. En primer lugar, desde el mismo punto y hora en que, como es de suponer, el "PSOE" haya impuesto unas condiciones que "UCD" se resiste a cumplir. También es conveniente recordar que, mal arreglo le encontraremos a los problemas españoles, si sólo los "dos grandes" pretenden resolverlos. Pero, sobre todo, conforme las tendencias minoritarias acaben por ser marginadas de las grandes decisiones políticas del país.

Los partidos abrigan la idea de que es conveniente apuntalar la democracia; de que, por diversas circunstancias, nuestro nuevo sistema político todavía continúa en periodo de transición. Comprendemos, empero, que las cuestiones planteadas al Gobierno español son de extrema gravedad. Se trata, nada menos, que de las graves dificultades económicas, así como de los recortes en materia autonómica; pero, fundamentalmente, de los fenómenos inherentes al notorio incremento en el número de parados y de la persistente virulencia del terrorismo.

Calvo Sotelo se ha echado sobre sus espaldas una empresa que se nos antoja —dados los condicionantes existentes— poco menos que imposible de enderezar. Sobre todo, al paso que, en el aspecto económico, nuestra moneda camina a pasos agigantados hacia una nueva devaluación, mientras ocurre esto, el dólar adquiere una cotización que, incluso para los más pesimistas, se hacía poco menos que impensable. España tiene que recuperar, pues, su dignidad. Lo que sólo podrá lograrse si, tras los inicios de su inserción en la "sociedad de consumo", logra ver frenado el desequilibrio entre precios y salarios.

Comprendemos que, dado el actual clima de inseguridad, no sólo el capital experimente una notoria refracción, sino, también, que los inversores extranjeros busquen otras zonas más tranquilas para sus operaciones. De poco puede servir, por otra parte, crear esos seiscientos mil puestos de trabajo, en tres años, como prometió el actual jefe del ejecutivo, si después nos encontramos con que los productos salidos de nuestras factorías no encuentran lugar donde ser colocados.

El régimen anterior, al encontrarse saturados los mercados europeos, trató de exportar los artículos españoles a las tierras de la otra ribera atlántica. Mas de poco le sirvió el haberse convertido en la octava, o en la décima potencia industrial del mundo, si después no conseguía cobrar sus créditos a largo plazo. Se trataba de una economía de tipo supraprestal y montada un poco en el aire, sin que respondiese, en el fondo, a una auténtica realidad. Y el hecho se ha venido agravando en los últimos tiempos, ante la barera, poco menos que infranqueable, presentada por los países del Mercado Común Europeo. ¿Están las factorías españolas en condiciones, por otra parte, de competir con las de los países comunitarios. Nos tememos que no.

A pesar de las manifestaciones de cierto ministro, al considerar como muy posible que la gasolina, en el transcurso de este año, empezase a costar menos a los españoles, si juzgamos tras lo ocurrido en los últimos días, nos tememos que sus palabras pequen por exceso de optimismo. Lo mismo podemos decir en lo que se refiere a la cuestión terrorista, que ha convertido el territorio español en una variante del Ulster. Resulta sospechoso, a este respecto, que, conforme el Gobierno español proclama sus manifestaciones atlantistas, vuelva a desestabilizarse la situación. Parece cómo, si detrás de la cortina de las bandas armadas, estuviere la potencia más interesada en que no nos incorporemos al Pacto Atlántico.

España, y con ella su incipiente democracia, tienen que cobrar credibilidad mundo adelante. Mientras que, tras el fenómeno "golpista", las frases de aliento para los españoles fueron frecuentes, lo cierto es que las palabras no se vieron acompañadas por los hechos. Luns se refería, hace pocas jornadas, a la necesidad de que la democracia españolas se integrase en la "OTAN". Pero, ¿es que nuestra situación se encuentra lo suficientemente estabilizada para que pueda producirse un hecho de ese tipo? La respuesta más atinada se nos antoja negativa.

Comprendemos que nos ha correspondido vivir tiempos difíciles, a los que apenas se le encuentran vías de solución. Mientras los españoles no podamos vivir en paz y en sana convivencia, las condiciones de subsistencia se hacen poco menos que imposibles. Tendríamos que fortalecer, primero, nuestras instituciones, para que los intentos de alterar el orden careciesen de eficacia. Pero la individualidad ibérica, a la vez que la persistencia de unos cuantos perturbadores de la situación social —que parecen actuar con plena impunidad—, convierten cualquier fórmula de arreglo en inviable. Todo ello, pese a que el mundo visto por Calvo Sotelo, así como por sus colaboradores, aparezca lleno de buenas intenciones.

Se precisaría que España entendiese el ser nacional en el sentido de una empresa comunitaria. Mas parece que, como en el ripio popular, entre todos la matásemos y ella sola acabase por morir. De ahí que, una vez más las diversas tendencias políticas debieran vivir más atentas a la supervivencia de nuestra democracia que a sus intereses partidarios. Si incluso las grandes tendencias nacionales registran grandes esesiones en su seno, será cada día más difícil llegar a la tan anhelada unidad dentro de la pluralidad de los pueblos hispanos.

No cremos, pues, en la efectividad de la denominada "política de concertación". Sobre todo, en unos plazos relativamente cortos. Más aún: si entre los protagonistas de la concertación no acaban por entenderse, es difícil que aliente el optimismo entre los grupos que se sienten marginados, sin la menor posibilidad de hacer prosperar sus puntos de vista. Entre las bandas terroristas, los que pretenden convertir a España en una experiencia cantonal y a los que les pasa como al perro del hortelano —que no sólo no come, sino que no deja comer—, están haciendo pedaxos a la, un día, tan bien recibida democracia española.

Sólo con un arreglo de los problemas fundamentales surgidos en estos momentos, podría establecerse un clima esperanzador. Pero entre los desestabilizadores de turno, las apertencias doctrinarias y los crecientes escollos que, de día en día, se alzan ante el país, la palabra optimismo parece haber desaparecido del particular diccionario de cada uno de los españoles.

GALICIA, ENTENDIDA COMO UNA COMUNIDAD SUPRALOCAL

LA verdad es que, a juzgar por la actitud de los diversos partidos políticos, las futuras elecciones para el Parlamento Gallego no parecen traerles ni llevarles. Si tenemos en cuenta su postura, se explica, pues, que nuestra tierra haya dado uno de los mayores índices de abstención en las pasadas pruebas electorales. Tal reacción, hasta cierto punto, resulta explicable. Las gentes están cansadas de promesas; lo que quieren son palpables realidades. Y de estas últimas, por desgracia, muy pocas se han registrado que beneficien a nuestro territorio.

Se comprende, así, que, conforme los dirigentes partidarios parecieran rasgarse las vestiduras si "no nos concedían los mismos techos autonómicos que a vascos y a catalanes", empezaban partiendo de un error de cálculo. Olvidaban, por lo pronto, que, mientras aquellas zonas son las más desarrolladas del país, Galicia apenas ha sobrepasado los índices del subdesarrollo. El tema galaico tenemos que entenderlo, pues, dentro de las propias peculiaridades. Sólo podemos admitir, en este sentido, un sistema político que contribuya al lanzamiento de los recursos sociales, políticos y económicos.

Empecemos por señalar que la economía gallega es de primitivo signo agrícola. La gente abandona la tierra porque en ella apenas encuentra medios de subsistencia. La pobreza es algo endémico en nuestra población. Vistas así las cosas, se comprende que, una vez alcanzada la meta, aprobada solo por un treinta por ciento del censo de votantes, lo primero que convendrá hacer es percatarse de los principales problemas y tratar de encontrarles las soluciones más adecuadas.

La generalización resulta siempre peligrosa. Y, cuando se trata de generalizar en lo que respecta a este pueblo, parece como si todas las tierras de España estuvieran medidas en un mismo saco. La baja renta "per cápita" aquí existente es lo primero que debiera preocupar a los que, en definitiva, piensan más en Madrid que en nuestras necesidades. Comprendemos perfectamente que vascos y catalanes deseen lo mejor para sus territorios. Lo mismo

debiéramos hacer los gallegos en lo referente a las particulares necesidades.

Razón tenía el sociólogo José Pérez Vilariño, conforme afirmaba que "Los políticos gallegos están intentando gobernar a ojo". Es decir, sin tomar la medida adecuada de las necesidades territoriales. Existe un escaso componente social entre estas gentes, a la vez que late en todas ellas, cuando no la disciplina de partido, un feroz individualismo. Y, ya se sabe, medir a ojo de buen cubero, casi siempre resulta aventurado. De lo primero que precisamos percatarnos, pues, es de las exigencias demandadas por este solar y esforzarse en buscarles arreglo. Lo que, por desgracia, sigue sin conseguirse desde tiempo inmemorial.

Asombra, por lo pronto, que las gentes de este pueblo, tan aisladas como sus fincas y con frecuentes pleitos por servidumbres de paso, no acierten a comprender el futuro Estatuto con una visión comunitaria. Antes de haber conseguido algo tangible, como puedan ser el Parlamento y el Gobierno de Galicia, ya las distintas zonas reivindican para sí la mejor parte. Tal es lo que ocurre con la tan cacareada capitalidad, que contribuye a dividir más que a unificar los criterios de las diversas poblaciones.

Lo inteligente sería infundir en el ser galaico el concepto de que una buena concentración parcelaria acaba por ser más rentable que pretender aislarse en la propia leira. Resulta sorprendente que el gallego empiece a mantener sentido comunitario, no cuando se encuentra en su tierra, sino al paso que, por necesidades apremiantes, se ve obligado a abandonarla. Todo ello, a la vez que la "política de rueiro" se proyecta, incluso, a la creación de innumerables círculos de los naturales de cada comarca.

Mucho más interesante sería, a este respecto, la creación de grandes centros gallegos —como existen ya en algunas comunidades americanas— que contribuyesen a potenciar todas nuestras posibilidades en el exterior, sin un criterio excluyente y exclusivo. Pero para que tal cosa pudiera ocurrir, lo primero que convendría rechazar es nuestro contumaz personalismo. Es decir, llegar a la idea colectiva de entender a Galicia como entidad supralocal.

NOSOTROS, que en 1968 nos sentimos entusiasmados con la consigna exhibida por los estudiantes de Nanterre de "¡La imaginación, al poder!"; que, en el fondo, jamás dejamos de ser unos impenitentes románticos, estamos sorprendidos ante la pasividad que parece adoptar la juventud actual. La teoría de los ciclos históricos, alumbrada por Ortega y por Toynbee, parece confirmarse en el comportamiento de las nuevas promociones. A una generación heroica, o revolucionaria, suele suceder una sociedad reaccionaria y conservadora. Tal es lo que, en suma, parece ocurrir ya no sólo en España, sino en la mayor parte de los pueblos occidentales.

la cincuentena no se comporta como un burgues, carece de cerebro".

En efecto; si los españoles, en las décadas de los cuarenta y de los cincuenta, se mataron a trabajar para que los hijos no sufriesen las calamidades que ellos habían experimentado, sus descendientes parecen haberse situado en el extremo opuesto. Comprendemos que, mientras el número de parados alcanza cotas peligrosas, una de las obsesiones de la criatura humana reside en obtener empleo, incluso al precio que sea. Pero, por desgracia, no suelen ocurrir así las cosas en los momentos que vivimos. Se desdeña el sacrificio que supone toda actitud heroica —cosa que no sólo puede

uso y los universitarios de Nanterre media, pues, un inmenso abismo. Puede que, como contraste a la vida llevada por sus predecesores, llena de abnegación y de heroísmo anónimo, ahora sólo importe el placer más o menos pasajero. Falta, incluso, aquellas reservas de indignación social que imponían su tónica a la mocedad de otros tiempos.

El mundo experimentó un progreso notorio en los últimos años. Si, en el pasado, se reputaba el ahorro como una virtud, ya metidos de lleno en la "sociedad de consumo", empiezo a considerarse un vicio. Más aún: nuestra generación no se sentía traumatizada si le faltaba algo tan elemental como pudiera ser una bicicleta. Comprendemos, sin embargo, que con ese martillo consumista que ejerce la televisión, los muchachos de hoy se sienten ávidos de poseer un coche "descapable", con el que deslumbrar a sus amiguitas, como los héroes de antaño alardeaban de biceps para conquistar el amor de una colegiala de pelo suelto.

Falta, pues, el heroísmo de procurar ganarse a pulso un puesto digno en la vida. Todo lo que suponga esfuerzo, sacrificio o abnegación aparece como reñido con las nuevas promociones del mundo occidental. Casi nadie busca perfección en la obra realizada. Todo se reduce a la chapuza o al ir trampeando por la vida. ¡Y así es cómo nos luce el pelo! Tal vez los culpables de lo que ocurre con los muchachos de hoy la tengan, insístimos, sus propios padres, que, por haber vivido tan mal, pretenden evitar a sus hijos las privaciones por ellos sufridas.

El mundo del "pasota", del que se pone el mundo por montera, acaba por degenerar en una completa insolidaridad. Ahora nadie parece preocuparse por nadie. Ante el nuevo "dejar hacer, dejar pasar" acaban por disolverse ya no sólo la indignación ante las injusticias, sino el romanticismo frente a los fenómenos humanos, que antes constituían norma y síntesis del componente juvenil.

Temas al azar

ROMANTICOS Y "PASOTAS"

Por EMILIO MERINO

Un libro de Gustave Flaubert, que leímos en la adolescencia, se quedó para siempre grabado en nuestra memoria. Se trataba de "La educación sentimental", donde se cantaban las excelencias de la bohemia existentes en París a mediados del siglo pasado. Aquellos protagonistas, que soñaban con convertirse en magníficos pintores o que pretendían imitar, en su imaginativa fábrica de porcelana, el "azul de los chinos", al correr del tiempo acabaron por perder sus ímpetus primitivos. Tal vez el escritor que haya condensado mejor la evolución humana sea André Malraux, conforme apuntaba aquello de "El hombre que a los veinte años no se siente un revolucionario, le falta corazón; y el hombre que en

darse en la guerra, sino también en la paz—, conforme surge el "pasotismo", en que a nadie parece importarle nada; en que lo mismo se mitifica a un cantante que, con idéntica rapidez, se le condena al olvido.

El maestro d'Ors recomendaba a sus discípulos que se esforzaran en practicar el heroísmo y el aprendizaje intelectual. Les exhortaba, en suma, a que, aun cuando fuese a base de muchos sacrificios, procurasen realizar una obra bien hecha. Todo lo contrario, en definitiva, de lo que ahora se practica. Abundan los muchachos que viven a salto de mata; a los que les importa un rábano que las tres cuartas partes de los seres humanos apenas tengan que llevarse a la boca. Entre los "pasotas" al

LA "política de la concertación" no acaba de cuajar en auténticos frutos. Puede que, por algunos grupos minoritarios, llegue a ser considerada de tono excluyente y exclusivo. Las dos tendencias más importantes del panorama español, a su juicio, se reparten las esferas de poder. Sobre todo, en lo que se refiere al campo de las autonomías. Para algún espíritu que considera a su grupo marginado del consenso en cuestión, las estipulaciones que hayan sido concertadas podrán significar algo así como una "dictadura dentro de la democracia". No es la primera vez en la historia política, empero, en que el ejecutivo y el principal grupo opositorista llegan a un acuerdo. Tal fue lo que, en su día, constituyó la alianza gubernamental entre cristianodemócratas y socialdemócratas alemanes. De todas maneras, aún dentro de una política de tendencia liberal, se registran a

veces, situaciones con carácter de excepción. Tal es lo que ocurre en suma, con nuestro sistema democrático que, en el fondo, sigue sin haber sobrepasado los linderos de la transición. Claro que todavía es pronto para saber si los acuerdos entre los "dos grandes" llegarán a traducirse en frutos fecundos y duraderos. Lo interesante, a nuestro juicio, reside en el apuntalamiento de un sistema, que aparece acosado desde diversos sectores. Pero, por aquello de que nunca llueve a gusto de todos, de ahí que hayamos recurrido a dos militantes de tendencias opuestas, a los que planteamos las siguientes preguntas: "CONSIDERA ACERTADA LA ACTUAL "POLÍTICA DE CONCENTRACION"? ESTIMA, POR EL CONTRARIO, QUE CONSTITUYE UNA DISCRIMINACION EN LO QUE SE REFIERE A LOS GRUPOS MINORITARIOS ESPAÑOLES?"

DIVISION DE OPINIONES

"En materia municipal no se puede hablar de "política de concertación" sino de un pacto de gestión para que el municipio fuese gobernable" (M.^a Jesús Porteiro)

HABLA MARIA JESUS PORTEIRO TUÑAS

Contesta a nuestras tres preguntas, María Jesús Porteiro Tuñas, teniente de alcalde, ponente de Sanidad, perteneciente a UCD. Nos dice lo siguiente:

—Entiendo que la política de concertación no se trata de un pacto, sino de una coincidencia de opiniones en una serie de temas de política nacional, como la autonómica e internacional de los grandes partidos, en el cumplimiento de determinados objetivos, entre los que no se encuadra la política municipal. Aquí, en La Coruña, y en cuanto al gobierno municipal se refiere, no se puede hablar de política de concertación, sino más bien de un pacto de gestión para que el municipio fuese gobernable.

Si usted me hace esta pregunta a nivel municipal, le diré que mi partido, siendo el mayoritario en el Ayuntamiento, dio posibilidad de participación a todos los grupos allí representados, fuesen minoritarios o no. A pesar de ello algunas de las fuerzas representadas, se autoexcluyeron, por lo que no se puede decir que se haya marginado a algún grupo, prueba de ello la tenemos al comprobar que tanto el partido galleguista como el Partido Comunista, fuerzas claramente minoritarias, desempeñan funciones de gobierno.

OPINA RUBEN BALLESTEROS

Seguidamente responde al tema que nos ocupa, Rubén Ballesteros, concejal del Ayuntamiento de La Coruña por el PSOE. Se expresa así:

—Habiendo consultado el diccionario no encuentro la palabra concertación; sí, concertar con sus distintas acepciones, componer, arreglar, ordenar las partes, ajustar, pactar, etc. Evidentemente también aparece concierzo, siendo la acepción que ahora nos interesa la de "convenio entre las partes sobre un fin común". Entonces, ¿qué ocurre para que aparezca esta nueva palabra en el ruedo político, al igual que un día apareció consenso?

Se me ocurren varias cosas. La primera es que al igual que tenemos que importar tecnología por falta de investigación, ahora empezamos a importar términos políticos por falta de imaginación. Concertación es un galicismo. Podemos encontrarlo en un extenso artículo de Michel Rocard publicado en marzo del 80. Lo utiliza refiriéndose a los frentes comerciales, al empleo, a la planificación como resultado de una larga concertación...

También se me ocurre otra explicación y es que, de la misma forma que los magos sacan un conejo de la chistera para sorprender al personal, ahora los políticos nos ponemos a sacar palabras nuevas, consenso, concertación, para dejar boquiabierto al público y que se diga ¡hay que ver qué cosas se les ocurren a los políticos!, entre los cuales me encuentro, sirva esto de autocritica, algo que habría que averiguar por qué está tan en desuso.

Otra explicación puede estar en un viejo hábito español: creen

que cambiando el significado se, varia el significado. Un ejemplo, ya clásico, es el de los maestros que un día fueron nombrados profesores de E.G.B., aunque las escuelas permanecen igual. Es decir, utilizamos concertación en vez de acuerdo, componer, arreglar. Mal camino sería este, el de mantener este viejo hábito. ¿O será acaso que nos avergonzamos de llamar las cosas con su nombre?

Y como antes hablé de magia me ocurre por último otra explicación más. La también vieja manía de utilizar palabras rimbombantes, mágicas, para así dar la sensación de que tenemos un talismán arreglado o para que la gente se emboque. Recordemos: coyuntura, estructura, justicia social, consenso y, allá más lejos en el tiempo, aquello de Hispanidad, pasado glorioso, Imperio, y mucho más próximo lo de Nacional Popular.

No estaría de más que se explicase públicamente el porqué se utiliza esta palabreja habiendo otras en castellano que significan lo mismo.

Realmente no me importa demasiado si la política de concierto, de acuerdo o de pacto, utiliza ahora las palabras que todos conocemos, es entre dos grandes tres o cuatro. Lo que quiero es que sirva para arreglar, para sacarnos del atolladero económico y de paro, para detener el terrorismo y para colocarnos en una situación de política exterior favorable. Y esto no significa abdicar ideológicamente. Largo Caballero dijo: "El buen socialista no es un fanático que se aferra al todo o nada; tiene flexibilidad mental y de espíritu para adaptarse a las imposiciones de la realidad, siempre en favor de los trabajadores y de su país, sin claudicar de los principios socialistas". Hoy, esa flexibilidad nos exige a todos llegar a acuerdos que defiendan la democracia, el empleo, y nos permitan construir un nuevo modelo de Estado racional más acorde con nuestra realidad política, cultural y económica.

Pero, ¡por favor!, utilicemos un lenguaje no mágico, sino llano y comprensible por todos.

Una de las coplas de Mingo Revulgo dice:

Trae un lobo carnívoro por medio de las manadas porque siguen sus pisadas dice a todos que carnívoro. Suéltale de la majada, desde da una ondeada en tal hora lo compleja que se ase una cabeza déxala bien estrujada.

La historia se repite bastantes veces. Y es que, en estos momentos, hay auténticos lobos disfrazados de carneros. Excesivo número de individuos que, bajo distintos ropajes, nos quieren conducir a su paraíso, degollando a quienes cojan por el camino. El tema está claro: "Suéltale de la majada".

Pongamos las cosas en su punto. La norma de convivencia aceptada mayoritariamente por los españoles es la Constitución. Dentro de ese marco todos, absolutamente todo, tienen la obligación de ser escuchados y tenidos en

Rubén Ballesteros desea que la "concertación" sirva para sacarnos del atolladero económico y del paro y colocarnos en una situación exterior favorable

cuenta y diría más, las minorías tienen el deber de hacerse oír. Aquí, a los que hay que marginar son a los que quieren devorarnos, a los lobos y a quienes nos los traen.

Antes he expuesto que, dado el momento político nacional e internacional, hay que llegar a acuerdos que beneficien a una mayoría lo más amplia posible no sólo en el Parlamento, que establezca al país y que haga penetrar la democracia en el tejido social. Aunque la penetración de la democracia no depende sólo de acuerdos intra-partidos sino del comportamiento de los partidos en su democracia interna y en su relación institucional con el resto de la sociedad.

Uno de los temas graves es el autonómico o la construcción de un nuevo modelo de Estado.

Reconozcamos que se ha actuado con una enorme frivolidad: demagogias, agravios, autonomías de varios grados, feria de artículos en Andalucía, falta de explicaciones en Galicia, demoras, acelerones, instrumentalizaciones como la de que la Autonomía desmembra el Estado, etc.

Pongámonos de acuerdo en unas cuantas cosas claves. Todas las comunidades que integran España tienen que tener un mismo trato y ser solidarias entre sí. Hay que solucionar el problema del mayor beneficio al menor costo —funcionarios, Diputaciones, ritmo de transferencias, Hacienda.

De verdad, hacen falta acuerdos que beneficien a la inmensa mayoría; la concertación dejó-mosla a los franceses.

Tres muertos en accidente de tráfico, cerca de Ciudad Real

Una de las víctimas, un cámara de televisión, hijo de un periodista de "Efe"

CIUDAD REAL, 17.—Tres personas han resultado muertas en un accidente de carretera registrado la pasada madrugada en las cercanías de Fernán Caballero (Ciudad Real).

Las víctimas son Juan Manuel Fernández Reverter, de 35 años, casado, cámara de T.V.E., del equipo correspondiente al programa "Vivir cada día", e hijo del periodista de la agencia Efe, Fernando Fernández Piñero; Luis Cardenas Ballester y Angel Arenas Aparicio.

Los tres viajaban en el automóvil M-3945-CD, y, al parecer, el vehículo derrapó en una curva a la entrada en la localidad de Fernán Caballero.—(EFE).

AGUSTIN GARCIA SANCHO

Especialista en enfermedades de la piel, venéreas, sífilis y propias de la mujer.
Consulta de 11 a 1 y de 5 a 7, Fuente de San Andrés.
(Banco Valladolid, 4.º B)
Telf. 222756 (C. 2015 A)

CARTA ENTREAVIERTA

A un incrédulo en las virtudes de la Monarquía

Señor don X.X.X.
Muy señor mío:

En las informaciones del viaje de Estado que los Reyes de España acaban de realizar a Italia usted habrá podido leer la noticia de que don Juan Carlos mantuvo largas conversaciones con el presidente de la República, señor Pertini, y con el jefe del Gobierno, señor Fanfani, "sin que en ninguna de ellas hubiera necesidad de mediar un intérprete toda vez que Su Majestad habla correctamente el italiano".

Si usted sabe leer "entre líneas" las informaciones que se publican cuando nuestros Monarcas viajan al extranjero y cuando jefes de Estado extranjeros llegan a España en visita oficial, casi siempre leerá que en las conversaciones habidas no intervino intérprete por la simple razón de que el Rey de España domina el idioma de su interlocutor. Y como don Juan Carlos sabe hablar fluidamente, por lo menos, el francés, el inglés, el alemán, el italiano y el portugués, ocurre que puede dialogar con los nativos de todos los pueblos del continente americano, incluidos los brasileños y los canadienses (francófonos y anglofonos), y los europeos de Bélgica, Gran Bretaña, Irlanda, Suiza, Alemania, Austria, Italia, Luxemburgo... Y no precisa conocer el árabe ni el japonés para hablar con el Rey de Marruecos, con el de Jordania, con el de Arabia Saudí y con el de Japón, que dominan el francés y el inglés.

En cambio, del "poligloto" de nuestros presidentes de República únicamente sé que don Manuel Azaña figura como adaptador, por cierto magnífico, de la famosa obra "The Bible in Spain", de George Borrow ("don Jorgito, el Inglés" le llamaban nuestros trasabuelos gallegos) que, según lenguas malignas le desbrozó Cipriano Rivas Cherif, su cuñado. También me consta que don Niceto Alcalá Zamora poseía una elocuente facilidad para hablar el egabrense. De todos modos, así don Niceto como don Manuel hubieron de recurrir a intérpretes cuando recibieron la visita de algún ministro frentepopulista de Francia. Y, a propósito de Cibra: recuerdo hacer oído que no leido, evidentemente—, que en ocasión de su primera visita oficial a esta villa cordobesa, S.E. el Jefe del Estado, aclamado por la multitud, se vio obligado a asomarse al balcón municipal para saludar a la buena gente de Cibra. Felizmente tenía a su vera a un oportuno miembro de su Casa Civil que puso discretamente en su oído, antes de romper el expectante silencio, la palabra inicial exacta del saludo: "¡Egabrenses!..."

En España los Reyes acceden al Trono con una sapiencia poliglota que rebasa las más rigurosas exigencias de la Diplomacia. A don Juan Carlos su niñez y su primera juventud, forzadas por el absurdo exilio de sus augustos padres, le facilitaron el aprendizaje del italiano y el portugués —consecuentemente, el gallego—, lenguas apenas empleadas por los anteriores Monarcas españoles. En esta formación lingüística hubo un instante en su vida en que, gracias a la Televisión, quedó súbitamente convencido de que el nieto de Don Alfonso XIII iba a ser un gran Rey. Fue cuando en uno de sus viajes a Estados Unidos, al visitar las instalaciones aeroespaciales de Cabo Kennedy (Cabo Cañaveral), siendo Príncipe de Asturias histórico (que no de España, según Decreto), al encontrarse en una inmensa nave llena de operarios en traje de faena, se lanzó a hablarles de su admirable trabajo, en beneficio de la Ciencia y de la Humanidad. Y lo dijo, en puro inglés de Oxford; solo él, espontáneo, sin cuartillas entre las manos, sin intérprete que lo tradujera luego a una jerga yanqui de Hollywood o de Florida.

Y es, señor mío, que el heredero de una Corona no tiene que improvisarse para reinar. Nace para Rey. Y se le prepara para Rey. Al contrario del que accede a la presidencia de la República o a la cabeza de una autocracia, que se prepara para jurista, para médico, para ingeniero, para militar. Pero nunca para Rey, que es designio divino o consenso de partidos.

Así, la formación excepcional de don Juan Carlos, rodeada de los más convenientes maestros, las más adecuadas escuelas, la más conforme enseñanza. Esta preparación, sumada al ejemplar patriotismo que lo enaltece nos obligan a rechazar cualquier acusación perversamente falsa como algunas de las que circulan por el aire viciado de España. Don Juan Carlos, con unas dotes excepcionales de regencia y de gobierno, confirma la interpretación que su augusto padre, don Juan de Borbón, da al vulgarizado dicho de que "el Rey, reina pero no gobierna". Don Juan sentencia, sin adular el concepto, que "el Rey no gobierna, pero reina". Y lo define acentuando enfáticamente las dos últimas palabras.

José Luis BUGALLAL

Lluvias y lloviznas en Galicia

MADRID, 17.—Cielo cubierto, con lluvias, en Galicia y nuboso con algunas lloviznas en el Duero, Sistema Central, Extremadura y muy débiles en el Cantábrico Oriental, es la tendencia del tiempo para mañana, según datos facilitados a EFE, a las siete horas de hoy, por el Instituto Nacional de Meteorología.

Durante la pasada noche el cielo estuvo casi cubierto en Asturias, Duero y Extremadura. Cubierto en Galicia, con lloviznas en Vigo, y nuboso en Canarias, Mallorca y con nubes altas en Alicante. Despejado en el resto de España, con algunas neblinas en Extremadura y Gerona.

Las temperaturas a las cinco oscilaban de tres grados en Burgos, a 17 en Málaga y Valencia; de 10 a 15 grados en Baleares y alrededor de 18 en Canarias.—(EFE).

Por el Dr. José M.^a Bermejo Goday

EN todas las actividades actuales ha influido de una manera progresiva el desarrollo y avance de las técnicas de la telecomunicación. En todos los campos del desarrollo cultural, en la promoción de la misma, en la educación, en la seguridad, en el comercio, etc. Aquí nos ocuparemos de sus aplicaciones en relación con la salud: la teledocumentación, la telegestión o la organización sanitaria, la telemedicina, los sistemas de alarma, la teleasistencia para ancianos y minusválidos.

La teledocumentación hoy usual en todos los campos de la ciencia, es imprescindible su uso para los estudiosos e investigadores de la medicina.

La enorme cantidad de trabajos y nuevas publicaciones que diariamente se publica en todo el mundo son recogidos, ordenados, clasificados y archivados en grandes centros de datos, de los cuales se puede obtener la información precisa en el momento oportuno que una necesidad de urgencia lo requiera y ello desde cualquier distancia gracias a la telecomunicación. Es claro el gran valor de estas informaciones en medicina preventiva, en la lucha y prevención contra epidemias, por la rapidez de su obtención.

La gestión y planificación hospitalaria y farmacéutica puede verse transformada mediante una utilización intensiva de sistemas telemáticos, que den acceso a bancos de datos de medicamentos, datos de historiales clínicos, información toxicológica, ayuda a la decisión médica, tratamiento de aplicaciones de bancos de sangre o trasplantes de órganos.

Dentro de un hospital, en numerosos casos se usa la telecomunicación, en relación con los enfermos o con su vigilancia. Los controles de llamadas centralizados para todas las camas del hospital y con conexiones inmediatas hacia los sanitarios más cercanos o pasando el aviso a los más especializados en relación con lo que precise la llamada recibida.

Los controles por plantas, en los cuales se mantiene permanentemente a la vista las pantallas en las que se reflejan las

Día Mundial de las Telecomunicaciones

SALUD Y TELECOMUNICACION

constantes clínicas más interesantes. Hay sistemas de Telemetría transmisor-receptor de electrocardiogramas por modulación de frecuencia, permitiendo la vigilancia del enfermo en los cuales se puede introducir sistemas de alarma, previamente programados.

La conexión de los autoanalizadores que pueden permitir realizar numerosas determinaciones en sangre y que pueden estar unidos a los controles de planta en donde reciben sus resultados.

Son de uso obligatorio estos sistemas de comunicación en las unidades de vigilancia intensiva y en las unidades de diálisis.

La observación directa del enfermo a distancia mediante circuitos de TV, ya desde su habitación o ya en recintos con alto

nivel de radiación, como pueden ser las salas de tratamientos radioterapéuticos cobaltoterápicos, que impide la presencia de otro personal durante las sesiones del tratamiento.

El personal médico sanitario también puede disponer de medios para servicios de mensajes a cierta distancia, recibidos en un pequeño receptor, que puede alojarse en el bolsillo de su bata, facilitando con ello su localización y agilizando las actuaciones del personal.

Toda la docencia en un hospital moderno usa de telecomunicaciones para la transmisión a las aulas de las operaciones quirúrgicas que se están realizando en el quirófano, mejorando incluso la presencia real en él, ya que la toma se hace desde el

punto de mejor visión, esto es, en la misma dirección de la iluminación del campo operatorio.

Incluso más, en operaciones endoscópicas, realizadas con óptica articulada, pueden transmitirse a distancia los campos que se van observando y las operaciones.

Las telecomunicaciones, en el momento de proyectar un nuevo sistema sanitario, mejorando el nivel de asistencia actual, podrían tener una eficacia singular en las zonas rurales, haciendo llegar a ellas las posibilidades de disponer de medios equivalentes a los que hoy tienen las grandes ciudades, enviando a través de esas comunicaciones, datos para contestaciones concretas en problemas de diagnós-

tico, en consultas bibliográficas, en interpretación de exploraciones complementarias que se podrían transmitir a centros de gran especialización y de los cuales se obtendrían las soluciones más eficaces.

En núcleos aislados, como son los tripulantes en navegación, si no disponen de personal médico, pueden presentarse problemas en los que la telecomunicación puede prestar ayuda eficaz; se trata de servicios de seguridad en la vida del mar, entre los que se encuentra el servicio radio-médico del Instituto Social de la Marina, que ha establecido un código de comunicaciones especial, con el objeto de poder detectar y, si es preciso, dar normas para el tratamiento de las posibles incidencias acontecidas en el mar.

Los principales datos biomédicos que se deben recoger para el estudio de un posible enfermo son susceptibles de ser transmitidos a distancia para que sus respuestas sirvan de apoyo a la decisión médica o incluso para la pauta de un tratamiento. Si la conversación telefónica representa un primer escalón en una posible consulta médica a distancia, los sistemas de comunicación gráfica facilitan la transmisión de electrocardiogramas, electroencefalogramas, radiografías u otros registros. El primer electrocardiograma transmitido en España por línea telefónica, fue el año 1969.

El telecardiógrafo, transmitiendo 3 derivaciones simultáneas, se puede incorporar a un ordenador, el cual analiza la señal y emite un diagnóstico que después del cardiólogo debe comprobar con la clínica.

Actualmente otras muchas aplicaciones a través de las redes de comunicación están en marcha, como son el control de marcapasos (controlando las espículas, el ritmo y la carga de batería), el control de diálisis domiciliarias. Podemos hablar hoy de televigilancia, teleconsulta, telediagnóstico, teleterapia y teledidáctica sanitaria, que en ellos se practican.

Fuera de los hospitales, pero en relación íntima con ellos hay los sistemas radiofónicos móviles, instalados en ambulancias o en coches de urgencias médicas que facilitan una continua y rápida relación con la estación base de movilización.

No por sobradamente conocida y usada debe olvidarse la función de la telecomunicación para tener acceso a los servicios de urgencia médica y quirúrgicos, para recibir cualquier tipo de información de primeros auxilios, como es el caso del Instituto Nacional de Toxicología y la gram ayuda que puede servir en aquellos casos de crisis psíquicas o morales que acuden llamando a los "Teléfonos de la Esperanza".

ORIGINAL Y COPIA

CARTAS

Las cartas a la familia han disminuido pero a los periódicos han aumentado. No hay más que ver la sección de "Cartas al Director" que han convertido a este personaje en una novia informativa. Las cartas con sellos para la familia han disminuido pero las conferencias telefónicas han aumentado. Hay muchos más locutores que los que oímos por la radio. Hay padres que casi no conocen la letra de sus hijos pero saben de sus voces.

Yo soy muy respetuoso con las cartas al Director porque no las leo. Como no son para mí que las lea otro. El Director las trasplanta pero no las contesta y así hay esa semicorrespondencia como la tenía aquel sacristán que le escribía al Papa todos los días y no recibía respuesta.

Hay en esa semicorrespondencia cartas de halagos, de críticas y censuras y hasta estado de cuentas que las piden claras. Cartas de asuntos públicos y privados, municipales y provinciales, de peticiones y reclamaciones. De todo, menos de dádivas. Muchas de esas cartas debieran de ir antes a los que pueden resolver las cuestiones porque los lectores vulgares las pasan por alto aunque el firmante se queda tan satisfecho...

Si se escribieran todas las protestas que merecen cartas no habría páginas bastantes en los diarios. A unos les gusta ver su firma porque confían en su obra y a otros no, y les basta con poner el número de su documento de identificación. Tiran la piedra y esconden el nombre.

Hay cartas al Director que contestan los lectores y para muchos se hacen entretenidas dándole la razón al último que responde. Son sobre asuntos que no se conocen o requieren sentencia, que no se sabe porque cada cual habla según su feía, pero los diálogos, aunque sean por carta, se hacen un poco entretenidos para terminar en pesados que es cuando el Director manda acabar con el asunto por carta. Pero no suelen escribirse esas cartas que digan "A la carta de tal fecha tengo esta sentencia judicial para no admitir respuesta".

Lo que no está bien es que muchos escriban más cartas al Director que a la familia, sobre todo a esos miembros que están esperando carta. El asunto del divorcio parece que ha empezado por la correspondencia. La carta es más que un papel escrito sobre todo si se escribe a mano y tiene despedidas entrañables que no se ponen en las cartas a los directores ni al final de las instancias oficiales.

Manuel ROLDAN

Concurso convocado por la Asociación Fotográfica de Compostela

La presentación de obras, hasta el 18 de junio

Por la Asociación Fotográfica de Compostela ha sido convocado el Primer Concurso Fotográfico "Día das Letras Galegas 1981", en el que podrán participar todos los fotógrafos aficionados o profesionales. El concurso versará sobre Galicia en cualesquiera de sus aspectos topográficos, costumbristas, romerías, folklore, etc.

Cada concursante podrá presentar un máximo de tres obras, en blanco y negro, o viradas parcial o totalmente, con tamaño mínimo de 18x24 centímetros, y máximo de 30x40, reforzadas con cartulina. Dentro de un sobre cerrado figura el nombre del autor, dirección y título de la obra, y en el exterior, solo el título de la foto. La presentación de obras será hasta el 18 de junio próximo y serán enviadas a dicha Asociación calle Calderería 49 primero. Habrá tres trofeos: "Comisión de Educación y Cultura del Ayuntamiento" y 10.000 pesetas; "Caja de Ahorros de Galicia" y 5.000 pesetas y "El Correo Gallego" y 2.000 pesetas.

Un regalo de estilo en

11^o ANIVERSARIO

descuentos en todos nuestros artículos

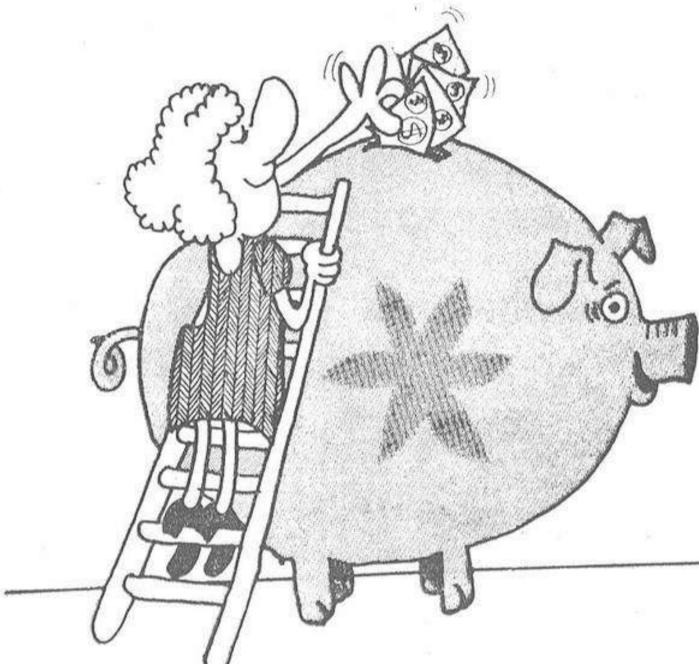
Tenemos todas las prendas y complementos necesarios para que los niños puedan disfrutar en verano.

Para caballero, cazadoras, pullovers, pantalones... prendas cómodas que combinan con todo.

Para la mujer, lo último en moda y, la ropa más fresca del verano, bañadores y bikinis para estar más seductora que nunca.

Con nuestra tarjeta aniversario, **COMPRA AHORRANDO.**

Solicite nuestra **TARJETA DESCUENTO.**



Barros GRANDES ALMACENES

Compre... Ahorrando

desde mi BUTACA

Ningún estreno importante y sólo algunas muestras de cine discreto

"La banquera", una mujer en las finanzas • "Scanners", producción canadiense • "Los seductores", película de cuatro episodios

Por Manuel de Luherrián

Una semana más de espectáculo cinematográfico, con siete estrenos, entre los cuales el espectador puede elegir según sus preferencias, dada la variedad de temas.

Estas son las películas presentadas: "Scanners" (Rosalia); "Los seductores" (Colón); "La banquera" (Equitativa); "Los conquistadores de Atlantis" (Goya); "Atraco en la jungla" (A. Molina); "Pecados de provincia" (Rex) y "La caliente niña Julieta" (Paris).

NO es frecuente ver una realización canadiense en nuestras pantallas. De ahí que destaquemos el hecho al referirnos a "Scanners", realizada sobre un tema de ciencia-ficción y terror, con intervención de personajes normales pero que tienen facultades mentales sobrenaturales. Naturalmente no faltan los sonados efectos especiales para crear el ambiente preciso, a lo largo de una realización bastante confusa y a veces monótona. Habrá, sin duda, un sector de público que se impresionará con las situaciones creadas por el poder mental de los "Scanners", mezcla de hipnotismo y telepatía, pero el film no pasa de una correcta presentación, tendente siempre a motivaciones terroríficas y destructoras.



Romy Schneider, protagonista de la película "La banquera"

común es la aventura amorosa, a base de diversos planteamientos

que tienen por escenarios Londres, Los Angeles, París y Roma. En general todos los episodios ofrecen buena dosis de divertimento, aunque se aprecie una desigualdad de interés y calidad entre ellos. El humor lo envuelve todo para completar el refrescante espectáculo, intrascendente, frívolo y con su prudente ración de erotismo. A la diversión contribuye el buen hacer de los intérpretes entre los que figura Roger Moore, Lino Ventura, Gene Wilder y Ugo Tognazzi

"ATRACO en la jungla" es título que anticipa lo que el espectador puede ver, en medio de una aventura de constante acción con el popular Robert Vaughn como principal protagonista. También de aventuras, pero de corte fantástico, es el relato de "Los conquistadores de Atlantis", que centra su tema en determinada expedición submarina, para ofrecer un ingenio suspense, entre grandes decorados, monstruos marinos y efectos especiales. Todo preferible a filmes como "Pecados de provincia" o "La caliente niña Julieta", que van de lo erótico a lo pornográfico, con todos los defectos habituales de este tipo de realizaciones.

LA belleza de Romy Schneider y su gran personalidad como actriz son los principales atractivos de "La banquera", película francesa que trata sobre problemas financieros, con derivaciones políticas, ambientados a finales de los años veinte. El relato tiene unos comienzos de cierta frialdad argumental, pero después va tomando incremento el melodrama, hasta culminar en el interesante momento de la muerte de la protagonista. En conjunto el film está pulcramente realizado y cuenta con un reparto de actores que cumplen perfectamente su cometido, integrado por la citada Romy Schneider, Jean Louis Tritignant, Jean Claude Brialy y Claude Brassuer.

"LOS seductores" pertenece a esa modalidad de cine "de sketches", ya que agrupa cuatro episodios distintos, dirigidos por otros tantos directores con actores diferentes. Su denominador

La quinta boda de Cary Grant



El veterano actor Cary Grant, que cuenta 77 años de edad, es un caso de reincidencia en el matrimonio. Recientemente ha celebrado en la ciudad de Nueva York su quinta boda, y nadie podría asegurar que será la última. Aquí aparece con su nueva esposa, la joven Barbara Harris.

Semifinalistas del "VI Festival de la Canción Liceo La Paz"

Una vez finalizadas las tres eliminatorias en las que han tomado parte cerca de cuarenta participantes, el Jurado se reunió para dar el pase de solistas y grupos a las semifinales del Certamen. Después del veredicto del Jurado se celebró el sorteo para el orden de actuación en la primera y segunda semifinal, siendo este el resultado:

PRIMERA SEMIFINAL
Sábado, 23 de mayo.
Hora: 12.00. En el Colegio Liceo La Paz.

"CHOIVA", de Corcubión.
YLANDA VILLAR, de La Coruña.
"LOSTREGO", de El Ferrol.
"SEMENTE NOVA", de Perillo.
RAMON ARGIBAY, de La Coruña.
FRANCISCO JAVIER, de La Coruña.
"CAJETE", de Vivero.
"SPINAKA", de La Coruña.

SUSI DEQUIDT, de La Coruña.
CORAL, de La Coruña.
TENEBRA, de La Coruña.
"CROQUER", de La Coruña.
SEGUNDA SEMIFINAL
Sábado, 30 de mayo.
Hora: 12.00 h. En el Colegio Liceo La Paz.

ROMAN, de El Ferrol.
"AUGUSTO Y NANDO", de La Coruña.
ELENA, de Santiago.
"VOCES Y GRITOS", de La Coruña.
"TARRAXE", de Cedeira.
XOSE DO PACIO, de Chantada.
"CAIMAR", de La Coruña.
"Q.A.Z.", de La Coruña.
XAIME, de Oleiros.
"JUNIOR'S", de Betanzos.
"IMAXE4", de Muxia.
BREAMO, de Puentecume.
También el Jurado acordó otorgar el Premio a la Simpatía al grupo Los Napoleónicos, integrado por niños de cinco a ocho años, premio que les será entregado en la final del Certamen.

¡Hola amigo!
¿no me conoces?
¿Seguro?

¡Fíjate bien!!
Me encontraras en...
Todo en discos y cassettes.

Musical FAMISA
SANCHEZ BREGUA, 11
Tel. 229633
LA CORUÑA

CINES

<p>ALFONSO MOLINA Telf. 230224</p> <p>¡Aventuras, acción, persecuciones, luchas! ATRACO EN LA JUNGLA — Color — Robert Vaughn, Katia Kristine. 5'30-8-10'30. Mayores 18 años y de 14 acompañados.</p>	<p>CINE PARIS (Telf. 224541) Hoy: 4-6-8 y 10'30 (Rigurosamente para mayores de 18 años) ¡¡Estreno clasificado "S"!! Origias entre chicas jóvenes y bonitas, con sus incautos maridos... "LA CALIENTE NIÑA JULIETA" (Color)</p>	<p>CINE REX (Telf. 253745) Hoy: 4-6-8 y 10'30 (Exclusivamente para mayores de 18 años) ¡¡ESTRENO EROTICO!! ¡Atrévete... Apasionante...! "PECADOS DE PROVINCIA" (Color) Con: Renzo Montagnani - Macha Meril - Femi Benussi</p>
<p>CINE RIAZOR (Telf. 252250) Hoy: 5-8 y 10'30 (Para mayores de 14 años) ¡2.ª semana de éxito impresionante! ¡Una sensual historia de amor natural! "EL LAGO AZUL" (Color) Con: Brooke Shields - Christopher Atkins. Un film de Randal Kleiser.</p>	<p>ROSALIA CASTRO Telf. 221431 - Hoy - El film más sensacional jamás realizado. - Hay cuatro billones de habitantes en la Tierra. 237 son scanners... y tienen el más terrorífico poder! "SCANNERS" ...su sólo pensamiento podía matar! Stephen Lack - Jennifer O'Neill 5-7'45-10'30. Mayores 18 años</p>	<p>VALLE INCLAN I CICLO DEL OESTE 5-8-10'30 "DOS HOMBRES Y UN DESTINO" de George Roy Mill con Robert Redford y Paul Newman. (Autorizada M. 14 años y menores acompañados). Teléfono 269112</p>

COMPRAMOS

ORO

JOYAS USADAS: Anillos, Pulseras, Cadenas, Medallas, Colgantes, Pendientes, Broches, Monedas, etc.

— Papcletas de Empeño —

PLATA

Cubertería, Bandejas, Candelabros, Monedas, Relojes, Jarras y cualquier otro objeto.

PAGAMOS LOS MEJORES PRECIOS

VISITAMOS A DOMICILIO, MAXIMA DISCRECION.

Galera, 25 Entlo. Izqda.
Teléf. 221384

GAYOTA

muebles de cocina
MUY interesantes

cabo santiago gomez, 18. telf. 275101.

PROGRAMA DE TVE

- PRIMER PROGRAMA**
- 14.15: Carta de ajuste.
 - 14.28: Presentación y avances.
 - 14.30: Programa regional simultáneo. Episodio primero.
 - 15.00: Crónica 3.
 - 16.00: Las damas de la costa.
 - 17.15: Retransmisión del Concurso Hípico Internacional Copa del Rey.
 - 18.30: Avance informativo.
 - 18.37: La cometa blanca. Programa infantil.
 - 19.00: El libro gordo de Petete.
 - 19.05: Ella. "Ayesha".
 - 19.30: Informativo juvenil.
 - 20.00: Mano a mano.
 - 21.00: Telediario.
 - 22.00: Lápiz y papel.
 - 23.00: Cervantes. Capítulo quinto.
 - 24.00: Al cierre.
 - 00.05: Despedida y cierre.
- SEGUNDO PROGRAMA**
- 19.30: Carta de ajuste.
 - 19.45: Noticias 2.
 - 20.00: Las aventuras de Superstón.
 - 20.30: Cine-club. "Una chica tan decente como yo", de Francois Truffaut.
 - 22.15: Horizontes. "La agricultura del año 2000".
 - 22.45: Polideportivo.
 - 23.15: Noticias 2.
 - 23.30: Despedida y cierre. — (EPE)

MUEBLES SAN AGUSTIN

Los muebles que necesita, al precio que le conviene

San Agustín, 9-13-17-19
Teléf. 226732-226981



Keith Relf

Eric Clapton

Jim McCarthy

Chris Dreya

Paul Samwell Smith

LOS Yardbirds, se formaron en el año 1963, cuando se disolvió el "Metropolis Blues Quarter" y su líder, Keith Relf, decidió formar un grupo de "rhythm & blues", con el que aportar algo a la siempre palpitante escena musical inglesa. Sus cinco miembros iniciales fueron: Keith Relf, voz solista y armónica; Anthony Topham, guitarra; rítmica; Paul Samwell-Smith, bajo; y Jim McCarthy, batería.

Con unos comienzos un tanto difíciles, ya que, en aquellos momentos, el "beat" y el "pop" dominaban el ambiente musical, los "Yardbirds" fueron haciéndose un nombre y ganando un prestigio con sus actuaciones en los más oscuros "clubs" de Croydon y otras ciudades inglesas. A los pocos meses de existencia, Topham abandona el grupo y lo sus-

tituye un joven llamado Eric Clapton, que rápidamente se adapta a la forma de trabajo de los "Yardbirds", asombrando a todos con su habilidad y su arte a la guitarra.

En otoño de 1963, el "American

"The Yardbirds": "The first recordings"

Folk Blues Festival" se presentó por primera vez en Inglaterra, y con él viajaba un gran músico de "blues" Sonny Boy Williamson, quien fue llevado por unos amigos a uno de los conciertos que los "Yardbirds" ofrecían en un típico "pub" inglés. El músico quedó entusiasmado con el talento de aquellos cinco adolescentes, y rápidamente entabló amistad con ellos. Sonny tocó y experimentó con el grupo durante largas horas, y, al final, decidió grabar unas sesiones con los "Yardbirds", cuando finalizara su gira europea con el "American Folk Blues Festival". La grabación se efectuó en directo en el conocido "Crawdaddy Club", de Richmond, durante los días 7 y 8 de diciembre de 1963. De ella salieron dos discos antológicos, de un alto valor musical, "The first recordings" y "Sonny Boy Williamson & The Yardbirds", obras en las que temas tan conseguidos como "Bye, bye bird", "A lost care", "Pontiac blues", "Smokestack lightning", "Let it rock" y "Take it easy baby", destacan de una forma especial. Nos hacen disfrutar enormemente y nos demuestran que, ya en aquellos tiempos, se hacía una música excelente e intemporal. Estas primeras grabaciones, nos muestran la extraordinaria capacidad musical de unos adolescentes ingleses que, pese a muchas adversidades, lograron imponer una música original y llena de atractivos.

Grabaciones históricas impresionables en las que un desconocido, llamado Eric Clapton, comenzaba a destacar tocando la guitarra de una forma que más tarde lo consagrara a nivel mundial.

Realiza esta página

Tomás Noguero



LPS. NACIONALES

- 1.—"THE RIVER", Bruce Springsteen.
- 2.—"KINGS OF THE WILD FRONTIER", Adam & Ants
- 3.—"CLOSER", Joy Division
- 4.—"ANOTHER TICKET", Eric Clapton.
- 5.—"BON VOYAGE", Orquesta Mondragón.

LPS IMPORTADOS

- 1.—"THE BIRTH OF THE LEGEND", Bob Marley.
- 2.—"MESSAGE OF LOVE", Pretenders.
- 3.—"TOUR OF IRELAND", Rory Gallagher.
- 4.—"THE BEATLES IN ITALY", The Beatles.
- 5.—"GREATEST HITS", Black Sabbath.

Discos - Cassettes

Portobello
Rúa Ciega, 1
LA CORUÑA

GATO PEREZ: "ATALAYA"

JAVIER Patricio Pérez, nacido en el mes de abril de 1951 en la Argentina, se trasladó con su familia, a España en muy temprana edad. En su juventud, fue un "rocker" empedernido y un mediocre estudiante de Física, ciencia que abandonaría definitivamente para "enrollarse" con conocidos músicos catalanes. Intervino en la creación del sello discográfico "ZELESTE", forma "Secta Sónica", de la que fue su bajo y líder y tuvo mucho que ver con la creación de la "Orquesta Plateria".

Posteriormente, Gato Pérez decidió grabar en solitario, a la vez que editaba un primer disco en el sello "Ocre" de "Belter", grabación que tuvo poca repercusión, pero que nos mostraba a un músico sugerente, alegre y creativo. Después de su primera aventura con "Belter", el artista firma con "Edigsa" y edita su segundo y mejor álbum: "Romesco", en el que aparecen temas tan famosos como "El ventilador" y "Todos los gatos son pardos". Gato se convirtió entonces en un músico popular y en un respetable vendedor de discos. Luego, surgieron más problemas con la casa de discos, y Gato fichó con "Emi", compañía en la que acaba de editar su último disco, "Atalaya", de reciente aparición en el mercado. Con "Atalaya", Gato Pérez nos muestra su total afianzamiento en la "rumba catalana, modalidad musical que, a veces se acerca a la "salsa", y que otras, aparece fundida con ritmos aparentemente tan dispares como son el "rock" y la "cumbia". En la grabación han intervenido músicos tan famosos como "La Voss del Trópico", Santi Arisa, Sisa, Ricardo Miralles, Moto Clúa, Pedrito Díaz y Josep Mas "Kitflus" gente que le ha dado un prestigio envidiable a esta nueva producción de Rafael Moll.

Entre los once temas que componen el álbum, existen algunos que, debidamente promovidos, pueden dar mucha "guerra", y otros, que pasarán sin pena ni gloria. Entre los primeros están

"Gitanitos y morenos", "Atalaya", "Mi perro" y "Se fuerza la máquina"; y, entre los segundos, "Tiene tumbao", "La diputada" y "Ebrios de soledad".

Una grabación alegre e interesante, que se promocionará intensamente pero que no tiene el gancho del superescuchado "Romesco".

DISCOGRAFIA DISPONIBLE
"Romesco" ("Zeleste-Edigsa")
"Atalaya" ("Emi").

Novedades discográficas

"ROCKMERIA", "La Banda" ("CFE-Zafiro").

"CALIFAS DEL ROCK", "Mezquita" ("Chapa-Zafiro").

"I BELIEVE IN YOU", "Don Williams" ("MCA-Ariola").

"RED SKIES OVER PARADISE" "Fischer - Z" ("Liberty - Emi")

"TAKE MY TIME", Sheena Easton ("EMI").

"JAPANESE TEARS", Denny Laine ("Polydor").

"SPOTLIGHT", Gilbert O'Sullivan ("MAN-Zafiro").

"POINT OF ENTRY", Judas Priest ("CBS").

"SUCKING THE SEVENTIES", "Rolling Stones" ("ROLLING STONES-EMI")

"THE FIRST RECORDING", "The Yardbirds" ("LR-Edigsa")

"BLUES ANYTIME" Hubert Sumlin ("LR-Edigsa").

"DECORATION DAY" "Sunnyland Slim Blues Band" ("LR-Edigsa").

NOTICIAS



"THE Tubes", han firmado con la "CAPITOL" y publicarán en breve tiempo un nuevo álbum: "THE COMPLETION BACKWARD PRINCIPLE", grabación que será objeto de una gran campaña de promoción por parte de la multinacional inglesa.

JOE Walsh, guitarrista de los "Eagles", editará próximamente un álbum personalmente. El disco, titulado "THERE GOES THE NEIGHBORHOOD", es el primero que edita el guitarrista en tres años. Aquí, lo venderá la "HISPAVOX".

MARCIA Barret, una de las tres componentes femeninas del famoso grupo "Boney M", ha firmado un contrato discográfico con la "Warner Brothers", con la que editará pronto su primer "single" como solista: "YOU". La cantante, ha manifestado que, por el momento, piensa seguir en el grupo.

GEORGE Duke y Stanley Clarke, están trabajando en la grabación de un álbum. El disco, que será editado en el mes de junio, se titulará "THE CLARKE-DUKE PROJECT", y lo comercializará la "EPIC".

EL cantante y compositor Ian Dury ha dejado la "STIFF" y ha firmado con la "POLYDOR". Dury, ha declarado que, en los últimos tiempos, la "STIFF" no se ocupaba de su carrera, prestándole poco apoyo artístico y promocional. El artista ya está preparando su primer álbum para la multinacional alemana.

YOKO Ono está dándole los últimos "toques" a su nuevo álbum: "SEASON OF GLASS". El disco, que será producido por "Phil Spector", contendrá nuevas composiciones escritas por la japonesa, y será editado en el próximo otoño por la "Geffen Records".

ANNE Murray, Kenny Rogers, Air Supply, Robbie Dupres y "The Pinter Sisters", han grabado, o están grabando, sendos discos en español. Lo que no sabemos es si los altos ejecutivos de la compañías españolas les van a editar en nuestro país. De momento, han aparecido en los mercados sudamericanos. Escríbele a tu tío de la Argentina, y quizás...



LOTUS

Santana como grupo, desde su fundación a finales de los años 60, es el máximo exponente de la música latina en el panorama internacional. Sus temas son una mezcla de ritmos calientes con el rock, jazz y blues.

El grupo ha sufrido a lo largo de su existencia numerosos cambios y los músicos más importantes que han pasado, o que todavía colaboran con Carlos Santana, son Chepito Areas, Michel Shrieve, Tom Coster y otras figuras del mundo musical.

Lotus ha sido grabado en una gira del grupo por Japón en julio de 1973. Consta de 3 discos y recoge lo más importante del grupo hasta 1973 siendo su presentación espléndida. En los créditos figura toda clase de detalles de la gira con una serie de fotografías y dibujos poco corrientes en la presentación de discos en España, (C.B.S. española los encargó a Alemania). El álbum, aunque ha sido retirado de la circulación por la casa discográfica, todavía se puede encontrar en el mercado.

Ray Gómez (Departamento de Música).



LA CORUÑA.— Cantón Grande, 22.

BETANZOS.—Carretera de Cas. tilla, s/n.

VIGO.— Reconquista, 8.

MARIN.— General Mola, 17.

LUGO.— San Pedro, 9.

Festival en Santa Margarita por el «Día das Letras Galegas»

Hubo también actos infantiles, recitales y actuaciones folklóricas en diversos lugares coruñeses

Con motivo de celebrarse el «Día das Letras Galegas» se celebraron ayer diversos actos en La Coruña.

A las diez y media de la mañana, organizado por la Asociación Cultural «Alexandre Bóveda», se celebró un certamen in-

fantil de pintura y en grupo, en la Plaza de María Pita. El tema era sobre Galicia y el idioma gallego.

Al mediodía hubo un festival popular en la Plaza de las Corchiñas, que organizó la Asociación de Vecinos del Agra del Orzán, con actuación de grupos folklóricos y un concurso de recital de poemas en gallego.

En la calle del Orzán, número 126, a las doce y media horas, la Agrupación Cultural «O Facho» descubrió una placa conmemorativa del nacimiento del músico coruñés Andrés Gaos en dicha calle. La Banda-Orquest. Municipal interpretó en el referido acto diversas composiciones de Gaos.

Por último, a las cuatro de la tarde se inició en el Parque de Santa Margarita un festival popular, organizado por numerosas organizaciones políticas y sindicales. Hubo actos dedicados a los niños (concursos de dibujo, cueñas, etc.), y actuaron «Os Galteirinos». Actuaron también el grupo rock «Randas», Carlos O Xestal, y el conjunto musical «Doa». Fue leído un comunicado conjunto de las fuerzas convocantes y fue pasado a la firma, entre los asistentes, una carta en la que se solicita el reconocimiento del uso del gallego en la enseñanza.

Organizada por «O Facho», con motivo del «Día das Letras Galegas»

Esta tarde, mesa redonda sobre «Por unos medios de comunicación gallegos»

Continuando con la serie de actos con los que se celebra el «Día das Letras Galegas», esta tarde, en el local social de la Caja de Ahorros de Galicia, en la Rúa Nueva, se celebrará una mesa redonda que abordará el tema genérico de «Por unos medios de comunicación gallegos»

Participarán en representación de la Prensa, Manuel Rivas y José A. Gacío; de la Radio, Cándido Barral, y de la Televisión, Castro.

Actuará como moderador el escritor Xavier Alcalá. MAÑANA, EN ARTESANOS, ACTUARA LA CORAL POLIFONICA «FOLLAS NOVAS»

También con motivo del «Día das Letras Galegas», mañana, martes a las ocho y media de la tarde, actuará la Coral Polifónica «Follas Novas», en los salones de la Reunión Recreativa e Instructiva de Artesanos.

INAUGURACION DUNHA PLACA A ANDRES GAOS

A Agrupación Cultural «O Facho» descubriu onte unha placa na rúa do Orzán, 126, na casa onde naceu o esgrevio músico galego Andrés Gaos Berea.

No curso do acto, a Banda Municipal interpretou a peza de Gaos «Rosa de Abril», con texto de Rosalía de Castro. Logo, a presidente da entidade organizadora, Xaquín Villar Calvo pronunciou unhas verbas glosando a figura de Gaos; para rematar o acto coa interpretación do Hino Galego, coreado por todos os presentes, que arrouparon con verdadeiro calor popular a celebración que O Facho insere nas Xornadas do Rexurdimento, no cerne desta Semana da Cultura Galega.

El «Día das Letras Galegas», conmemorado por el Ayuntamiento de La Coruña

Don Juan Ramón Díaz García, director de «La Voz de Galicia», leyó una semblanza de Vicente Risco

El sábado, en los jardines de Méndez Núñez, y al pie del monumento de Curros Enríquez, se conmemoró de manera oficial el «Día das letras galegas», que este año fue dedicado a la memoria del escritor e investigador don Vicente Risco.

Asistió la Corporación municipal, bajo mazas, y en el acto intervinieron, en primer término, el coro «Cantigas da Terra»; después el poeta Andrés Rey; más tarde, el director de «La Voz de Galicia», don Juan Ramón Díaz

García, que leyó una semblanza de la figura homenajeada; y por último, la Banda Municipal, dirigida por el maestro Rogelio Groba, que interpretó el himno gallego mientras el alcalde accidental, don César Cobián, depositaba un ramo de flores en las gradas del Monumento a Curros.

Ayer, siguiendo estos actos, se descubrió una placa conmemorativa en la calle de la calle del Orzán donde nació el compositor musical Andrés Gaos.

Diez mil octavillas explicarán los motivos de la huelga de arrastreros

Mañana se celebrarán los juicios definitivos contra tres bacas coruñesas del Gran Sol

Continúa la huelga de las tripulaciones pesqueras del Gran Sol y del día, en el puerto coruñés. Ha entrado en su segunda semana y no se sabe todavía cuándo finalizará, para que se reanuden las actividades pesqueras con la normalidad de antes.

Las centrales CCMM, INTG y UGT, convocantes de la huelga de trabajadores de buques de arrastre al fresco (la huelga no afecta a los «pincheros») anuncian que para esta semana y dada la extensión del conflicto, serán distribuidas 10.000 octavillas, con explicación a la opinión pública de los motivos de la huelga. Estas octavillas serán repartidas en los barrios, mercados, establecimientos públicos, etc., al propio tiempo que se informará de la situación de los hombres del mar,

desde el punto de vista de los salarios que perciben.

Mañana, martes, en Cork, darán comienzo los juicios definitivos contra los pesqueros apresados hace ya tiempo: «Nuestra Señora de Gardotza», «Rosa Madre», «Medusa» y «Molares Alvarez».

«El alimento de los dioses», proyección del Cine Club «La Coruña»

Mañana, martes, a las ocho y cuarto de la tarde, en el salón de actos del Colegio Santo Domingo, dentro del ciclo «Fantástico», el Cine Club «La Coruña» proyectará la película «El alimento de los dioses».

Está dirigida por Bel I. Gordon.

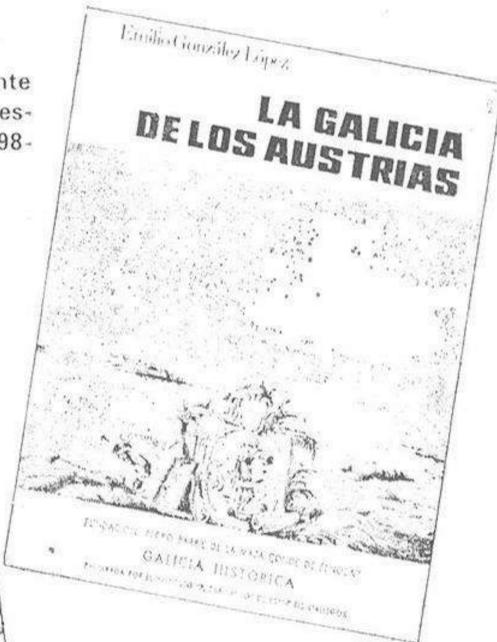
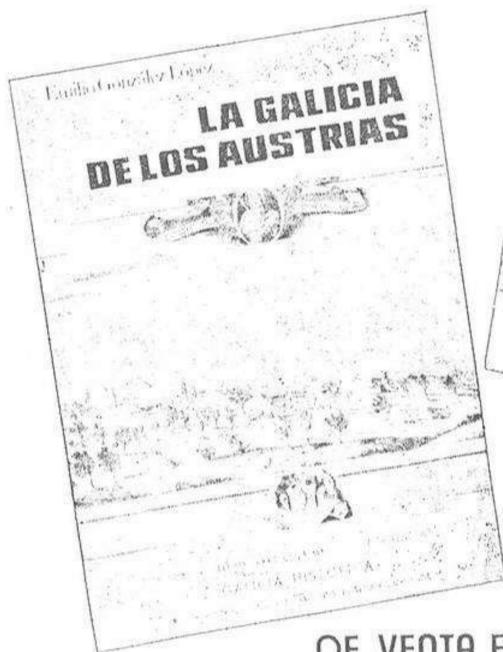
LA FUNDACION PEDRO BARBIE DE LA MAZA

CONTINUA SUS PUBLICACIONES SOBRE INTERESANTES TEMAS GALLEGOS

«LA GALICIA DE LOS AUSTRIAS»

Autor: Emilio González López

La obra comprende dos tomos, profusamente documentados e ilustrados. El primero corresponde a los años 1506-1598 y el segundo a 1598-1700. Con un total de 622 páginas



GRABADOS RUPESTRES DE LA PROVINCIA DE PONTEVEDRA

Autores: Alfredo García Alén y Antonio de la Peña Santos



«GRABADOS RUPESTRES DE LA PROVINCIA DE PONTEVEDRA»

Autores: Alfredo García Alén y Antonio de la Peña Santos.

Trata de la catalogación arqueológica y artística de Galicia, con numerosos grabados y fotografías. Contiene 143 páginas. Presentado en estuche.

DE VENTA EN LIBRERIAS

Distribuidor exclusivo:

Librería ARENAS

Cantón Grande, 21-LA CORUÑA
Teléfonos: 222442-223609

ESTATALES

22%
Desgravación

12,75%
Interés

3-4 años
Amortización

LA SUYA.

El Ministerio de Hacienda lanza una nueva emisión de Deuda Pública, con una desgravación excepcional en el Impuesto sobre la Renta: el 22%.

Y además con un 12,75% de interés, y con la posibilidad de vender sus títulos cuando lo desee, gracias a su cotización en Bolsa.

Suscriba Deuda Pública a partir de 1.000 pesetas, tiene de plazo hasta el 20 de Mayo.

La emisión está asegurada por los principales Bancos y Cajas de Ahorros del país.

CARACTERÍSTICAS DE LA EMISION

Interés:	12,75%
Desgravación:	22% de la cuota en el Impuesto sobre la Renta, con el límite del 25% de la base imponible. Y en el Impuesto sobre Sociedades, el 10% por la inversión y el 95% de la parte de la cuota que corresponda a los intereses.
Amortización:	3 y 4 años. El 50% por sorteo a los 3 años y el resto a los 4 años.
Liquidez:	Títulos de cotización calificada en Bolsa.
Pago de intereses:	Semestral. Primer vencimiento 20 de Noviembre de 1981.
Plazo de suscripción:	Del 25 de Abril al 20 de Mayo de 1981.
Precio de cesión:	A la par, libre de gastos para el suscriptor.
Título:	1.000 pesetas.
Garantía:	La del Estado.
Destino:	Financiación de Inversiones Públicas.
Lugar de suscripción:	Bancos, Cajas de Ahorros e Intermediarios Financieros.

Emisión de Deuda Pública con la garantía del Estado.

MINISTERIO DE HACIENDA



Del 25 de Abril al 20 de Mayo

ES PARA TODOS.

Suscribala en Bancos, Cajas de Ahorros e Intermediarios Financieros.

Esta tarde, conferencia de José Arijón sobre "Telecomunicaciones y salud"

Se conmemora así el "Día Mundial de las Telecomunicaciones"

El 17 de mayo de cada año, los 154 países miembros de la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT), celebran el "Día Mundial de las Telecomunicaciones". Se conmemora en esta fecha el aniversario de la firma en 1865 en París del Primer Convenio Telegráfico Internacional. El tema escogido para el 13.º Día Mundial de las Telecomunicaciones es "Telecomunicaciones y salud". La Unión Internacional de Telecomunicaciones y la Organización Mundial de la Salud (OMS), han unido sus esfuerzos para preparar y celebrar dicho día en 1981.

Con tal motivo, hoy, a las 20'30

Enlace Morodo Ramos - Naranjo Núñez

En la R. e. I. Colegiata contrajeron, el sábado, matrimonial enlace la señorita Marta Morodo Ramos y el joven Enrique Naranjo Núñez, muy conocidos en esta ciudad.

Fueron padrinos en la ceremonia religiosa, doña Dolores Ramos Larrosa, madre de la novia, y don Diego Naranjo Arenas, padre del novio, y firmaron como testigos, por parte de ella, su padre, don Ernesto Morodo González, don Enrique Vecino González, don Antonio González Fernández, don José Martínez Vidal, don Francisco Alonso Cortés,

horas, en los locales de la Caja Postal de Ahorros de La Coruña, se desarrollará un acto técnico-académico en el que don José Arijón do Porto, doctor ingeniero de Telecomunicación, pronunciará una conferencia sobre el tema "Telecomunicaciones y salud". El acto estará presidido por el gobernador civil y contará con representaciones del Ministerio de Transporte, Turismo y Comunicaciones, en especial de la Dirección General de Correos y Telecomunicación, de Radiotelevisión Española, de la Compañía Telefónica Nacional de España y de los Colegios y Asociaciones Profesionales de Ingenieros de Telecomunicación.

y don Rubén San Julián Batán. Por parte del novio lo hicieron lo señorita María de los Angeles Pardo de Andrade, don Manuel y don Fernando Fernández Hidalgo, don Francisco Cayetano Naranjo Jurado, don Cayetano Naranjo Jarillo, y don Emilio Naranjo Arenas.

Bendijo la sagrada unión el reverendo padre Manuel Gerpe Gerpe, notario eclesiástico de Santiago y el nuevo matrimonio salió en viaje de luna de miel y fijará su residencia en La Coruña.

Actos culturales de la Caja de Ahorros de Galicia

Patrocinados por la Caja de Ahorros se vienen celebrando diversos actos culturales, la mayoría de ellos conmemorativos de la "Semana das letras galegas". Hoy, la Agrupación Cultural "O Facho", organiza una mesa redonda, para hablar de los medios de comunicación en Galicia.

Ayer la Escola Dramática Galega actuó en As Pontes, con la puesta en escena de la obra de Roberto Vidal "A boda de Esganarello". En la fiesta de Santa Gemme, bailaron "Os Zoquelinos".

En días pasados actuó en La Coruña el grupo "Tarenis", de Lu-

go; en Betanzos, Carlos Oroza; y, en Cariño, el grupo de teatro "O Tarabelo".

Hubo también en La Coruña conferencia de Xosé María Monterroso Devesa, en Sada recital de Carlos Oroza, en Laracha actuación de la coral "Bergantiños" y "Os Xelosiños", todo lo cual da muestra de la intensa actividad desarrollada por la Caja de Ahorros de Galicia.

LOS PROCURADORES FESTEJARON SU SANTO PATRONO

Con motivo de la festividad de San Ivo, patrón de los Procuradores, se celebraron diversos actos, que estuvieron muy concurridos.

Hubo cena de confraternidad y en el salón de actos del Colegio de Abogados el acto de imposición de medallas de San Raimundo de Peñafort, así como de insignias y entrega de diplomas concedidos por el Consejo General. También se celebró en la Colegiata, oficiada por el Abad, Padre Rafael Taboada Vázquez una misa por el alma de los compañeros fallecidos y posteriormente fue ofrecido un vino español a las autoridades judiciales, compañeros y familiares.

Publicaciones "MOMENTO ECONOMICO"

Un interesante estudio sobre los depósitos bancarios, en el que se evidencia que los ahorradores prefieren de manera clara los plazos entre uno y dos años es publicado por "Momento Económico", en su número 33.

La variación anual acumulativa de estos depósitos fue del 64 por ciento, entre 1976 y 1980. Tal tendencia aún se mantiene y ha creado en 1980 una masa de ahorros que representa una ponderación del 35 por ciento del total de depósitos, cuando en 1976 sólo era del 10 por ciento.

La publicación inserta también otros trabajos sobre el precio del petróleo, la ayuda al automóvil en EE.UU. y el presupuesto de la C.E.C. en 1981, todos los cuales por su documentación significan otra valiosa aportación del Servicio de Estudios Económicos del Banco Central, editor de "Momento Económico".

Hernández Cochón, en el Centro Asturiano

Para el próximo jueves, día 21, a las ocho de la tarde, se anuncia en el Centro Asturiano un acto cultural en el que el director provincial de Salud de la Consellería de Sanidad de la "Xunta de Galicia", José María Hernández Cochón, pronunciará una conferencia en la que con el título "Las enfermedades transmisibles propias de la estación y que pueden estropear las vacaciones mejor planificadas. La entrada será pública. Y con esta disertación se cierra el ciclo de la temporada. El Centro expresa su gratitud a todos los que le distinguieron con su presencia a las mismas, las animaron y las hicieron posibles.

Ciclista grave, en accidente de circulación, en Almeiras

Un ciclista resultó gravemente herido en accidente de circulación, en Almeiras. A las cuatro y media de la tarde de ayer, en el referido lugar, el "Renault 12", matrícula C-2233-L, conducido por Vicente Carro Pedreira, de 41 años, vecino de La Coruña, alcanzó al ciclista Javier López Ríos, de 13 años, vecino de Almeiras, quien sufre heridas graves.

Conferencia de Martínez-Barbeito, en el Instituto "José Cornide"

Dentro del ciclo "La Coruña. Arte y Literatura", organizado por el Instituto "José Cornide" de Estudios Coruñeses, pronunciará una conferencia don Carlos Martínez-Barbeito y Morás, escritor, académico y miembro de número de esta institución, sobre el tema "Juana de Vega".

El acto, que será público, se celebrará en el Palacio Municipal, el próximo jueves, día 21 de mayo, a las ocho de la tarde.

Conferencia de Gerardo Pereira en la exposición "Cántabros, astures y galaicos"

En la programación de conferencias que la Delegación Provincial del Ministerio de Cultura y en colaboración con la Dirección del Museo Arqueológico Provincial tiene con motivo de la exposición "CANTABROS, ASTURES Y GALAICOS", instalada en el edificio de la propia Delegación, plaza de Pontevedra, número 31, el próximo viernes día 22, a las ocho de la tarde y en uno de sus salones, desarrollará el tema "LA PRIMERA CONSTITUCION HISTORICA DE LA GALLAECIA", don Gerardo Pereira Menaut, Catedrático de Historia Antigua de la Universidad de Santiago de Compostela, esperándose una gran asistencia por el interés del tema y la buena acogida que ha tenido el montaje de la exposición por la Dirección General de Bellas Artes, Archivos y Bibliotecas en nuestra ciudad.

Hoy se inaugura un nuevo curso de bibliografía, biblioteconomía y documentalismo

Hoy, lunes, se inaugura en el salón de actos de la delegación provincial del Ministerio de Cultura, un nuevo curso de bibliografía, biblioteconomía y documentalismo. En el acto intervendrá el subdirector de la Biblioteca Nacional, Manuel Carrión, y está previsto para las ocho de la tarde. Dicho curso se desarrollará en fechas sucesivas en la biblioteca pública de la Casa de la Cultura.

La clausura se celebrará, en fecha que se anunciará oportunamente, asimismo en la delegación de Cultura, con asistencia de autoridades.

Una tataranieta del famoso pintor romántico Esquivel expone en el Ayuntamiento

Excepto seis cuadros de propiedad, María Dolores Esquivel ha vendido toda su obra

Una de las grandes exposiciones que, actualmente se celebran en La Coruña es, sin género de duda, la de María Dolores Esquivel, tataranieta del famoso pintor Antonio María Esquivel, uno de los artistas representativos del romanticismo español, y descendiente los Esquivels, uno de ellos conquistador del siglo XVI, en América, y otro, capitán que acompañó a Fernández de Córdoba en la toma de Nápoles y que luego fue maestro de campo del emperador Carlos I.

Pues bien, María Dolores Esquivel expone en el salón bajo del Palacio Municipal con gran éxito por la calidad de sus obras. Es su primera exposición, tanto individual como colectiva, que la ha acreditado como una excepcional artista si tenemos en cuenta que solamente lleva seis años inmersa en el mundo de la pintura. Maneja y hace maravillas con los pinceles, hasta el extremo de afirmar que esta exposición actual la ha consagrado sinceramente como una excelente pintora, prueba de ello es que ha vendido todas sus obras por las que desfilan, desde hace días, centenares de coruñeses cada día.

María Dolores es una mujer sencilla, esposa modelo y madre ejemplar, hasta el extremo de haber sacrificado sus aficiones pictóricas durante los años en que la crianza de sus hijos y subsiguientes quehaceres domésticos

le impidieron dedicarse de lleno al arte pictórico. Actualmente, un tanto liberada de sus ocupaciones se ha entregado de lleno a la pintura a la que dedica, diariamente, varias horas. Mucho podríamos hablar de los méritos artísticos de María Dolores Esquivel, pero me lo impide su deseo de que seamos parcos en subrayar su personalidad humana y artística. Su discreción, teminidad, ternura, formación religiosa, son cualidades más que suficientes para distinguirla como una mujer de grandes valores morales muy necesarios para crearse una imagen en la que el espíritu predomine a la materia. Diganlo sino esos cuadros de maternidad, esos paisajes que invitan al reposo esos rincones de la geografía galaica-castellano-leonesa que templan los nervios, María Dolores, joven y bella, de exquisito trato y don de gentes, formará parte de esa pléyade de mujeres pintoras que realzan y embellecen nuestra tierra en la que se halla afinada desde hace algo más de cuatro lustros. Aunque es madileña, siente verdadera predilección por Galicia, región que considera como la más apta y propicia para sus creaciones pictóricas, esa pintura peculiar suya, discreta, con sus colores cálidos, dorados, ocre, verdes y azules, en una atinada gama a la que se presta el incomparable paisaje gallego.

RODRIGUEZ MANEIRO

La Academia de Bellas Artes celebrará actos en honor de Marcial del Adalid y Seijo Rubio

Don Antonio Fernández-Cid, académico correspondiente

Bajo la presidencia de don Manuel Chamoso Lamas, celebró sesión la Real Academia de Bellas Artes de Nuestra Señora del Rosario.

Estuvieron presentes los académicos don Luis Quintas Govanes-Marqués de Almeiras, don Francisco Fernández-Cabrera García, doña María del Villar Mateo de Arenaza, doña María Luisa Rodríguez Nache, R. P. José López Calo, S. J., don José Luis Rodríguez Sánchez, don Julio Fernández Argüelles, don José Fernández Méndez, don José Luis Bugallal y Marchesi, don Castor Lata Montoiro, don Carlos Fernández-Gago Varela, don Fernando Jiménez Herrero, don Manuel Rodríguez Maneiro y don Juan Naya Pérez, secretario.

El señor Chamoso dio la bienvenida al nuevo miembro numerario R. P. José López Calo, testimoniándole, a la vez la más grande gratitud por el importante donativo de libros que había hecho a la Biblioteca de la Academia. El P. López Calo correspondió con frases de reconocimiento.

Se acordó otorgar la medalla "Marcial del Adalid", en su categoría de plata, a la señorita Romigla Vilarinho Castro, componente de la agrupación folclórica "Cantigas e Agarimos", de Santiago.

Se ratificaron los informes emitidos por el señor Chamoso respecto de la casa del siglo XV, en la calle Oviedo y Arce, de Noya, y de las llamadas "Casas de Paradas", en la Avenida de la Marina, dictámenes solicitados por la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando a instancia de la Dirección General de Bellas Artes, Archivos y Bibliotecas.

Vista la excelente disposición de los propietarios de la finca, se procederá a desencalar las tres labras heráldicas colocadas en la fachada de una casa de la calle de Damas, de La Coruña, que revalorizará así la belleza de dicho frente.

Expresar el agradecimiento al profesor don Angelino Abuin de Tembora por las frases de elogio que ha tenido en una de sus crónicas para la Corporación.

Aprobar informe del señor

Chamoso relacionado con la Iglesia de Cines, en esta provincia. También se aprobó otro informe del señor Chamoso respecto de declaración de monumento nacional de la iglesia de Santa María de Herbón.

Celebrar oportunamente un acto académico dedicado a la memoria del músico coruñés Marcial del Adalid de cuyo fallecimiento se cumple este año el centenario.

La asamblea quedó informada de que en este año se cumple el centenario del nacimiento del que fue secretario de la Academia y destacado artista don José Seijo Rubio. Quedó designada la comisión corporativa que diseñará el programa de actos a celebrar.

Quedó también acordado felicitar al miembro numerario y bibliotecario de la Academia, don Francisco Vales Villamarín, por haber cumplido el noventa aniversario de su nacimiento. Quedó acordado celebrar un acto académico, íntimo, en su homenaje.

La asamblea acordó, asimismo, consignar en acta su sentimiento de pesar por el fallecimiento de don Juan Gil y Armada, marqués de Figueroa, amante, promotor y protector del arte.

Previos los dictámenes y votación consiguientes, fue nombrado, por unanimidad miembro correspondiente, el ilustre crítico musical, autor de diversos libros sobre música y músico y fecundo conferenciante, don Antonio Fernández-Cid de Temes.

Agradecer a don Leopoldo Calvo-Sotelo y Bustelo las frases de afecto que tuvo para la Academia en carta que dirigió a uno de sus miembros numerarios.

Se cambiaron impresiones respecto del emplazamiento, en Meliño, del monumento que se dedicará a la memoria del prócer gallego Fernán Pérez de Andrade "O Bóo".

Finalmente, el señor Chamoso participó a la asamblea sus impresiones sobre la entrevista que tuvo con el Director General de Bellas Artes en su reciente visita a La Coruña, lamentando que la falta de tiempo impidiese a aquél acrecentarse a diversos lugares de interés, entre ellos los museos coruñeses.



el MUNDO DE LOS DEPORTES

Continúa la racha victoriosa del Deportivo

En Huesca se impuso por 0-2 ● Chechu —que debutaba— y Traba, autores de los goles ● Los blanquiazules demostraron su superioridad

HUESCA, 17. (Servicio especial de "Efe" para "Hoja del Lunes")

En encuentro correspondiente al grupo primero de la segunda División "B", disputado en el campo del Alcoraz, el Deportivo de La Coruña venció al Huesca por el tanteo de cero a dos.

Al término del primer tiempo el resultado era de 0-1.

ARBITRO ALINEACIONES Y GOLES

El partido estuvo dirigido por el colegiado catalán Jesús Barluenga, que pasó inadvertido, en un encuentro jugado con deportividad.

HUESCA: Garde, Estallo, Pedro (Ornal), Lanasa, César, Abad, Lasasa, Camarón, Esparza, Petón y Palacino (Bandrés).

DEPORTIVO: Blay, Pardo I, Piña, Lolo, Pardo II, Villanueva, Muñoz, Chechu (Varela), Traba, José Luis y Castro (Morón).

0-1: Minuto 8. Avance rápido del Coruña por mediación de Muñoz, pases cortos entre Traba y José Luis, dejando éste el balón a los pies de Chechu, quien en buena posición marca sin dificultad por bajo.

0-2: Minuto 61. Muñoz tira sobre puerta, desde lejos, y el meta no logra sujetar, quedando el

estérico a merced de Traba, que marca a puerta vacía.



Lolo ha sido una buena adquisición del Deportivo, como lo demuestran su actuaciones en el primer equipo blanquiazul

NO SE DIO LA SORPRESA

No se dio la sorpresa en el campo del Alcoraz, aun cuando el Huesca tenía ciertas esperanzas de vencer al Coruña y de ese modo asegurarse la permanencia en la Segunda División "B". No obstante tenía mucho que ver el resultado que se produjera en Vigo, donde se enfrentaba el Celta, líder indiscutible, al Pontevedra, otro de los equipos implicados en el descenso, en pugna con el Huesca.

Sin duda el Huesca se jugaba mucho en el envite de ahí el nerviosismo de que hicieron gala en los primeros minutos en que no acertaban con el juego coherente y necesario para doblegar al difícil conjunto gallego, que desde el comienzo dio señales de su bondad, justificando el segundo puesto de la tabla y el no haber perdido ningún partido en lo que va de la segunda vuelta.

EL PRIMER GOL

A los ocho minutos de juego vendría el jarro de agua fría para el Huesca, precisamente cuando iniciaba el Coruña un avance rápido por la derecha, corriendo bien la pelota aunque sin excesiva prisa, que daría como resultado su primer gol, llevando el



El delantero centro deportivista, Traba, en uno de sus característicos remates. Ayer fue el autor del segundo gol frente al Huesca.

desasosiego a los muchachos de Rafael Tessa, que veían peligrar no solo el resultado del partido sino la permanencia en la categoría. Pero en esta ocasión y para que ese descenso se produjera tenía que concurrir, al mismo tiempo, la victoria del Pontevedra en Vigo. De ahí que se siguiera, incluso en el terreno de juego, las incidencias de Vigo.

ESTUPENDA PRIMERA PARTE

Al margen de ello, los coruñeses y los oscenses andaban afeitados en su juego, protagonizando una estupenda primera parte, en la que ambos bandos hicieron las delicias del público, sobre todo el Coruña, en el que Castro jugó un papel muy importante, poniendo la sal y la pimienta,

bien secundado por el resto del equipo.

El Huesca se batía con tesón aunque con evidentes signos de nerviosismo, por lo que quedaba un poco diluida su labor, incurriendo en fallos que si bien no quedarían reflejados en el marcador, si pudo ocasionarles algún que otro disgusto, puesto que el conjunto gallego se iba desmenuando por momento, llegando a hacerse dueño total del terreno, llevando muy bien el juego por las alas, como quedaba puesto de manifiesto en los dos goles conseguidos.

EL SEGUNDO TIEMPO, PEOR

El segundo tiempo sería peor para una y otra formación, pues (Pasa a la página siguiente)

HACIENDA INFORMA

FICHA N°6

Impuesto sobre el Patrimonio

PERSONAS OBLIGADAS A DECLARAR

Están obligadas a presentar declaración por este Impuesto: Aquellas personas físicas que sean propietarias de bienes o titulares de derechos de contenido económico, siempre que la base imponible, determinada de acuerdo con las normas de valoración, resulte superior a los cuatro millones de pesetas.

Las personas que sean requeridas para ello por la Administración.

BASE IMPONIBLE

Se determinará por la diferencia entre:

- El valor real de los bienes y derechos; y
- Las deudas, cargas y obligaciones.

En el caso de bienes adquiridos con precio aplazado, el propietario computará íntegramente el valor del bien, pero incluirá entre las deudas la parte del precio aplazado.

REDUCCIONES

De la base imponible, el contribuyente puede reducir:

- Con carácter general: 6.000.000 Pts.
- Por matrimonio: 3.000.000 Pts.
- Por cada hijo menor de 25 años con derecho a deducción: 750.000 Pts.
- Por hijos minusválidos: 1.500.000 Pts.

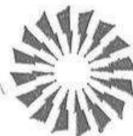
Esta declaración se presentará conjuntamente con la del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, en la misma forma y plazo de esta última.

El fraccionamiento de pago del Impuesto sobre la Renta no es aplicable al Impuesto sobre el Patrimonio.

Recuerde:

- El plazo de presentación finaliza el 10 de Junio.
- Las declaraciones con derecho a devolución se presentarán del 10 al 30 de Junio.
- Puede adquirir los impresos en Estancos y Delegaciones de Hacienda.
- También deberá presentar, al mismo tiempo, la declaración anual por Estimación Objetiva Singular, si estuviera acogido al referido régimen.
- Consulte cualquier duda en las Oficinas de Información y Delegaciones de Hacienda.

El ordenador comprueba.



IMPUESTO SOBRE LA RENTA

Declare en beneficio de todos

OPINAN UNOS Y OTROS

"Comprendo que el Huesca se mostrara excesivamente nervioso" (José Martínez)

HUESCA. — (Servicio especial de EFE).—Al término del partido, José Martínez, preparador del conjunto gallego, manifestaba a los periodistas:

—Veníamos a Huesca con la ilusión de no perder este encuentro, para continuar con ese récord que supone no haber perdido todavía ningún partido en esta segunda vuelta. Realmente hemos tenido dificultades con el Huesca, pues si bien se ha visto apurado para la permanencia, hasta casi el último partido, tiene un equipo muy apañado, que tal vez se encontraba excesivamente nervioso, pero lo comprendo por la razón apuntada del descenso".

VESTUARIO DEL HUESCA

Por su parte, Rafael Teresa, pe-

"Hemos hecho suficientes méritos como para ganar" (Rafael Teresa)

se a saber que su equipo quedaba en la categoría, estaba disgustado por el resultado del partido:

—Creo que hemos hecho suficientes méritos como para ganar el partido. Ellos sólo han llegado un par de veces a puerta y han logrado marcar uno de los goles, desde muy lejos.

—Es algo que entra dentro del juego.

—Evidentemente, pero tal y como hemos jugado no merecimos este resultado.

—¿No será que no tienen realmente equipo?

—He tenido que jugar con cinco sub-20. No tengo otra cosa, pues me faltaban hombres importantes como Otazu y Lafita.

—¿Qué le ha parecido el Coruña?

—Sobre el papel sabía que teníamos perdido este encuentro. No hay que olvidar que está el segundo en la tabla. No me ha sorprendido nada su juego, pues ya lo conocía.—(EFE).



Martínez, entrenador del Deportivo

Continúa la racha...
(Viene de la página anterior)

el Huesca acusaba el esfuerzo desplegado en el primer período y no acertaba a cuajar el juego deseable para contrarrestar la diferencia reflejada en el marcador. Por su parte, el Coruña prácticamente lo tenía todo hecho, ya que no encontraba gran enemigo delante que pudiera hacerle sombra a su reposado y efectivo juego. No obstante se notó la baja surgida por la lesión de Castro, en un encontronazo ocurrido, en las postrimerías del primer tiempo, por lo que hubo de ser sustituido por Morón que estuvo realmente bien.

Se sabía por otra parte que el Celta vencía por el abultado resultado de cinco a cero al Pontevedra, por lo que el Huesca remitió en su empuje frente al Coruña, quedando el encuentro en un insulso tuya y mía entre gallegos y aragoneses, lo que daría lugar a que el resultado quedara en el 0.2 favorable al Coruña.

Destacaron del Coruña, Castro, Muñoz, Traba y Pardo I. En el Huesca la labor de Camarón por encima de sus compañeros.

Angel Nieto ganó los 125 c.c. en el circuito de Le Castellet

LE CASTELLET (Francia), 17.—El español Angel Nieto (Minarelli), ha ganado la carrera de 125 c. c. del Gran Premio Motorista de Francia, delante del francés Guy Bertini (Sanvenero) y del italiano Pier Paolo Bianchi (MBA), hoy, sobre el circuito de Le Castellet.

Clasificación:

1.—Angel Nieto (Esp. - Minarelli), 37.42.60 (147,907 kilometros por hora).

2.—Guy Bertini (Fra. - Sanvenero), 37.49.06.

3.—Pier Paolo Bianchi (Ita. MBA), 37.51.89.

4.—Hans Muller (Sui. - MBA), 37.58.61.

5.—Maurizio Vitali (Ita. MBA), 38.05.70.

Angel Nieto realizó el récord de la vuelta, en 2.18.87.—(EFE).

Galicia ganó el torneo nacional de lucha libre

MADRID, 17.—Finalizó el XI Campeonato de España de lucha libre olímpica celebrado en las instalaciones deportivas del INEF. Las actuaciones más destacadas, disputadas en la mañana de hoy, son: Santiago Morales en la categoría de 100 kilos, que venció por superioridad técnica al tinerfeño Alberto de la Rosa.

En 90 kilos, Fernando San Isidro, de la Castellana, lo hizo por puntos frente a Martínez, y Manuel Roca en 68, que ha hecho doblete al llevarse medalla de oro en grecorromana y libre. Venció en la final de hoy por superioridad al castellano Pajarón.

Por federaciones, se llevó la victoria la Gallega, seguida de la Castellana.

Castellana. La Catalana, que podía haber sido tercera, quedó relegada al quinto puesto, detrás de Aragón y Valencia.

Resultados:

En 48 kilos.—Medalla de oro, Alfredo Marcuno, de Galicia. Medalla de plata, Juan Maldonado, de Andalucía. Bronce, Luis Serrano, de la Vasca.

En 52 kilos.—Medalla de oro, Faustino Echevarría, de la Vasca. Medalla de plata, Primitivo Navarrete, de la Castellana. Bronce, Carlos Fernández, de la Castellana.

En 57 kilos.—Carlos Escobero, de la Gallega. Manuel Guerra de la Gallega. Julian Rubio, de la Castellana.

En 62 kilos.—José María Castro, de la Castellana. José Luis García, de la Aragonesa. Rafael Gutiérrez, de la Catalana.

En 68 kilos.—Manuel Roca, de Galicia. Javier Parajón, de la Castellana. Bernardo López, de la Valenciana.

En 74 kilos.—Miguel Escarabajal, de la Gallega. Enrique San Isidro, de la Castellana. José Luis Caride, de la Gallega.

En 82 kilos.—José Valero, de la Valenciana. Santiago López, de la Aragonesa. Eduardo Fernández, de la Gallega.

90 kilos.—Fernando San Isidro, de la Castellana. Andrés Martínez, de la Aragonesa. Santiago Llamas, de la Valenciana.

100 kilos.—Santiago Morales, de la Castellana. Alberto de la Rosa, de la Tinerfeña. Jorge González, de la Catalana.

Más de 100 kilos.—Gregorio Espinosa, de la Aragonesa. Arturo Santorun, de la Andalucía. Isaias Mojon, de la Vasca.

Clasificación por regiones:

- 1.—Federación Gallega, 35 puntos.
- 2.—Castellana, 35.
- 3.—Aragón, 20.
- 4.—Valencia, 20.
- 5.—Cataluña, 20.
- 6.—Vasca, 16.
- 7.—Tinerfeña, 11.
- 8.—Andaluz, 10.

Pirri, futbolista ejemplar



El que fue jugador del Real Madrid, actualmente en el Puebla mejicano, José Martínez "Pirri", acaba de recibir en el Estadio Santiago Bernabeu el homenaje de la afición madrileña. Pirri ha sido una de las figuras más importantes del fútbol de los últimos años, demostrando siempre gran profesionalidad y ejemplares dotes personales.

los triunfos van siempre **Freixenet** con **carta nevada** **cordón negro**

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA

SEGUNDA DIVISION

Castellón - Rayo Vallecano	2-0
At. Madrieno - Linares	1-1
Levante - Huelva	0-2
Oviedo - Santander	1-2
Cádiz - Burgos	3-0
Málaga - Elche	0-2
Alavés - Sabadell	2-0
Baracaldo - Ceuta	2-0
Granada - Getafe	0-0
Palencia - Castilla	1-2

CLASIFICACION J. G. E. P. F. C. P.

Elche	37	17	11	9	54	42	45	+	9
Castellón	37	15	15	7	44	31	45	+	7
Santand.	37	17	9	11	47	40	43	+	7
Rayo V.	37	14	15	8	35	22	43	+	7
Cádiz	37	18	7	12	53	36	43	+	5
Sabadell	37	16	10	11	42	39	42	+	6
Málaga	37	13	14	10	42	42	40	+	2
Alavés	37	15	9	13	48	33	39	+	1
Levante	37	15	8	14	36	36	38		
Oviedo	37	10	15	12	35	38	35	-	3
Burgos	37	13	9	15	46	50	35	-	1
At. Mad.	37	13	9	15	44	52	35	-	3
Linares	37	12	10	15	34	41	34	-	2
Castilla	37	15	8	16	49	44	34	-	2
Getafe	37	10	14	13	40	49	34	-	2
Huelva	37	11	11	15	30	37	33	-	3
Granada	37	10	13	14	33	44	33	-	5
Palencia	37	12	8	17	29	35	32	-	6
Baracal.	37	11	8	18	33	45	30	-	8
Ceuta	37	10	7	20	31	49	27	-	9

SEGUNDA DIVISION "B"

(Grupo Primero)

CELTA - PONTEVEDRA	5-0
FERROL - Logroñés	2-1
Leonesa - Las Palmas At.	1-2
Ensidesa - S. Sebastian	1-3
Alcalá - Mirandés	1-0
Sestao - COMPOSTELA	2-0
Arandina - Torrejón	2-3
Bilbao At. - Langreo	4-1
Tenerife - Zamora	1-0
Huesca - DEPORTIVO	0-2

CLASIFICACION J. G. E. P. F. C. P.

CELTA	37	24	9	4	73	19	57	+	19
DEPOR.	37	24	6	7	69	36	54	+	18
Tenerife	37	17	11	9	47	39	45	+	7
Leonesa	37	18	9	10	57	39	45	+	7
Bilb. At.	37	17	10	10	53	31	44	+	6
Logroñés	37	17	8	12	54	45	42	+	6
COMPO.	37	15	10	12	35	34	40	+	4
S. Sebas.	37	14	11	12	41	34	39	+	3
Sestao	37	3	12	12	38	40	38		
FERR.	37	6	6	15	41	39	38		1
Mirand.	37	15	7	15	38	42	37	+	1
Palm. At.	37	14	7	16	50	51	35	-	1
Torrejón	37	14	6	17	47	53	34	-	2
Alcalá	37	12	10	15	41	40	34	-	4
Ensidesa	37	12	8	17	45	63	32	-	6
Zamora	37	9	12	16	33	41	30	-	6
Huesca	37	9	11	17	43	56	29	-	9
PONTEV.	37	9	8	20	26	55	26	-	10
Langreo	37	6	10	21	41	77	22	-	14
Arandina	37	4	11	22	30	68	19	-	19

SEGUNDA DIVISION "B"

(Grupo Segundo)

Diter Zafra - Vall de Uxó	3-2
Badajoz - Córdoba	3-0
Mallorca - Algeciras	1-0
Ibiza - Jerez	0-0
Tarrasa - Pottuense	3-1
Cartagena - San Fernando	1-1

La próxima jornada en Regional Preferente

Vivero-At. Pontevedrés
Milagrosa-Arcade
Aururña-Candeán
Caselas-Outomuro
Tyde-Ribadavia
Chantada-Domayo
Celanova-Salvatierra
Ribadeo-Guardés
Verin-Lalín
Corcubión-J. Lago
Con estos partidos finaliza la competición de Regional Preferente.

Eldense - Barcelona At.	1-2
Lérida - Tarragona	1-1
Calvo Sotelo - Andorra	5-2
Jaén - Mérida Ind.	1-1

J. G. E. P. F. C. P.

CLASIFICACION

Mallorc.	37	21	12	4	69	30	54	+	16
Córdoba	37	21	9	7	61	33	51	+	15
Cartagen.	37	18	8	11	46	33	44	+	6
Algeciras	37	13	17	7	37	25	43	+	7
Barc. At.	37	18	7	12	45	38	43	+	7
Badajoz	37	16	10	11	37	27	42	+	4
Lérida	37	16	7	14	43	42	39	+	1
Jaén	37	14	11	12	49	42	39	+	1
Jerez	37	14	10	13	49	46	38	+	2
Tarrag.	37	10	17	10	35	35	37	+	1
Calvo S.	37	13	11	13	50	45	37	+	1
Andorra	37	15	6	16	49	47	36		
Portuenc.	37	12	12	13	38	36	36		
Ibiza	37	11	12	14	23	35	34	-	4
Tarrasa	37	12	8	17	33	42	32	-	6
Vall Uxó	37	12	8	17	49	60	32	-	4
S. Fern.	37	9	11	17	32	44	29	-	7
Mérid Id.	37	9	9	19	33	51	27	-	9
Diter Z.	37	7	10	20	27	53	24	-	14
Eldense	37	7	9	21	32	59	23	-	15

TERCERA DIVISION (Grupo primero)

Finisterre - Gran Peña	2-1
FABRIL - Arenteiro	6-1
Céltiga - Cambados	2-0
Choco - San Martin	3-1
Lemos - Boiro	4-1
Vista Alegre - Noya	4-0
At. Riveira - Flavia	2-2
Arosa - Alondras	0-0
Lugo - Parnio	3-0
Orense - Turista	0-0

CLASIFICACION J. G. E. P. F. C. P.

Arosa	37	26	6	5	8				9
Lugo	37	23	11	3	70				9
G. Peña	37	21	10	6	55	30	51	+	17
Alondras	37	20	6	11	64	40	51	+	15
Orense	37	17	12	8	52	27	46	+	9
V. Al.	37	18	9	10	52	33	46	+	3
Cambad.	37	14	9	14	51	53	37	+	1
Arent.	37	15	7	15	45	48	37	+	1
FABRIL	37	13	10	14	54	43	36	-	2
Porrño	37	11	14	12	49	59	36		
S. Mart.	37	12	11	14	39	46	35	-	1
At. Riv.	37	11	10	16	33	38	32	-	6
Finist.	37	11	10	16	40	61	32	-	6
Flavia	37	11	8	18	45	66	30	-	6
Lemos	37	11	9	17	32	44	31	-	7
Turista	37	9	11	17	31	38	29	-	7
Noya	37	8	11	18	28	56	27	-	9
Choco	37	10	7	20	36	64	27	-	11
Céltiga	37	8	9	20	34	67	25	-	16
Boiro	37	7	9	21	33	76	23	-	13

REGIONAL PREFERENTE

At. Pontevedrés - Corcubión	1-2
Arcade - Vivero	1-1
Candeán - Milagrosa	0-2
Outomuro - Aururña	1-0
Ribadavia - Caselas	0-1
Domayo - Tyde	0-1
Salvatierra - Chantada	1-1
Guardés - Celanova	1-0
Lalín - Ribadeo	4-1
Jove Lago - Verin	1-1

CLASIFICACION J. G. E. P. F. C. P.

Vivero	37	24	6	7	69	21	54	+	18
Verin	37	23	7	9	67	45	49	+	13
Lalín	37	18	11	8	65	30	47	+	9
Tyde	37	20	6	11	69	39	46	+	10
Guardés	37	19							

TERCERA DIVISION • TERCERA DIVISION • TERCERA DIVISION

Arosa y Lugo jugarán la fase de ascenso a Segunda División "B"

En Riazor, el Fabril vapuleó al Arenteiro • Salvo tres empates, todos los resultados favorables a los equipos que jugaban en casa

ESTADIO MUNICIPAL DE RIAZOR.

EQUIPO ARBITRAL: Ferreiro Gil auxiliado en las bandas por Rey y Castro, todos ellos pertenecientes a la delegación de Pontevedra.

FABRIL: Bandín; Solé, Paco, Carlos, Mosquera; Víctor, Ramiro, Agulló; Alberto, Vicente y Marcos.

ARENTEIRO: Camporro; Pichis, Sobrino, Raúl, Urbano; Miguel, Moncho, Seoane; Suso, Julio y Andrés.

GOLES: FABRIL: 6 (Vicente, 2; Alberto, 2; Agulló y Andrés en propia puerta).

ARENTEIRO: 1 (Julio)
SAQUES DE ESQUINA: Fabril 1 y 4 = 5. Arenteiro 2 y 5 = 7.
AMBIENTE

Tarde fría y con fuerte viento que dificultaba el control del balón y como ya es habitual, poco público en las gradas del Estadio. El terreno de juego se encontraba en perfectas condiciones para la práctica del fútbol. Como capitanes Paco por el Fabril y Raúl por el Arenteiro, favoreciendo la movernada al jugador visitante que escogió a favor de la fuerte brisa reinante.

✱ ✱

PRIMER TIEMPO

Minuto 11.— Centro de Agulló y RAUL, al intentar despejar, introduce el balón en su propia puerta.

Minuto 25.— Remate cruzado de VICENTE que había recogido un balón servido por Alberto, segundo gol.

Minuto 35.— Tarjeta amarilla a Carlos por una fuerte entrada a Seoane, que a consecuencia del encontronazo, es retirado del terreno de juego saliendo en su lugar Cid.

Minuto 40.— Balón que deja Marcos sobre Agulló y éste desde fuera del área dispara raso al palo. Un tanto precioso justamente ovacionado.

✱ ✱

SEGUNDO TIEMPO

Los equipos retornan al terreno sin más cambios en sus formaciones que la sustitución reseñada de Seoane por Cid.

Minuto 14.— Tarjeta amarilla a Raúl por fuerte entrada.

Minuto 17.— Alberto toca de cabeza sobre el borde del área y desde allí empalma magníficamente VICENTE por bajo. Un gran gol.

Minuto 20.— Una cesión de Paco a su meta, que queda corta, le aprovecha JULIO para batir a Bandín por alto con habilidad.

Minuto 25.— Ramón sustituye a Sobrino en las filas del Arenteiro.

Minuto 39.— Esta vez el cambio es en el Fabril, saliendo Veloso en sustitución de Marcos.

Minuto 40.— Un pase largo de Paco a Víctor que este, profundiza hasta el palo para servir en bandeja a ALBERTO, que marca.

Minuto 41.— Solé II sustituye a Agulló en el Fabril.

Minuto 44.— Tras una dura entrada a Ramiro se produce un conato de tumulto que el árbitro corta rápidamente con tarjetas amarillas a Paco y Pichis.

Minuto 45.— Doble pared de Vicente y Alberto, con una gran jugada, que remata VICENTE al fondo de la red. Otro gran gol.

El Fabril despidió la Liga en Riazor con gran brillantez al vencer claramente al Arenteiro en un entretenido partido que tuvo fases de gran juego y algunos goles realmente espectaculares.

Y lo curioso es que el inicio del juego fue de dominio alterno y sin gran peligro para una y otra puerta, lo que hacía prever que después habría goleada. Pero el equipo coruñés estaba con acierto en sus hombres púntas y (jugando contra viento) supieron aprovechar las escasas oportunidades para sentenciar el encuentro.

En la continuación el juego su-

bió de calidad, con dominio del Fabril sobre sus rivales, que, sin embargo, seguían luchando con gran entusiasmo y con buenas maneras en algunos de sus hombres de ataque que no pudieron lucir por el fuerte marcaje a que fueron sometidos por la defensa coruñesa, mientras los delanteros del Fabril (especialmente Vicente y Alberto) superaban siempre a sus oponentes y por ello lo claro del tanteo.

El Arenteiro, jugó sin grandes precauciones y tuvo su talón de aquiles en la defensa, superada por la velocidad de los fabrilistas. En medio campo destacaron Miguel y Moncho, para ser Julio el hombre que incordió más a los blanquiazules y también Andrés, aunque éste con exceso de individualismo.

Por el Fabril, bien la línea defensiva (salvo el lunar de Paco) muy expeditiva y sin fisuras. Ramiro y Agulló realizaron una gran labor en medio campo, para ser Vicente y Alberto los más descolantes del equipo, que como bloque tuvo una buena actuación, aunque no siempre con continuidad.

En resumen, buen partido, buena despedida y, sobre todo, goles

que son lo que agradecen los aficionados, algunos de ellos de muy buena factura.

La labor del colegiado pontevedrés Ferreiro Gil, a tono con el encuentro y sin complicaciones.

M. C.

Arosa-Alondras, 0-0

VILLAGARCIA DE AROSA (Pontevedra).—Con empate a cero goles finalizó el encuentro que en el estadio de "La Lomba", disputaron el Arosa y el Alondras, correspondiente a la Tercera División.

Arbitró el colegiado pontevedrés señor Bello Blanco. Mostró tarjetas amarillas a Paco del Alondras y a Tino, César y Lezcano del Arosa.

AROSA.—César Churrua; Lezcano, Carnero, Milucho, Roberto, Varela, Tino, Coira, García Bargo y Miguel. Luis y Coque entraron por Varela y Tino, respectivamente.

ALONDRAS.—Marra; Job, Conde, Berton, Zoco, Puchón, Valvi, Mendiña, Tucho, García y Paco. En los minutos 37 y 86, Crespo y Miro sustituyeron a Paco y Valvi, respectivamente.

Encuentro jugado con muchos nervios por parte del Arosa, da-

da la trascendencia del resultado para las aspiraciones de este club de cara a disputar la fase de promoción a Segunda División "B".

El dominio fue alterno, sobre todo en los primeros minutos, en los que los contraataques de los visitantes eran frecuentes y llevaban mucho peligro.

El Arosa se serenó a partir del minuto 35 y acosó la meta de Marra, pero la acertada defensa visitante hizo imposible las pretensiones de la delantera local.

En resumen, el resultado final ha sido justo, ya que si bien el Arosa dominó más, los visitantes contraatacaron con cierto peligro.

Destacados: Por el Arosa, Churrua, Lezcano y Milucho. Por el Alondras, Marra, Job, Conde, Mendiña y Tucho.—(EFE).

Lugo-Porriño, 3-0

LUGO, 17.— Por 3.0 venció el Lugo al Porriño, en encuentro correspondiente a la Tercera División.

Arbitró el colegiado santiagués señor Balsa Fernández, quien tuvo una buena actuación.

LUGO: Núñez; Edrosa, Cabo, Quique, Alvarez; Mouriz, Canelas (Galán), Pili (Charly); Belarmi-

no, Rafa y Kelta.

PORRIÑO: Roberto; Alejandro, Nardo, Carlos, Xouba; Pabeiro, Piti, Chango; Job, Talo y Vavá.

GOLES:

El primer gol llegó en el minuto 6 de la segunda parte. Libre indirecto al borde del área, que Rafa, salvando la barrera introduce por la escuadra; en el minuto 9 tiro de Rafa que pega en una defensa, llegando rebotado a Galán, quien después de driblar a varios contrarios marca; el tres cero llegó en el minuto 22 de esta segunda mitad. Galán pasa a Belarmino, quien a puerta vacía marca.

El Lugo, tras esta victoria, ha logrado la clasificación para disputar la fase de promoción a la Segunda División "B".

El encuentro de esta tarde ha sido flojo, en cuanto a calidad, pero de dominio de los locales, quienes se mostraron a lo largo de los 90 minutos mucho más peligrosos que sus adversarios.

En resumen el resultado final ha sido justo.

Destacados: por el Porriño Xouba, Piti y Vavá. Y por el Lugo, Edrosa, Quique, Rafa y Galán.—(EFE).

Céltiga-Cambados, 2-0

ISLA DE AROSA (Pontevedra). El Celta ha vencido 2-0 al Cambados, en encuentro correspondiente a la Tercera División.

Arbitró el colegiado vigués, señor Filgueira González que tuvo una buena actuación. Mostró tarjeta amarilla a Roberto.

El primer gol lo marcó Mingo en el minuto 21, culminando una gran jugada de toda la delantera local; el dos a cero llegó en el minuto 58. Penalti que señala el señor Filgueira González. Lo tira Luis y marca.

Buen encuentro del Céltiga que dominó al Cambados a lo largo de los 90 minutos.

El Céltiga mereció más goles, ya que disfrutó de varias ocasiones claras, pero al final los balones se iban incomprensiblemente.

En resumen el resultado final, aunque un poco corto, ha sido justo.—(EFE).

Finisterre-Gran Peña, 2-1

FINISTERRE (La Coruña), 17.—El Finisterre venció al Gran Peña, por 2-1, en encuentro correspondiente a la tercera división.

Arbitró el colegiado coruñés, señor Villamizar, que tuvo una regular actuación. Antes de iniciarse el encuentro se guardó un minuto de silencio por la muerte del padre de dos jugadores del Finisterre, Paulo César y Domingo.

FINISTERRE: Domingo; Nisito, Suso, Sansón, Amigo, Miculita, Palucho, Andreu; Chuchón, Paco y Joseño. En el minuto 85 entra Geno en el puesto de Miculita y después Lojo II ocupa la demarcación de Chucho.

GRAN PEÑA: Sigo; Figueroa, Tito, Juan, Chas, Albelo; Salvador, Barcialan, Quecho, Miguel y Mario. Al iniciarse el segundo tiempo entró Madiñán por Juan y en el minuto 82, Núñez hace lo propio con Salvador.

El primer gol llegó en el minuto 15: pase de Amigo a Joseño, quien tras driblar a la defensa, marca. El dos a cero, en el minuto 44: gran pase de Miculita a Amigo y éste de tiro cruzado, marca. El Gran Peña acertó distancias en el minuto 86, con un gol de Miguel.

Gran encuentro el disputado por ambos conjuntos. El dominio fue alterno, sobre todo en la primera parte. El Gran Peña se mostró como un equipo muy peligroso y al que trabajo le costó a la defensa local frenar.

Destacados: por el Finisterre, todos estuvieron bien, destacando Domingo y Misito. Por el Gran

(Pasa a la página 20)

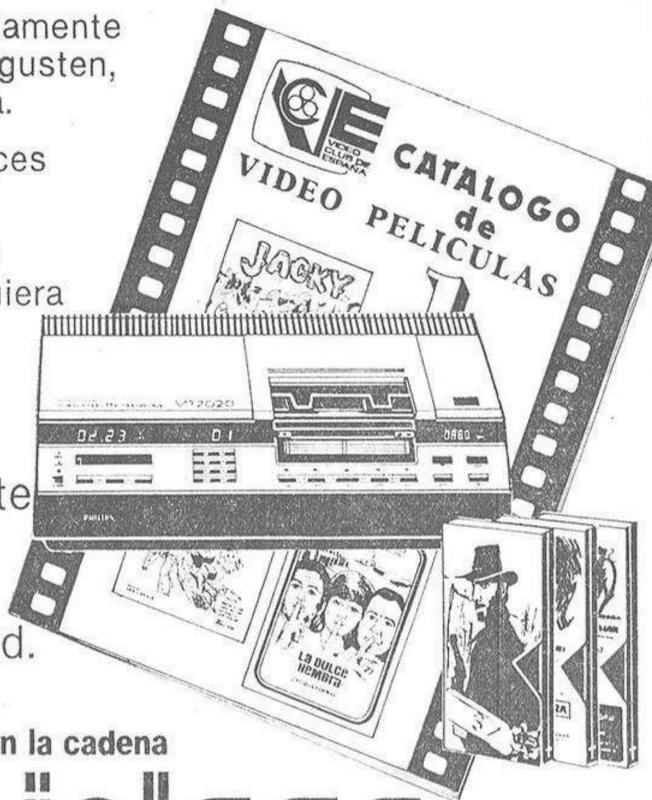
Video cine JELASA

Para pasarse cómodamente las películas que le gusten, cuando usted quiera.

Y además tantas veces como usted desee.

¡Ah! y por supuesto invitando a quien quiera a su cine particular.

Venga a Jelasa y sepa lo económicamente que puede conseguir tanta comodidad.



Véalo en la cadena

JELASA
JESUS LAGO Y LAGO, S.A.

Un servicio al hogar...en Cadena

en LA CORUÑA - 981
CORUNA: Feijoo, 13 y 15 - Tel.: 22 44 05
CORUNA: Cantón Grande, 22 - Tel.: 22 44 80
BETANZOS: Carretera de Castilla, s/n - Tel.: 77 13 56
FERROL: Erutos, Saavedra, 72 - Tel.: 32 18 20
SANTIAGO: Calvo Sotelo, 28 - Tel.: 58 59 59

en ORENSE - 988
ORENSE: José Antonio, 5 - Tel.: 21 11 47
BARCO: Plaza de Iglesia, 10 - Tel.: 32 01 28
CARBALLINO: General Mola, 17 - Tel.: 27 08 43
RIBADAVIA: Calvo Sotelo, 14 - Tel.: 47 02 54
TRIVES: Marqués de Trives, 1 - Tel.: 24

en LUGO - 982
LUGO: General Mola, 8 y 10 - Tel.: 22 64 08
LUGO: San Pedro, 9 - Tel.: 22 58 55
MONFORTE: General Franco, 42 - Tel.: 40 02 23
VIVERO: José Antonio, 2 - Tel.: 56 01 56

en PONTEVEDRA - 986
PONTEVEDRA: Augusto G. Besada, 12 - Tel.: 85 88 74
ESTRADA: Justo Martínez, 3 - Tel.: 57 00 40
MARIN: General Mola, 17 - Tel.: 88 09 72
VIGO: Uruguay, 8 - Tel.: 21 13 77
VIGO: Reconquista, 8 - Tel.: 22 18 25
VILLAGARCIA: Alcalde Rey Daviña, 21 - Tel.: 50 00 81

TRAIGANOS SU ROLLO A REVELAR

Además de entregarle sus copias en 24 horas, realizadas en papel KODAK y reveladas por PIX, el primer laboratorio de fotografía en color de España, le regalamos un original y elegante portafotos y una de las tres copias precisas para completarlo. (Aparte le regalamos el carrete).

FOTOGRAFIA TAIBO

Riego de Agua, 18 - Bajo LA CORUÑA Teléfono 22 28 36

FUTBOL SALA

ES UNA SECCION DE R. V.



INTRAFLUG vuelos directos a Suiza Infórmese en su Agencia de Viajes

Torneo social fútbol-sala Caja de Ahorros

Planta Baja y Cerebro, favoritos para el título



Diffícil lo tienen los del Cerebro, pero intentarán deshancar a sus rivales de la Planta Baja, en esta disputada lucha por el título. De pie, de izquierda a derecha, Faecal, Paco, David y Segret. Agachados, por el mismo orden, Velo II y Mahía.

Table with columns for teams (P. Baja y C., Cerebro, R. Paco, etc.) and statistics (G, J, E, P, F, C, P).

III Trofeo Petrolíber Siguen ganando los favoritos

Se sigue disputando el "Torneo de Petrolíber", y la verdad es que, hasta el momento, no hay grandes novedades en la competición. Los registrados hasta ahora dicen a las claras que los considerados favoritos ganan sus encuentros, por lo que habrá que esperar a que la competición lleve unas cuantas jornadas para ir aclarando posiciones. Los partidos previstos para esta semana, son los siguientes:

Para hoy lunes: 6:00: Cofaga-Ponte Naya 6:45: Emesa-Palacio de Justicia 7:30: Silvar-Coruña-Petrolíber 8:15: GEP-Intelsa 9:00: La Voz de Galicia-Orbitar

Para mañana martes: 6:00: B. Vizcaya-B. Central



EN SERIO Y EN BROMA

SIGUEN LAS FELICITACIONES No cabe duda que el equipo de Solé (véase Cabaña del Cazador), está atravesando por un momento de juego extraordinario. Después de sus últimos y resonantes éxitos en el Marathón Candy y en el Club del Mar, sus dirigentes están recibiendo muchas felicitaciones. La pasada semana comentábamos los "cazadores" después de su victoria en el Marathón. Ahora es justo que también resaltemos la carta enviada por parte de Naranjas Ibáñez con motivo de la victoria en el Club del Mar, aunque queremos dejar constancia de que la carta "ya fue entregada el día de la final", tan sólo unos minutos después de que acabase el partido entre los "parilleros" y "discotegueros". Llama la atención este hecho, ya que nos imaginamos la confianza de los de Ibáñez en los chavales de Solé para vencer a sus rivales de semifinales. Está visto y comprobado que los equipos del mismo barrio - en este caso la Cabaña e Ibáñez- están muy compenetrados y tanto unos como otros confiaban mucho en sus fuerzas, aunque más se confiaba en las de la Cabaña.

AL CESAR LO QUE ES DEL CESAR

Y es justo que así lo resaltemos, ya que en estos momentos es de gran valor. Comentábamos la pasada semana - y no queremos volver a repetirlo- la lamentable campaña que se había montado en contra del colegiado que le correspondía arbitrar la final. Lo que no les comulgamos - debido a que aquella información estaba hecha anteriormente a la final- es que los árbitros del Club del Mar, con la excepción de Luis Angel, apoyaron en todo momento la designación del colegiado Pardo, para que éste arbitrara la final, y todos ellos habían decidido que si Pardo no arbitraba, ellos tampoco lo harían. Somos de los convencidos de que entre los colegiados de este año - con la lógica excepción- arbitrarán en el Club del Mar reñando un gran ambiente de compañerismo y deseos de ayudarse los unos a los otros. Así que los Coté, Baldomir, Gutiérrez, Souto y Miguez, deben de estar orgullosos de haber tomado esa decisión.

MUCHAS GRACIAS

El viernes pasado, el equipo de Antocío Eiroa (Decoración), celebró una cena para festejar la magnífica campaña que sus muchachos habían realizado en el torneo de La Zapateira. A la cena - a la que fuimos invitados, pero que por causas de fuerza mayor no pudimos asistir- asistieron todos los jugadores que integran la "familia Eiroa". El bueno de Antonio les animó para seguir por ese buen camino que es el de cosechar triunfos - aunque a veces se pierda- , destacando que la deportividad debe ser la nota predominante en todos los encuentros. Sabemos de los grandes deseos de Eiroa en favor de "su" equipo y al cual animamos para que ello se cumpla siempre por los caminos deportivos. Es la gran ilusión de este enamorado del fútbol sala coruñés, que está dispuesto a echar la casa por la ventana con un sólo objetivo: la amistad. Eso es lo que perseguimos todos los que practicamos el fútbol sala. Y con lo fácil que es...

¿A QUIEN QUEREMOS ENGANAR?

No salimos de nuestro asombro cuando el pasado jueves leímos una información sobre fútbol sala, donde se dice que el equipo de Intraflug después de una visita a Portugal, concretamente a Povoa de Varzim, había vencido en un partido amistoso al titular de dicha localidad por el tanteo de 6-1, después de una verdadera exhibición de los coruñeses. Incluso se había en dicha información, que de Intraflug recibió un extraordinario trofeo como vencedor. Lejos de toda realidad y no sabemos con qué intención, esa información es completamente falsa. A petición de los mismos jugadores que integran este equipo, vamos a intentar aclararla. La información señala en primer lugar, que el partido se jugó a primeros de este mes, cuando en realidad todo esto sucedía en Semana Santa. Pero lo más grave del asunto estaba en el resultado del encuentro, ya que dice que vencieron los coruñeses, "después de una auténtica exhibición", por 6-1, cuando el verdadero resultado del encuentro fue de 11-0, pero... a favor de los portugueses. ¿A quién se pretende engañar? Volvemos a lo de siempre y la verdad es que resulta muy penoso que sucedan estas cosas, las cuales no encontramos palabras para calificarlas.

MUCHOS PROYECTOS

Proyectos, proyectos y más proyectos. Hace ya unas cuantas semanas que dábamos la noticia de que el equipo de La Cabaña del Cazador, por mediación de su mister Soúe que pasaba unos días en Argentina, había sido invitado a jugar una serie de partidos en Buenos Aires. Ahora, después de una cena celebrada el miércoles pasado por todos los que componen el equipo de La Cabaña, para festejar el triunfo en el Club del Mar, saltó la noticia del posible viaje. Todo parece indicar que se van a iniciar las gestiones para que los "parilleros" atraviesen el "charco", para febrero o marzo del próximo año. Se está en estos momentos en contacto con el Centro Gallego de Buenos Aires y de ahí saldrán las primeras conclusiones de este proyectado viaje. Estamos seguros que de realizarse, serían muchos los coruñeses que acompañarían a la expedición de La Cabaña hacia tierras argentinas. El éxito de la misión, parece asegurado, pero no adelantemos acontecimientos y esperemos que el tiempo decida.

brushing SALON DE GABALLEROS Estilo único en corte de pelo y peinado modernista Juan Flórez, 5-bajo (enfrente a El Pote) Teléfono 227942 LA CORUÑA

El fútbol sala y sus protagonistas

Francisco Javier López Varela, jugador de Auto Radio Otero

¿Nombre completo? Francisco Javier López Varela. ¿Cuántos años tienes? 25. ¿Ha sido este siempre tu equipo? Sí, pero antes se llamaba Auto Radio Otero. ¿Te entiendes bien con tus compañeros? Es fácil ya que llevamos unos cuantos años jugando juntos. ¿Tienes muchos amigos? Siempre trato de tener más amigos que enemigos. ¿Qué te proporcionó hasta ahora el fútbol sala? Unos ratos de expansión, relación con la gente, dar salida, quizá, a esas ansias de hacer deporte. ¿Respetas siempre al rival? El fútbol sala como en cualquier otro deporte, pienso que hay que respetarse siempre. ¿Suele cuidarte antes de un partido? Sí, como en todos los deportes procuras cuidarte ya que a la hora de jugar los encuentros intentar hacerlo lo mejor posible. ¿Tu punto débil? Quizá la falta de técnica jugando el fútbol sala. ¿Hasta qué edad te gustaría seguir jugando? Hasta que pueda y las facultades me permitan. ¿Qué reformas introducirías en el fútbol sala? Daría más preferencia a la gente joven y ya en plan oficial, trataría de usar criterios y jugar todos los torneos con las mismas normas, aunque pienso que esto es muy complicado. ¿Tiene alguna anécdota que contarnos? Sí, una anécdota puede ser que la pasada semana jugué con un parillero fallón. ¿Lo que menos te gusta del fútbol sala? La falta de corrección y las lesiones. ¿Y lo que más? Que es un medio de comunicación, de hacer amigos. Esto es lo principal. ¿Te agrada jugar en la "Cabaña"? Me gusta, porque es prácticamente el ambiente que da el público "encima" de la cancha, aunque a mi modo de ver existen otros mejores, como por ejemplo Santa María del Mar. ¿Tu opinión sobre los Juegos Don Bosco? Es una competición con salero y La Coruña y quizá trate de mantener esas normas que siempre le dieron gran realce en toda Galicia, pero que en esta ocasión parecen un poco desistados. ¿Cuál fue la situación más interesante que has vivido? Creo recordar un arbitraje en una eliminatoria del Teresa Herrera contra el Chaston, ya en semifinales, donde se puede decir que fue el árbitro quien nos ganó y no el Chaston precisamente. ¿Tu puesto preferido? Jugar por las bandas me entusiasma. ¿Sueñas con algo especial? Sueño con seguir en mi equipo y ascender a Primera en el Bosco. ¿Cuál es tu mayor ambición? Jugar torneos importantes, como el Auto Radio Otero lleguemos a ser un equipo puntero dentro del fútbol sala coruñés. ¿En qué equipo te gustaría jugar? Aparte de Otero, Loureda, Artillar, Cabaña del Cazador y Chaston, a mí me gusta jugar en el equipo que me da más satisfacción. ¿Algo más? Decir a la gente que nunca se puede aprender a jugar. Digo esto porque muchos compañeros que nunca han jugado fútbol y no se deciden a practicarlo.

JUEGOS DON BOSCO

Para hoy están programados dos buenos partidos de "superveteranos"

El jueves, atractiva jornada con la participación de Próximos partidos de los Juegos Don Bosco: HOY LUNES 8:00: Finave-Reymarga 8:45: N. Ibáñez-D. Pampin 9:30: V. Brogán-Club del aMR 10:15: Feypu-Besco MIERCOLES 8:00: M. Vizcaino-CYMA 8:45: C. Cazador-P. Naña 9:30: A. Barros-G. Noche 10:15: Sales-Balpecam Orzán JUEVES 8:00: D. Ripoll-D. Eiroa 8:45: A. Radio Otero-P. América 9:30: Imaxe-B. Artillar 10:15: B. Central-Viajes Brogán

Asociación Coruñesa

Hoy, en el Frontón, Ibáñez "B" - Discoteca Manuel

Partidos que se celebrarán durante esta semana, correspondiente al torneo que organiza la Asociación Coruñesa: Hoy lunes: 20:00: C. Saqués-Pampin "B" 20:45: Ripoll D.-T. Luán 21:30: Ibáñez "B"-D. Manuel 22:15: Alugasa A.M. Vizcaino Mañana martes: 22:00: Talleres Jem-Sureco 22:45: Joyería Iria-F. Galicia Miércoles: 20:30: Pampin "A"-B.H.A. 21:15: Veraneantes-Atlántica 22:00: D. y C.-V. Español 22:45: Sifsa-B. Vizcaya Jueves: 22:00: D. Rigar-Riego Coruña Viernes (Zapateira) 20:30: Pra o Lar "B"-G. Noche 21:15: CYMA-Novias 2020 22:00: C. Saqués-C. Yolanda Sábado (Frontón) 16:15: Maestranza-M. Pateiro 17:00: T. Therga-Dec. Rebollo 17:45: Balpecam O.-Faiscas 18:30: Feypu TV-Manel Muebles 19:15: Zardo. Otis-Caja Ahorros 20:00: C. Taboo-Telefónica 20:45: Ext. Brogán-Ruada 21:30: V. Brogán-B. Occidental En La Zapateira: 17:00: Serenática-Rótulos Sol 17:45: Huarte-Imp. Comercial 18:30: Tenor-Thomson 19:15: Royal Cayón-Cheñós 20:00: Gavota C.A.Lum. Galicia 20:45: Penamol-S. Familia Domingo (Zapateira) 10:00: Rexmichros-Ordenes 2000 11:30: Castro-I. Caamaño 12:15: V. Cambre-XYZ Cubas 13:00: M. San Miguel-Prigolouro COMENTARIO Partidos para todos los gustos los programados en esta ocasión, pero de los que tenemos que destacar los que se juegan hoy en el Frontón. En primer lugar, nos otros destacaríamos el que enfrentarán a Ibáñez "B" y D. Manuel, aunque con ligera ventaja para estos últimos que están realizando mejor campaña que los de Ruiz. Sin embargo no van a tener precisamente muchas facilidades y para vencer habrán de sudar mucho la camiseta los de Santa Cristina. Otro de los partidos que llama la atención es el que jugarán Ripoll Decoraciones y Talleres Luan ya que los dos puntos en juego son muy valiosos para ambos, por ello no vemos un claro favorito, pero la balanza parece inclinarse del lado de los de Ripoll, con gente más veterana y de más de calidad. Otro gran partido, es el que se jugará en primer lugar, o sea el Pampin "B" y Campanas Saqués. Los de Pampin están atravesando por un momento de juego espléndido en una Primera División que este año tiene muchas "novias" para el primer lugar y donde se está demostrando que existe mucha igualdad de fuerzas en todos los equipos. Pero volviendo al partido, nuestro pronostico se inclina del lado de los de Manolo González, aunque a lo mejor... PARTIDOS QUE RECOMENDAMOS Otros partidos de interés para esta semana, son los siguientes: Talleres Therga - Decoraciones Rebollo, Balpecam O. - Faiscas, Feypu TV-Manel Muebles y Serenática-Rótulos Sol. ULTIMOS RESULTADOS O.E. Brogán-Maestranza, 2-0 Oxford Pub-Sánchez Seal, 1-0 Reymarga-I. Codifanova, 2-2 Pascual Imp.-Ponte Naya, 6-5 Cabaña Cazador-C. Yolanda, 4-1 Alugasa-Talleres Jem, 4-4

Artilar (ex P. Loureda)

tes que nos deben de preparar un buen partido. El resultado debe ser claro a favor de los de Artillar pero sabemos que los de Imaxe (que son los jugadores de Carlo Gigi), le van a poner las cosas complicadas. También queremos destacar los partidos de "super" que se jugarán hoy y el miércoles, de los cuales nos quedamos con el Naranjas Ibáñez-Decoraciones Pampin, pero sin que el Mariscos Vizcaino-CYMA tenga nada que envidiar a los primeros. Por lo demás, en segunda categoría, el calendario nos ofrece encuentros de interés, empezando por el Cabaña del Cazador-Ponte Naya y siguiéndole al Decoraciones Ripoll-Decoración Eiroa y Almacenes Barros. Galicia de Noche. ULTIMOS RESULTADOS Neumáticos Manolo-GECA, 5-2 J.L. Palacios-D. Pampin, 0-2 GEP Cristóbal-A. Barros, 4-1 A. J. Flórez-AGE Siglo, 2-3 P. América-Banco Pastor, 3-2 C. Artesanía-La Voz, 0-0 Caf. Boston-C. Moscoso, 3-4 A. Longueira-P. Roja, 4-3 P. Imperator-M. Pateiro, 2-0 Español-M. Vizcaino, 3-1 Atlántica-Joyería Iria, 1-0 XYZ-Marineda, 1-1 N. Ibáñez-J. Abelenda, 1-2 C. Burgo-O. Uniroyal, 3-4 Comentario "así por encima estos últimos resultados que disponemos, resalta la magnífica victoria de Neumáticos Manolo sobre todo un GECA, y que debido a la contundencia del 5-2 nos evita todo comentario. También queremos señalar la victoria de GEP sobre Almacenes Barros por cuatro a uno y que está convirtiendo al GEP en un verdadero "matagigantes". Importante la victoria conseguida por el AGE Siglo ante un Academia Juan Flórez que luchó mucho pero que no pudo evitar la derrota. Pascual Imperator vuelve por sus fueros y venció a Maderas Pateiro por dos cero, lo que demuestra que los de Pascual andan muy fuertes últimamente. El Orillamar Uniroya sigue sumando puntos. Esta vez a costa de Campo Burgo en un partido que vencían los de Orillamar por 4-1 y que luego se las vieron y desearon para ganar ya que el resultado final fue de 4-3. Por último citar de importancia la victoria de Joyería Abelenda sobre un decado Naranjas Ibáñez, que últimamente sus "figuras" están flojeando más de la cuenta. Un gran partido el presenciado ayer domingo entre estos dos grandes equipos y un vencedor justo como sin duda alguna han sido los chicos de Pepe Abelenda.

Campeonato gallego

D. Chaston-Ancla, final gallega

Discoteca Chaston y Ancla, se han clasificado para jugar la final del Campeonato gallego, al vencer en semifinales al García Blanco y Xalledín Fincas Galicia, respectivamente. Los resultados fueron los siguientes: (0-2) García Blanco - Discoteca Chaston, 2-2. (1-1) Ancla - Xalledín Fincas Galicia, 2-0. CHASTON, VENCEDOR CON AUTORIDAD En el primer encuentro, gran ambiente en Pontevedra ante la vista de los coruñeses, que se vio reflejada al final del encuentro por la ovación que el público otorgó a los discotegueros. Los goles se marcaron de la siguiente manera: Julio consiguió el 0-1 para el Chaston; empató Nito, para los pontevedreses; marca Vituco el 1-2, y es Abeledo quien logra el empate definitivo. Asistieron al encuentro, aproximadamente, unas 1.500 personas. LA TAQUILLA, Y LA FINAL, PARA LOS CORUÑESES En el otro partido de semifinales, el campeón ferrolano Xalledín-F. Galicia no pudo con la fuerza y coraje de los lucenses del Ancla, que animados constantemente por su público, veía como se les marchaba el partido. Gran encuentro el protagonizado por los locales, quienes marcaron sus goles por mediación de Ordax (todo un golazo) y Tomás, ante el delirio de los 2.500 espectadores que abarrotaban el Palacio de los Deportes y que dejaron en taquilla nada más y nada menos que 250.000 pesetas. LA FINAL, A DOBLE PARTIDO Por lo tanto, la final la jugarán el Ancla y Chaston, disputándose el primer encuentro en Lugo, para jugar el partido de vuelta en el Palacio coruñés, y que puede suponer todo un acontecimiento para el fútbol sala coruñés. Pero tiempo habrá para comentar esta emocionante final.

Neumáticos MANOLO Venta y reparación de cubiertas nuevas y recauchutadas - Discos de aluminio Avda. Navarra, 43 (Carretera de la Torre). Teléfono: 200693 LA CORUÑA

cativo DECORACION ES GORCHO Dr. Fléming, 4 Teléfono: 237245

ABELENDA JOYERIA DISTRIBUIDOR OFICIAL SEIKO C/ Vizcaya, 14 Teléfono: 235105

la caja esta con el deporte! CAIXA DE AFORROS DE GALICIA CAJA DE AHORROS DE GALICIA



INDEMA, S. L.

Herramientas, Maquinaria y Utillaje — Extintores y material contra-incendios - Bancos de prueba - Equipos libradores - Distribuidor exclusivo cabinas de pintura USI — Alineadores - Compresores - Prensas.

C/ Pedroso, 17, bajo. Telf. 234040. Apto. 1.263
LA CORUÑA

Francisco Javier

Alquiler de coches sin conductor

LA CORUÑA: Bellavista, 18. Teléfono 258255.
PUENTEDEUME: Teléfono 430928.
EL FERROL: C/ Canalejas, 209. Teléfono 430984.
MADRID: Marqués de Zafra (Esquina Vizconde de Matamala). Teléfono 2462599.

CAFETERIA TABOO

C/ Alfredo Vicenti, 18 Teléfono 268445
LA CORUÑA

FUTBOL SALA

Palacio de los Deportes

LA CORUÑA

HOY, LUNES

Los Globetrotter del fútbol sala de Brasil,
en La Coruña

Maravilloso espectáculo del Grupo de Samba
mixto brasileño. Actuación en los intermedios

— 7,30. BENJAMINES: —

Chaston - Salesianos

— 8,00: —

Cabaña del Cazador - Baunecht-Artillar
Campeón Marathon Antiguo P. Loureda

— 9,00: —

Río Club - Discoteca Chaston
do Brasil Campeón de La Coruña

Venta de entradas en las taquillas del Palacio
a partir de las cinco de la tarde.

CASAS COLABORADORAS:

Intraflug	Auto Radio Otero
Discoteca Chaston	Lámparas Lado
Viajes Breogán	Manusa
Fincas Galicia	Muebles San Miguel
Riego Coruña	Azulejos Rojas
Cabaña Cazador	Feypu

fútbol sala



ES UNA SECCION DE R. V.

Hoy, en el Palacio de Deportes

«FESTIVAL BRASILEÑO»

Jugarán los Globetrotter de fútbol sala de Brasil contra la Discoteca Chaston • Anteriormente, otro gran encuentro de exhibición: Baunecht Artillar-Cabaña del Cazador • En los intermedios, actuará el extraordinario espectáculo del Grupo de Samba • Con los brasileños viene Deni, uno de los mejores jugadores del mundo

Hoy en La Coruña, concretamente en el Palacio de Deportes, los aficionados locales tendrán ocasión de presenciar un auténtico espectáculo deportivo, acompañado éste de un extraordinario grupo de samba mixto brasileño.

LOS PARTIDOS

El calendario previsto para hoy lunes, empezará a las siete y media de la tarde, con un partido entre los benjamines de Discoteca Chaston y los Salesianos.

Luego, al filo de las ocho, primer partido de exhibición entre dos "grandes" del fútbol sala herculino, La Cabaña del Cazador, recientemente campeón del Marathon Candy y del torneo del Club del Mar, con todas sus figuras en Liza, como Patiño, Sertucha, Rebollo, Melo, Ventureira, Maencha, Pedro, Paredes, Pablo Seijo, Luis y Juanjo. Por parte del Peluquería Loureda, al que ya hay que acostumbrarse a llamarle Artillar, hará su presentación su último y gran fichaje de los de Chastón, como sin duda alguna es el lateral di Rosalda, Casto. Junto a él, los "clásicos", Julián, Quique, José Luis, Olaiz, Chapela, Pellicer, Belló y por si fuera ya poco, contarán con la presencia de Cervera y Vales, otro gran jugador coruñés, admirado siempre en sus actuaciones por las distintas pistas coruñesas. El resultado final, pensamos que va a ser lo de menos, pero sabemos que los dos equipos están deseosos de ofrecer un gran espectáculo y por la calidad de los jugadores que integran dichos "cinco", esto no tiene duda.

EL PLATO FUERTE DE LA NOCHE

Y a las nueve de la noche, los "morenitos" brasileños, con su gran figura Deni como protagonista principal de su equipo. Este jugador está catalogado en su país como el mejor jugador "carioca" de la especialidad y uno de los mejores del mundo. Sus demás compañeros, para no ser menos, y por las referencias que nos hemos hecho, son de los que "duermen a oala" como verdaderos malabaristas del fútbol sala. Para aquellos que les interese este dato, les diremos que son los mismos que actuaron en Madrid contra Hora 25 (y que fue televisado por la segunda cadena) venciendo a los campeones de España, con todas sus figuras en pista, por seis a cero.

Su oponente, el Discoteca Chaston, va a tener en esta ocasión rival de mucha embergadura, y estamos seguros que los Chino, Julito, Tinín, Vituco, Reija, Nano, Pepino, Ayúcar y Moro sacarán fuerzas de donde sea para tratar de vencer a tal calificado rival.

EL AMBIENTE

Ni que decir tiene que el éxito de este acontecimiento está asegurado, y a buen seguro que llevará mucho público al Palacio, ya que se trata de un verdadero acontecimiento nunca visto en nuestra ciudad, con la actuación de esos malabaristas del balón. Si a esto añadimos la actuación del Grupo de Samba que acompaña a la expedición brasileña, que actuará en los intermedios, hará que el pabellón coruñés se vaya a quedar "chiquito". Esta será su

segunda actuación en Galicia ya que ayer domingo lo hicieron en Lugo, después de haber estado en Madrid y Asturias. También tienen previsto jugar el miércoles, día 20 en Vigo para hacerlo posteriormente en Zamora el día 21, jueves, y ya de ahí actuar en diversos lugares de la geografía hispana.

LAS ENTRADAS

Las entradas para este espectáculo, debido al presupuesto tan elevado que supone la contratación de los brasileños, están al precio de 200 pesetas y éstas se podrán retirar, a partir de las 5 de la tarde, en las taquillas del Palacio de Deportes.

LAS FIRMAS QUE COLABORAN

Las firmas que han participado en dicha contratación son Intraflug, Discoteca Chaston, Viajes Breogán, Fincas Galicia, Riego Coruña, Cabaña del Cazador, Auto Radio Otero, Lámparas Lado, Manusa, Muebles San Miguel, Azulejos Rojas y Feypu. A ellas precisamente, les debemos la actuación de los globetrotter Río Club de Brasil.

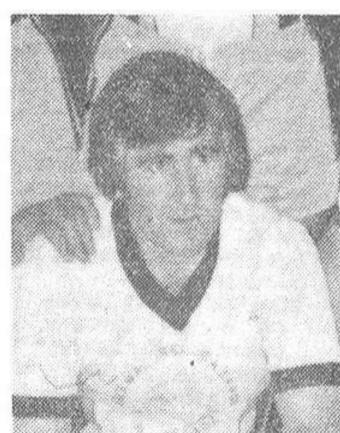
LOS BRASILEÑOS GANARON EN LUGO

El equipo de Río Club de Brasil, que actuaba ayer en Lugo ante la selección de Lugo, venció por 4-0. Según las noticias que nos llegaron a última hora, han hecho un partido soberbio, donde brilló a gran altura el "carioca" Deni, de dejó "boquiabierto" a los muchos aficionados que presenciaron la actuación de los brasileños, a los cuales se les despidió con una cerrada ovación.

Seis protagonistas para un gran espectáculo



TININ (Discoteca Chaston)



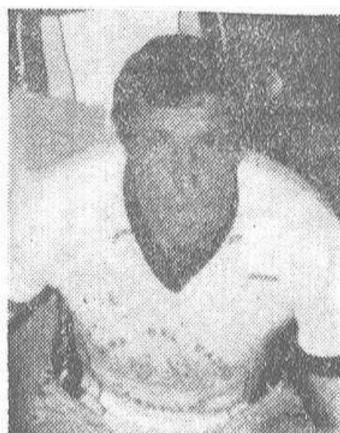
PEDRO (Cabaña del Cazador)



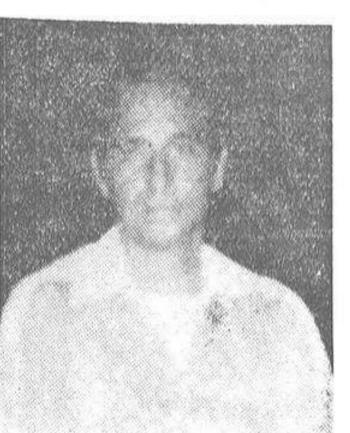
QUIQUE (Artillar)



REIJA (Discoteca Chaston)



PAREDES (Cabaña del Cazador)



CERVERA (Artillar)

VIGO, 17.—Por 5-0, el Celta venció al Pontevedra, en partido del Campeonato de Liga, de Segunda División B, disputado en el Estadio de Balaidos.

Con este resultado el Celta consolida su liderazgo, mientras que el Pontevedra desciende a Tercera División.

Tarde desapacible y buena entrada en Balaidos, donde se advirtió la presencia de numerosos seguidores del equipo pontevedrés. En los prolegómenos del encuentro, grupos folklóricos recorrieron el recinto deportivo.

Discreto arbitraje de Ceballos Dorrego, del Colegio extremeño. En el minuto 20 de juego enseñó tarjeta amarilla a Salvador.

CELTA: Capó; J. Santomé, Mori, Gómez, Cambeiro; Andrés, Ademir, Suárez; Aurelio, Miguel Angel y Del Cura. En la segunda parte salió Paco por Miguel Angel y en el minuto 69, Urbano substituyó a Andrés.

PONTEVEDRA: Alemany; Muiñón, Juan, Bea, Sasiain; Pastor, Pedro, José Emilio; Gabriel, Jaime y Kopa. En el minuto 71, Salvador substituyó a Pedro y Soñeira a Jaime.

A los 22 minutos de juego, lanza Andrés una falta y Alemany logra tocar el balón, que se va hacia el poste, y, finalmente, se cuela a la red.

Era el minuto 44, cuando una bonita combinación entre Ademir, Andrés y Suárez da oportunidad a éste para rematar a puerta.

El tres a cero subió al marcador, en el minuto 64, al ejecutar Andrés un penalti.

En el minuto 78, Emilio, a la media vuelta, logra el cuatro a cero, y en el minuto 88, Del Cura, rematando un pase de Paco, cierra la cuenta.

Partido de poca calidad, pero muy tenido por las incidencias del marcador. El Pontevedra, que debía arriesgar mucho, se limitó a defenderse y jugó sin coraje y con una falta total de sentido ofensivo. Solamente creó una buena oportunidad de gol. Era el minuto once de juego y José Emilio se plantó solo ante el portal céltico y tiró con fuerza, pero el meta Capó salvó bien la situación.

El Celta no hizo muchos méritos y realizó su mejor labor en el centro del campo, donde ordenó bien el juego. Los vigueses por mejor preparación física y técnica superaron siempre a un Pontevedra, que dio la impresión de que venía a Balaidos con el propósito de consolidar su descenso de categoría.—(EP)

Sestao, 2-Compostela, 0

BILBAO, 17.—(Crónica especial de EFE para HOJA DEL LUNES de La Coruña).

En el campo municipal de "Las Llanas" se ha celebrado el encuentro de Segunda División "B" entre el Sestao y el Compostela que ha finalizado con el resultado de 2-0 para el equipo local. La primera parte concluyó con 1-0.

Arbitró el colegiado asturiano señor Gutiérrez Fernández, cuya actuación hay que considerarla buena.

SESTAO: Rodolfo; Arzoaga, Patxi, Mazarredo; Atucha, Núñez; Eguzquizaga, Marro, Baños, Medayo y Senne. En la segunda parte se realizaron dos sustituciones por parte de los locales, salieron en el minuto 37 Landeta por Baños, lesionado; y en el minuto 44, Chema por Rodolfo.

COMPOSTELA: Mallo; Tomás, Castelo, Berto; Marque, Paco, Sanromán; Chanel, García Sendra, Jorge y Prol. En la segunda parte, en el minuto 37, Cubeiro substituye a Sanromán y en el primer minuto de esta parte Milleres a Chanel.

El árbitro mostró tarjeta amarilla en el minuto 45 del primer tiempo a Atucha; en el minuto 9 de la segunda parte a Sanromán; en el minuto 76 a Marque.

GOLES

1-0. Minuto 27.—Se produjo por obra de Marro, aprovechando un semi-fallo en el despeje del portero Mallo, tras recibir un centro de Mazarredo tiró a puerta vacía consiguiendo el primer gol.

2-0. Minuto 65.—Núñez transforma un penalti con que el árbitro había sancionado un derribo del portero a Calleja. Jugada protestada por el conjunto gallego, por estimar que el derribo se había producido fuera del área.

EL PARTIDO

El partido presenciado en "Las

SEGUNDA DIVISION "B" El Pontevedra, goleado en Balaidos, desciende a Tercera División

Victoria del Ferrol sobre el Logroñés • Derrota del Compostela en el campo del Sestao

Llanas" no ha pasado de discreto. Bien en líneas generales el Sestao y relativamente flojo el Compostela, equipo con buena presencia física y oficio, pero carente, por otra parte, de ambición y remate.

Los locales han dominado a lo largo y ancho de ambos tiempos, realizando las únicas ocasiones de ataque; incluso su victoria ha podido ser más abultada en las postrimerías del encuentro, pues contaron con dos o tres oportunidades de gol que se malograron por verdadera mala suerte.

Este primer tiempo se caracterizó por una igualdad de fuerzas, pero mientras el Compostela carecía de efectividad y su conformismo era evidente el Sestao buscó con interés el conseguir algún tanto que le diera la victoria.

Con esta tónica transcurrieron los primeros 45 minutos, con un constante forcejeo entre el ataque vasco y la zaga gallega.

En el segundo tiempo salió el Compostela con más ambiciones, espoleado por el gol en contra, pero sus ataques carecían de eficacia y acierto rematador. Por otra parte el Sestao, con una cobertura espléndida mantuvo el cero en casillero.

Por el equipo vasco sus mejores hombres han sido Arzoaga, Núñez y Marro; por el Compostela han destacado Tomás y Prol.

URIBARRI dijo al terminar el partido:

—Estoy contento de este final de liga.

—¿Qué le ha parecido el Compostela?

—Es un equipo con oficio.

—¿Justo el resultado?

—Estoy contento con este dos-cero, pero la verdad es que en los últimos momentos se han podido hacer más goles.

JOSE LOPEZ, AL HABLA
En los vestuarios gallegos, Jo-

sé López no tenía nada que objetar al resultado.

—Ha sido justo, pero creo que no se puede arbitrar así. El penalti ha sido fuera del área e indudablemente, esta jugada, nos ha perjudicado muchísimo. Al mismo tiempo el gol de la primera parte ha sido un auténtico fallo nuestro y eso ha motivado en parte la diferencia del Sestao.

—Entonces, ¿no está de acuerdo con el resultado?

—Creo que no hay nada que objetar al resultado, aunque hemos tenido dos ocasiones inmejorables de haber marcado.

—¿El Sestao?

—Me ha gustado. Está en un momento de forma física extraordinaria.

Ferrol-Logroñés, 2-1

EL FERROL, 17.—(Especial para la HOJA DEL LUNES, por GERMAN CASTRO).

El Racing despidió la temporada de Liga en el "Manuel Ri-

vera" con una apretada victoria sobre el Logroñés, por 2-1. Marcó primero el Logroñés, de penalti, por mediación de Pita; estableció la igualdad, también de penalti, M. Collazo, y Alfonso se apuntó el gol del triunfo. Tarde fría, con ráfagas de viento, y cerca de media entrada.

Dirigió la contienda el asturiano Díaz Gutiérrez.

Al final del encuentro, los jugadores verdes, desde el centro del terreno, se despidieron de los aficionados.

RACING: Jolo; Pereira, Silvano, Vidal, M. Collazo, Otero, Anselmo, Rivas (Grandal), Javi (Toledo), Juan Carlos y Alfonso.

LOGROÑES: Villares; Pita, Yus-te, Martín (Santi), Villar, Tomás, Eraso, Sanz (Pasio), Beato, Muñoz y Lotina.

Utilizando el tópico, podemos decir que el partido que se jugó esta tarde en el "Manuel Rivera" fue de guante blanco. Ya en el final de la Liga, ninguno de los contendientes corría peligro y de ahí que hayan ofrecido un partido relativamente aburrido, si bien el Racing, como es lógico, buscó el triunfo por ser el último encuentro que se jugaba en el "Manuel Rivera". La gran parte del juego se desarrolló en el centro del campo, y aún cuando se registraron ocasiones de peligro en ambas áreas, lo que da idea del equilibrio de fuerzas, el partido careció de emoción. De todas maneras, las victorias siem-

(Pasa a la página 20)

Su dinero puede ganar el
Gran Premio
Fórmula
DUPLIQUE-TRIPLIQUE

¡ACELERA!

BANCO
OCCIDENTAL

500.000 pts.

No se pierda esta gran carrera.

Hay un gran premio: la posibilidad de duplicar o triplicar su dinero.

Para participar sólo tiene que realizar una Imposición a Plazo Fijo, desde 25.000 a 250.000 pesetas, por un año. Para empezar, su dinero consigue un 10% de interés; y si las tres últimas cifras del número asignado para sorteos, que figura en la propia lámina, coinciden con las tres últimas cifras del Primer Premio de la Lotería Nacional correspondiente al último sorteo de cada uno de los trimestres naturales, sus ahorros se habrán duplicado; y si son las cuatro últimas cifras las que coinciden se habrán triplicado.

¡HASTA MEDIO MILLON DE PESETAS!

Y además el 10% de interés

¡ACELERA!

Corra a cualquiera de nuestras oficinas



BANCO
OCCIDENTAL

- LA CORUÑA: SANCHEZ BREGUA, 7
- ORENSE: AVENIDA DE LA HABANA, 55
- RUA PETIN: DOCTOR VILA, 28
- SANTIAGO DE COMPOSTELA: GENERAL FRANCO, 33
- VIGO: PLAZA DE COMPOSTELA, 19

Deseo me remitan información más completa

Nombre _____

Dirección _____

Ciudad _____

○ PREFERENTE ○ PREFERENTE ○ PREFERENTE ○ PREFERENTE ○

El Verín, acompañante del Vivero a la Tercera División

Triunfaron en campo ajeno el Milagrosa, el Caselas, el Tyde y el Corcubión

Candeán-Milagrosa, 0-2

VIGO, 17.—El Milagrosa derrotó a domicilio, por dos goles a cero, al Candeán, en partido jugado en el campo de La Madroa, al que asistió poco público.

Arbitró el colegiado santiagués Secane Porto, muy bien. Fue lo mejor del encuentro. Mostró tarjetas amarillas a Carballido y a Rubio, ambos por protestar.

Goles: 0-1, minuto 70: jugada de ataque visitante con pase de Juan a Eladio, que marca. 0-2, minuto 87: contraataque visitante, y Eladio, de tiro raso logra el segundo tanto.

Encuentro soso, con dominio del Candeán, que no tuvo suerte de cara al marco durante la primera parte, y en la segunda el Milagrosa imprimió más velocidad en los contraataques y fruto de ello llegaron los goles.—(EFE)

Ribadavia-Caselas, 0-1

RIBADAVIA, 17.—El Caselas venció a domicilio al Ribadavia por un gol a cero, en encuentro de Regional Preferente, bien dirigido por el colegiado pontevedrés señor Rosendo Calbar.

RIBADAVIA.—Julio; José Manuel, Cesarito, Aladino, Cándido, Dalama, Víctor, Cachaldora, Carlos (Mato), José Luis y Juguav (Alfredo).

CASELAS.—Alvarez; Manolo, Cholo, Ervino, Angel, Miguel, Nando, Gallego, Benito Antonio (Pipo), Diz y Fontán.

El único gol del encuentro llegó en el minuto 36: avance del

conjunto visitante, ccutro sobre la puerta local, en donde se formó una "melée" y después de varios fallos de la defensa local, Nando mete el pie y marca el gol de la victoria.

Encuentro de juego nivelado entre dos equipos que, sin hacer un buen fútbol, animaron a los aficionados que acudieron a presenciar el encuentro. El Ribadavia se encontraba diezmado por la baja de algunos de sus titulares, que se encuentran enfermos, lo que hizo que se resintiera su equipo, sobre todo la punta del equipo. Por su parte, el Caselas aprovechó este "handicap" y fruto de ello fue el gol y los dos puntos que se llevó del campo de Ribadavia.

Destacados: Por el Ribadavia, Cesarito, Aladino y José Luis, y por el Caselas, Alvarez, Angel y Nando.—(EFE)

Domayo-Tyde, 0-1

DOMAYO, 17.—El Tyde ha vencido a domicilio al Domayo por el resultado final de un gol a cero, en encuentro de Regional Preferente.

Dirigió mal el encuentro el colegiado coruñés señor García García, quien realizó un pésimo trabajo. Mostró tarjeta amarilla a Pepe, por protestar al público.

El único gol del encuentro llegó en el minuto 14 de juego. Saque de banda que recoge Silva y, de tiro fuerte, marca.

Encuentro malo de solemnidad entre dos equipos que no supieron cruzar la línea del centro del campo, limitándose a jugar el balón en esta parcela, pero sin ilusión por llegar a las áreas respectivas.

Lo más destacado del encuentro ha sido la mala actuación del colegiado, quien se hizo blanco de todas las protestas de los aficionados.

En el capítulo de destacados no hay ningún jugador digno de mención, ya que todos estuvieron igual: mal.—(EFE)

Atlético Pontevedrés-Corcubión, 1-2

PONTEVEDRA, 17.—El Pontevedrés perdió en su feudo frente al Corcubión por el tanteo de un gol a dos, en encuentro de Regional Preferente bien dirigido por el colegiado santiagués señor Regueiro Rouco, que mostró tarjeta amarilla a Lema I, Bautista y Pombo, por pérdida deliberada de tiempo.

CORCUBION.—Lois; Juan

Angel, Juan Bautista, Cándido, Lema I, Bautista, Lema III, Cachu Pombo, Rojo I y Dadi. En el minuto 68, Carlos entra por Lema III, y en el 82, José, por Cándido.

ATL. PONTEVEDRÉS.—Arrollos; Lombardía, Quiroga, Eusebio, Seso, Serantes, Milo, Sampaño Cuqui, Otero y José. En el minuto 46, Víctor entra por Sampaño, y Baquero, por Otero.

GOLES: El primer gol lo marcaron los visitantes en el minuto 52: "Melée" en el área del conjunto local y Dadi, muy oportuno, marca. El gol del empate llegó en el minuto 58: Contraataque del Pontevedrés, centro de Milo, y José, de cerca, envía el esférico al fondo de la red. En el minuto 73 llegó el uno dos definitivo. Mal entendimiento entre la defensa y el portero; el balón llega a los pies de Pombo, quien, salvando la salida de Arrollos, marca.

Encuentro de dominio del Atl. Pontevedrés, sobre todo en los primeros 45 minutos, en los que acosó la meta del conjunto visitante. En la segunda parte y merced y a la inocencia de su defensa, encajó los dos goles que le costaron los dos puntos.—(EFE)

Jove Lago-Verín, 1-1

JOVE, 17.—El Verín ha logrado el ascenso a la Tercera División a falta de una jornada para terminar la Liga, al empatar a un tanto con el Jove Lago.

Arbitró el colegiado ferrolano señor Espada, bien.

VERIN: Mena; See, Nicolás, Senén, Pepe, Genaro, Gallego, Cortés, Patolas, Raúl y Rexach. En el minuto 87, Nonito sustituye a Rexach.

JOVE LAGO: Jacobo; Totelo, Troski, Seada I, Seada II, Luis, Balin, Ben (Bío, minuto 46), Veiga, Joseito y Mena.

Goles: 0-1, minuto 50: Patolas centra de cabeza a Senén y éste marca con el pie.

1-1, minuto 61: Seada I remata un tiro libre indirecto al borde del área.

Partido bonito de ataque del Jove Lago, que acorraló a un Verín que buscó el empate a cero desde el primer momento, pero una vez que marcó el equipo local abrió sus líneas y logró el empate.

En el Verín destacó la preparación física del bloque y Gallego. En el Jove Lago, Totelo y Bío.—(EFE)

Arcade-Vivero, 1-1

ARCADE, 17.—Con empate a un gol finalizó el encuentro que esta tarde disputaron el Arcade el equipo local y el Vivero.

Muy flojo resultó el partido, en el que el Arcade, que no hizo grandes méritos, dominó ligeramente a su rival, que no acreditó la posición que ocupa en la tabla. El Arcade y el Vivero tuvieron su mejor labor en el entusiasmo desplegado.

Mal arbitraje del colegiado coruñés Hernández Bonastre. Enseñó tarjetas amarillas a Fernando, Oregui y Felo, del Arcade, y a Vila y Luis, del Vivero. Expulsó a Frago, del Vivero, y al local Ramón.

El Arcade inauguró el marcador en el minuto 70, al rematar Paco un pase de Martínez. Diez minutos después, Michelena, de cabeza, conseguía igualar el marcador.

ARCADE: Joaquín; Paco, Alejandro, Nando, Oregui, Vilán, Ramón, Carlos Olleiro, Felo, Manolito y Janeiro. En el minuto 56, Martínez fue sustituido por Manolito.

VIVERO: Jaime; Vila, Honorato, Alvarito, Torres, Juan, Muñiz, Luis, Frago, Michelena y Riesgo. En el minuto 70, Oswald reemplazó a Muñiz.—(EFE)

Salvaterra-Chantada, 1-1

SALVATIERRA, 17.—El Salvatierra y el Chantada empataron a un tanto en encuentro de Regional Preferente regularmente dirigido por el colegiado señor Vizcaya Corzo.

SALVATIERRA.—Zunzunegui; Pereira, Guillermo, Quico, Carpintero, Zamora, Suso, Emilio, Chino, Genaro y Pecho. En el minuto 89, Añón sustituyó a Genaro.

CHANTADA.—Charly; Porto, Marcial, Mato, ePinado, José Manuel, Millán, Miguel, Montoto, Emilio y Alfonso.

Goles: El primer gol lo marcó el Salvatierra en el minuto 21 de juego: Pereira saca una falta cerca del área forastera y Zamora, de cabeza, envía al fondo de las mallas. El gol del empate llegó en el minuto 90: "contragolpe" del Chantada, con tiro final de Millán que se cueca en la portería.

El encuentro fue muy flojo, sin que ninguno de los contendientes se empleara al cien por ciento de sus posibilidades.

Ambos equipos se encuentran

sin posibilidades de variar su clasificación en la tabla y a falta de un encuentro se han dedicado a cubrir el trámite del encuentro, pero sin ilusión. En consecuencia, un encuentro falto de interés.

Destacados: Por el Chantada, Millán y Alfonso, y por el Salvatierra, Pecho y Zamora.—(EFE)

Lalín-Ribadeo, 4-1

LALIN (Pontevedra), 17.—El Lalín venció al Ribadeo por cuatro goles a uno en el encuentro de Liga disputado esta tarde en "El Empalme" ante una gran hinchada y discretamente dirigido por el colegiado vigués Fernández Covelo.

LALIN: Vales; César, Cachorro, Santi, Petaca, Montoto, Paredes I, Luis (Gelicho), Paredes II, Mundo (Julio) y Rafa.

RIBADEO: César; Cheño, Cano, Javi, Quique, Arturo (Verino), Rivas, Dito, Toñín, Caños y Méndez.

El Ribadeo se adelantó en el marcador en el m. 28 por una jugada personal de Méndez, que, tras driblar a varios contrarios, batió de tiro raso al portero desde el borde del área.

En el m. 40 empató el Lalín tras un centro de Cachorro que remata de cabeza Montoto y rechaza un defensa, pero lo recoge Paredes II y marca. En el m. 64, Paredes II establece el 2-1 al rematar un balón despejado por el portero después de una falta directa que había sacado Mundo. El 3-1 se produjo en el m. 80, al transformar Montoto un penal, y en el m. 83, un remate impecable de cabeza de Rafa a un saque de esquina lanzado por Mundo permite el cuarto gol local.

El encuentro se puso difícil para los locales en la primera parte, en parte debido al fuerte viento reinante, pero en la continuación el Lalín salió con más aplomo y consiguió hacerse con la situación y marcar cuatro goles justos.

Destacaron, por el Lalín, Petaca, Montoto y Paredes II, dentro de la buena actuación general, y por el Ribadeo, César, Javi, Quique y Méndez.—(EFE)

Guardés-Celanova, 1-0

LA GUARDIA, 17.—Por un gol a cero venció el Guardés al Celanova, en encuentro de Regional Preferente bien dirigido por el

(Pasa a la página 20)

Tenis de mesa

El Club Natación Coruña ascendió a la División de Honor Ganó el torneo disputado en Barcelona

Ayer domingo terminó en Barcelona un torneo clasificatorio para el ascenso a la División de Honor de tenis de mesa. Participaron equipos de toda España y, el Club Natación Coruña, vencedor en la jornada final del Arquitectura de Madrid, pasa a la División de Honor, tras un difícil partido, que finalizó con 5-4.

Es la primera vez que un equipo de tenis de mesa gallego milita en la División de Honor.

Formaron el conjunto coruñés Rubio, González, Rubinos y Trapeño.

**ESTOS DOS SOFAS,
ESTA NEVERA
Y ESTA MESA CAMILLA
OCUPAN 2.520 dm.³**



PRIMERA REGIONAL

Mugaridos - Melrás, 1-0
Foz - Rábade 2-1
Sada - Brigantium, 3-2
Endesa - Sarriana, 2-1
Campanal - Carballo, 4-0
Camarifias - Eume, 4-3
Sp. Lampón - Hércules 3-0
San Tirso - Miño, 7-0
Ordenes - Arsenal, 5-0
Céc - Barallobre, 4-1

Jornada de signo casero total con el alirón del Sada por su triunfo sobre el Brigantium, a la par que el Melrás perdía por la mínima en su visita a Mugaridos. Pero por Sada, aparte el campeón final, hubo mucho ambiente y gran emoción con agresión al final al árbitro ferrolano Tomás López y un juez de línea por parte de los seguidores del equipo de Betanzos.

Los demás encuentros, ya sin importancia, aunque conviene resaltar que el San Tirso se muestra fuerte para la Copa.

LIGA DE LA CAPITAL

Primera División:

Gaiteira - Oza Juvenil, 1-1
Español - Sp. Ciudad, 3-0
Dep. Ciudad - Liceo, 2-3
Imperator - Orzán, 3-1
Victoria - Castros, 1-3
C. Jardín - Vioño, 1-4

Segunda División:

Sp. Coruñés - Torre, 1-2
Marte - Sta. Margarita 0-2
Montañeros - Silva, 1-2

Se entonó el Español y venció con claridad al Sporting en el partido más importante de la jornada, por lo que los blancos son grandes favoritos para alcanzar el título, ya que aunque el Imperator no cede, la ventaja de un punto y el gol-average particular será decisiva.

Para la cola, parece confirmarse el peligro del Deportivo Ciudad con su derrota ante el Liceo, y fuerte pugna para la otra plaza, mientras en Segunda, el Santa Margarita salvó el escollo del Marte, máxime cuando tenía tres jugadores suspendidos por sanción.

SEGUNDA REGIONAL

Portazgo - Sta. María, 3-0
Torino - Dorneda, 0-6
Juvenil - Brejo Lema, 4-2
Campestre - Obrero, 2-1
Cambre - Sigrás, 5-0
Curtis - Carral, 1-3

Como estaba previsto, el Carral no dejó escapar la oportunidad y se proclamó campeón marañán al vencer en Curtis. Por su parte, el Relámpago acompaña a los vencedores en el ascenso a primera regional.

ZONA DE ARTEIJO

Laracha - Cerceda, 1-0
Penouqueira - Oseiro, 2-1
Pastoriza - Arteijo, 1-4
Suevos - Payosaco, 1-4

Club de Mar Bergantiños, 2-1
De nada valió la victoria del Payosaco, pues sus rivales de Arteijo también ganaron por idéntico tanteo y por tanto se proclaman campeones de esta zona después de una brillante campaña y de una dura pugna con su calificado rival, quedando el Penouqueira como brillante tercer

FUTBOL MODESTO

El Sada, que ganó al Brigantium (3-2), campeón de la Primera Regional

- Carral, Arteijo y Lira, vencedores en sus respectivos grupos de Segunda
- El Porteño se retiró del campo del Xallas cuando iba perdiendo por 4-0

ro en discordia, superando al Suevos, Laracha Cerceda y Club del Mar.

LIGA DE LA COSTA

Grupo tercero:

Muros - Atalaya, 1-4
U. Céc - Camarifias, 8-0
Lira - La Baña 3-0
Carnota - Lariño, 0-2
Xallas - Porteño, 4-0
Outes - Noya "B", 2-1

Grupo cuarto:

Bayo - Corme 1-3
Juventud - San Lorenzo 3-1
Laxe - Cerqueia, 4-1
Erbecedo - Corstaco 0-1
Malpica - Bértoa, 2-0
Sofán - Zás, 1-0
Puenteceso - Soneira, 7-0

Con el Lira campeón y festejando el alirón en su terreno, la incertidumbre se centra en el grupo cuarto, donde el Malpica tiene todas las posibilidades de proclamarse campeón si logran un punto el próximo domingo ante el Zás, ya que en la jornada de ayer el Puentecezo también venció y por ello habrá que esperar hasta la última jornada.

En los demás encuentros, hay que resaltar que el Porteño se retiró del campo cuando se jugaba la segunda mitad de su encuentro con el Xallas.

CAMPEONATO REGIONAL DE JUVENILES

Semifinales:

Celta - Comercial, 3-0
Melcende - Deportivo 0-2

No hubo sorpresas y Celta y Deportivo se presumen finalistas del campeonato gallego, con el ascenso a la liga nacional para el campeón.

El Celta comenzó marcando pronto y al descanso ya venía por dos goles, aunque el partido fue más igualado de lo que evidenció el marcador. Por Melcende, también gran pugna, con mucho entusiasmo por parte del Melcende y mejor técnica en los deportivistas, que ganaron por dos goles, ambos logrados por Fraga.

SELECCIONES REGIONALES INFANTILES

Se nacional comportamiento del equipo gallego, que está en semifinales sin perder partido. Curiosamente eliminó a la selección Asturiana y Oeste por idénticos tanteos de victorias de 2-0 y empates de 1-1 en terreno contrario, siendo ante la selección de Oeste, partido que se jugó el sábado en Valladolid, Pozas el autor del gol galaico.

Ahora, a esperar que depara el sorteo, que precisamente se realizará hoy.

PROXIMOS PARTIDOS EN LA LIGA CORUÑESA

Mañana, martes, día 19:

Elviña: Oza - Vioño
Melcende: Gaiteira - Orzán
Zapateira: C. Jardín - Ciudad
Miércoles, día 20:
Elviña: Liceo - Español

Melcende: Torre - Sin Querer
Zapateira: Sta. Margarita - Battador.

Jueves, día 21

Elviña: Castros - Imperator
Melcende: U. Sportiva - Marte
Zapateira: Sp. Ciudad - Victoria
Todos los encuentros comenzarán a las 7,45 de la tarde.

COPA DE LA CORUÑA

Para los equipos de las Mariñas y Arteijo, el próximo día 28 comenzará la competición con arreglo a los siguientes encuentros:

C. D. Obrero - Sada At.
Ledoño - Curtis
Ordenes - Campestre
U. D. Juvenil - Bergantiños

Cerceda - Santa Cruz
Miraflores - Sarandones
Burgo - Teljeiro
Carnedo - Bemantes
Sésamo - Brigantium "B"
Sueiro - Pte. Carreira
Laracha - Campanal
Sp. Melcende - Alvilán
Relámpago - At. Arteijo
Oza de los Ríos - Dorneda
San Tirso "B" - Brejo Lema
Once Caballeros - Penouqueira
Campanal Promesas - Marino
Sp. Cambre - Perino
C. D. Sigrás - Vizoño
Olimpico Rutis - Miño C. F.
Hércules - Portazgo
Miño Prom. - Hércules At.
Sp. Sada - Mesón do Vento
C. D. Larín - Payosaco
Torino - Oseiro
Mercurio - Carral
Club del Mar - Vísantona
San Pedro - Ordenes "B"
Suevos - Pastoriza
Brigantium - Sta. María
Golmar - San Tirso
Excluido el Sp. Mesouro

El horario de los encuentros es a las 5,30 de la tarde, salvo el Miño Promesas-Hércules At., que comenzará a las 11,30 de mañana.

En cuanto a la Copa de la Costa, para el próximo domingo se celebrará en Bayo el sorteo.

Las quinielas

DOCE MAXIMOS ACERTANTES

De trece aparecieron 288

MADRID, 17.—En el curso del primer escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas han aparecido hasta el momento 12 (doce) máximos acertantes de catorce resultados.

Los trece suman 288 (doscientos ochenta y ocho) y los de doce se elevan a 3.993 (tres mil novecientos noventa y tres).

La recaudación ha ascendido a 762.695.760 de pesetas, de los que 38.134.788 corresponden al Comité Organizador del Mundial de Fútbol de 1982.

El escrutinio de esta jornada finalizará mañana, lunes.—EFE).

Hockey sobre patines

Ascenso a Primera División del Intraflug-Club del Mar

Finalizó ayer la fase de sector de Segunda División, que durante varios días ha venido disputándose en la Polideportiva del Club del Mar de San Amaro, con participación de varios equipos clasificados para esta competición de hockey sobre patines.

La jornada de ayer fue de enorme satisfacción para el equipo coruñés del Intraflug-Club del Mar, ya que como consecuencia de los resultados habidos, ha conseguido el ascenso a Primera División, al superar al Sereyd, de Madrid, por mejor coeficiente de goles.

Los resultados de la última jornada, fueron los siguientes:

TENIS

Torneo con "primeras" en el verano coruñés

Proliferan ya los torneos de primavera, aunque el tiempo ayude poco. En Madrid, en el concurso denominado "Cabal de Isabel II", el colombiano Jairo Velasco batió sin muchos apuros al español Juan Aguilera por 6-2 y 6-4.

Un poco más lejos, en Florencia concretamente, el argentino

José Clerc "barri" al mejicano Raúl Ramírez por 6-1 y 6-2.

Y mucho más lejos, en Tokio nada menos Brian Teacher superó al también norteamericano Bill Scanlon por un apretado 7-6 en el tercer "set".

También tuvo color norteamericano la final de Tulsa, en Oklahoma, con victoria de Dick Stockton sobre el famoso Rosco Tanner por 6-3 y 6-2.

TORNEO "CANTABRIA"

Por aquí, ante la imposibilidad de traer grandes figuras mundiales, se pretende cubrir la temporada de verano con algunos torneos de cierto postín. Como el "mini-prix" galaico, donde nuestros "terceras" tendrán la oportunidad de alcanzar resultados para su ascenso a segunda nacional; o el nuevo concurso "Cantabria", patrocinado por la firma que dirige don Pastor López Álvarez, con importantes premios a los que podrán aspirar dos "primeras", los siete "segundas" gallegas (Arroyo, Margels, Rey, F. Oro, Juanatey, Conejero y Barreiro) y otros siete "terceras" de los grupos altos, posiblemente Angel Olea, Baldo Fojo, Enrique Montero, Carlos M. Alonso, Angel Snances, Rafael Romero y César Iglesias. Del 16 al 19 de julio serían las fechas previstas para este magnífico espectáculo en El Sejal.

NO HAY OTRA FURGONETA QUE PUEDA LLEVAR TANTO.

Citroën Dyane 6-400:
La furgoneta más barata del mercado.
La que menos consume (6,5 a los 100).
La más sencilla.
(Refrigeración por aire).



LA MÁS BARATA DEL MERCADO
En su categoría

ADELANTE CON EL PLACER.

CITROËN ^ DYANE 6-400

(Viene de la página 13)

Peña los mejores fueron Chas, Quecho y Mario.—(EFE).

Choco-San Martín, 3-1

REDONDELA (1 ONTEVEDRA) 17.—El Choco venció al San Martín por 3-1 en encuentro correspondiente a la Tercera División.

Arbitró el colegiado ferrolano señor Couceiro, que tuvo una buena actuación.

CHOCO: Reaza; Mings, Oscar, Félix, Lino; Alvaro, Paco, Antonio; Pichi, Blanco y Víctor. Lino y Arias entraron por Paco y Antonio respectivamente.

SAN MARTÍN: Miñán; Castro, Lema, Javi, Juan Carlos; Tinín, Nando, Quintáns; Hermida, Jacobo y Moncho. Jacobo y Hermida dejaron los puestos a Valentín y a Kowasky.

Goles:

El uno a cero llegó en el minuto 20. Buena jugada local con tiro final de Víctor que marca; en el minuto 28, llegó el dos a cero obra de Paco; el tres a cero lo marcó en el minuto 24 del segundo tiempo Pichi, culminando una buena jugada de los locales; 1 gol de honor de los visitantes llegó en el minuto 85, por mediación de Nando.

Encuentro emocionante el disputado en "Santamarina", con mucho público que presenció un gran encuentro.

El Choco dominó totalmente a sus adversarios quienes, por otra parte se desplazaron a Redondela

El Pontevedra...

(Viene de la página 17)

pre se saborean, y ésta, que tuvo connotación de final de torneo, satisfizo a los espectadores, que aplaudieron al conjunto verde al concluir los noventa minutos.

Ya en los primeros compases se produjeron sendas oportunidades para un equipo y otro, que fueron desaprovechadas. Posteriormente, los lances ofensivos se sucedieron de manera alternativa, empleándose con mayor profundidad la delantera local, que pudo haber roto el empate inicial en el minuto 9, cuando Javi, jugador que apunta muy buenas cualidades, estrelló un balón en la escuadra. No obstante, el Logroñés, que no renunció al contraataque frecuente, se adelantó en el tanteador, por medio del lateral Pita, que transformó un penalti cometido por Silvano en el minuto 25, al tocar con la mano el balón dentro del área. Siete minutos después fue zancadilleado dentro del área el centrocampista local Juan Carlos, y la pena máxima correspondiente se convirtió en gol del empate, hábilmente, Mangel Collozo, que engañó al meta forastero. Sin incidencias dignas de mención transcurrieron los restantes minutos hasta el descanso.

En la segunda mitad no cambió el decorado. Tal vez en estos cuarenta y cinco minutos últimos se produjeron las ocasiones más claras de gol. Hemos apuntado oportunidades a Rivas, en el minuto 52; a Otero, en el 55, y ya en el 72 se registró la jugada clave que dio la victoria al equipo racinguista. Fue Alfonso, extremo izquierdo local, quien resolvió, en la misma boca del gol, un momento de presión llevado por los delanteros locales. Hay que subrayar que diez minutos antes el Logroñés pudo haber marcado, de no haber sido por los reflejos de Jolo, que, en el área, rectificó su salida. Poco después, Lotina empalmó un fuerte tiro, que dio en el travesado. Después del tanto local del triunfo, aunque el conjunto forastero buscó el empate, la defensa racinguista supo desbaratar con acierto todas las penetraciones. Faltaban nueve minutos para el final del partido, cuando Juan Carlos estuvo a punto de sorprender al portero visitante, enviándole un balón bombeado cuando había iniciado la salida.

En resumen, un partido sin grandes alicientes, en el que también pudo haberse dado cualquier resultado, y sin sobresalientes en el capítulo de destacados.

Correcta la actuación del colegiado Díaz Gutiérrez, del Colegio Asturiano.

Cerremos esta crónica, al finalizar la temporada ligera en el "Manuel Rivera", felicitando a la afición, al equipo y a la directiva, por haber alcanzado el objetivo propuesto, que no era otro que mantenerse sin apuros en la actual categoría.

TERCERA DIVISION

con sensibles bajas en sus líneas.

Destacados: por el Choco, todos estuvieron bien, sobresaliendo Oscar, Alvaro y Víctor y por el San Martín la defensa y Javi.—(EFE).

Vista Alegre-Noya, 4-0

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 17.—Por 4-0 el Vista Alegre venció al Noya en el penúltimo partido de liga.

Arbitró el colegiado vigués Rivero Correa. Mostró tarjetas amarillas a Canle y a Moncho.

VISTA ALEGRE.—Ruiz; Play, Cea, Eddy, Mosquera; Bravo, Javier, Fontán; Zoilo, Toñ y Prol. En el minuto 46 Canle sustituye a Eddy y en el 65 Donato a Prol.

NOYA.—Severo; Noni, Currucho, Enrique, Segundo; Tono, Juanatey, Letic; Mario, Alfonso y Braulio. En el minuto 46 Pancho sustituye a Marlo y en el 65 Moncho a Currucho.

Goles: 1-0, minuto 52. Centro de Prol, falla el despeje a defensa y Zoilo marca a placer. 2-0, minuto 60. Tiro de Cea desde fuera del área, el balón da un bote pega en el palo y se cuela a la red.

3-0, minutos 64, tiro de Javier desde la frontal del área que va directamente a las mallas.

4-0, minuto 75. Penalti muy riguroso que lanza Fontán y marca.

El partido resultó muy malo y la victoria del equipo santiagués fácil, por que físicamente se mostró más fuerte que su rival al Noya, que fue uno de los peores equipos que pasaron en la actual liga por el campo municipal santiagués.

En el Noya destacó Noni y Juanatey y en el Vista Alegre la lucha de todos los jugadores.—(EFE).

At. Ribeira-Flavia, 2-2

SANTA EUGENIA DE RIBEIRA (LA CORUNA), 17.—El Atlético de Ribeira y el Flavia empataron 2-2 en el encuentro disputado en Ribeira.

Arbitró el colegiado vigués señor Pérez que expulsó a Ramoní en el m. 80 al mostrarle la segunda tarjeta. Mostró tarjetas amarillas además a Estanis, Prol, Cardama, Paco II y Moncho.

RIBEIRA: Paco, Javier, Andújar, Miguel, Ruiz; Pepón, Carballal, Estanis; Avelleira, Prol y Paco II. En el m. 34 Sampayo sustituyó a Miguel.

FLAVIA: Virgos; Becerra, Moure, Moncho, Porto; Cardama, Otero, Ramoní; Manolo, Rivera y Julio. En el m. 70 Evaristo sustituye a Cardama y en el 80 Rivas a Otero.

El Flavia se adelantó en el marcador, al transformar en gol un penalti; y posteriormente en el m. 30 por mediación de Manolo al no lograrse hacer con el balón el meta Paco.

Los goles del Ribeira se registraron en el m. 50 al marcar Carballal un centro de Miguel por la derecha; y en el m. 58 en una nueva internada de Miguel que pasa a Carballal, quien marca.

El primer tiempo fue de dominio del Flavia que supo imponerse a los locales que practicaron un juego desordenado y de poca calidad. En la segunda mitad, el Ribeira acorraló en su parcela al Flavia e hizo méritos para obtener más goles.

Destacaron por el Ribeira Miguel, Carballal y Andújar; y por el Flavia Virgos, Cardama y Manolo.—(EFE).

Orense-Turista, 0-0

ORENSE, 17.—Con empate a cero goles ha finalizado el encuentro que disputaron en el Estadio "José Antonio", el Orense y el Turista, correspondiente a la tercera división.

Arbitró el colegiado lucense, señor Rodríguez López, quien tuvo una regular actuación.

ORENSE: Casado; Nolis, Delmiro, Fernández, Núñez, Quino, Juan Luis (Rivas); Bastos, Dibujá, Montenegro y Romero.

TURISTA: Flores; José, Villar, Arturo, Yosi, Martín, Suso (Rey), Fel, Carlos, Puskas (Tanque) y Novoa.

Encuentro malo de solemnidad tanto por parte de los orensanos como por el lado de los vigueses, ya que los 22 jugadores se estuvieron paseando por el terreno de juego, y sin buscar el gol. La única jugada de peligro se registró

en el minuto 90 de juego, con un remate de Montenegro, de cabeza, que dio en el poste.

Destacados: por el Orense, Delmiro y Montenegro, dentro de la mediocidad, y por el Turista, Flores fue el mejor de todos, seguido de Suso y Puskas.—(EFE).

Lemos-Boiro, 4-1

MONFORTE DE LEMOS (LUGO), 17.—El Lemos venció al Boiro por 4-1 en el encuentro de Tercera División, último disputado en este campo en esta temporada, por lo que los jugadores salieron al terreno de juego con claveles, que arrojaron a los aficionados.

REGIONAL PREFERENTE

(Viene de la página 18)

colegiado pontevedrés señor Sánchez Aragón, que mostró tarjeta amarilla a Gil, del Celanova.

GUARDES: José Luis; Julio, Parada, Miguel, Feijoo, Rodri (Hortas), Carlos (Jaime), Suso, Villa, Paco y Lastra.

CELANOVA: Silva; Pepe, Javier, Mourino I, José Manuel, Fleitas, eBrito, Gil, Carlos, Quique y Ayala.

El único gol del encuentro lo marcó, en el minuto 75, Lastra, quien después de recibir un buen servicio de Parada, marca a placer.

Encuentro de época calidad el disputado esta tarde por ambos equipos, sobre todo por parte del Celanova, que parecía que no le interesaba el resultado de este

El Puebla viajará a España la próxima semana

Se enfrentará al Barcelona el 24 de este mes

PUEBLA (MEJICO), 17.—El equipo de fútbol mexicano Puebla, en el que militan los españoles, Juan Manuel Asensi y José Martínez "Pirri", viajará la próxima semana a España para jugar el 24 de este mes contra el Barcelona.

Juan Manuel Asensi, en cuyo homenaje se efectuará el partido, se adelantará a sus compañeros de equipo para ultimar detalles del encuentro con la directiva del "Barsa", cuyos colores defendió con éxito durante tantos años.

Además de Asensi y "Pirri" integran la delegación del Club Puebla, los siguientes jugadores: Camacho, Miranda, Álvarez, Viveros, Rico, Muricy, Beltrán, Ramírez, Borbolla, Manzo, Cabezas, Gómez y Eusebio Martínez.

(EFE)

BALONMANO**Atlético de Madrid y Barcelona, en la final de Copa****Nuestra selección femenina superó a Italia: 16-9**

MADRID, 17.—Tras sus victorias en los partidos de ida de las semifinales, At. Madrid y Barcelona se han calificado ya prácticamente para la final de la Copa del Rey, de balonmano, de categoría masculina.

No encontraron rival, en contra de lo pensado, los rojiblancos madrileños en el Calpisa, y en la cancha alicantina el Atlético consiguió la notable diferencia de quince goles, que dejan decidida la eliminatoria a falta del partido de vuelta en el "Antonio Magariños".

Tampoco tendrá el Barcelona dificultad alguna en el Palau Blau Grana, después de su triunfo sobre el Michelin en la cancha vallisoletana.

Los resultados registrados fueron los siguientes:

Calpisa, 15-At. Madrid, 30
Michelin, 26-Barcelona, 32Fase final primera división masculina — IV jornada. Grupo A: Ciudad Naranco, 22-Arrate, 24
Tres de Mayo, 24-Sant Post, 24
Grupo B:Teko, 34-Donibane, 28
Caja de Ronda, 29-Hellos, 18
Campeonato nacional tercera división. Última jornada:

Arbitró bien el colegiado coruñés Sánchez Grobas, de La Coruña.

LE MOS: Javier; Isla, Carpana, Bautista, Coutado; Ochoa, Rómulo (José Carlos), Pablo (César); Grima, Xabarda y Miguel.

BOIRO: (Moure; Pepe, Mayo, Jaime, Benito; Antonio, Costa, Eirín José Ricardo); Javi, Nolis y Alves II (Resúa).

En el minuto uno, una cesión de Grima a Xabarda es convertida por éste en gol. En el minuto 14 Pablo recoge un saque de esquina y lo transforma en gol; en el minuto 48 un tiro raso de Pablo llega a las mallas y en el 54

un centro de Grima sobre Rómulo origina un barullo y el balón es recogido nuevamente por Rómulo quien marca.

El gol del Boiro se produjo en el minuto 76 al internarse Pepe y salvar la salida de Javier, para llegar con el balón hasta la línea de gol.

El Lemos practicó un juego muy bonito en la primera parte, que fue de su dominio local, aunque después de los cuatro goles se pasaron a un fútbol más conservador, por lo que el Boiro abrió sus líneas, aunque siguió siendo ineficaz ante el meta.

Destacaron por el Lemos Vila, Miguel, Xabarda y Ochoa, dentro del buen juego de todos; y por el Boiro Pepe, Jaime y Benito.—(EFE).

encuentro, ya que no se entregó (al juego en ningún momento).

Por su parte, el Guardés no jugó bien, pero sí lo hizo mejor que sus oponentes.

Destacados: por el Guardés, Parada, Julio y Paco, y por el Celanova, Silva, José Manuel y Ayala.—(EFE).

Outomuro-Anduriña, 1-0

OUTOMURO, 17.—El Outomuro venció al Anduriña por el resultado de un gol a cero, en encuentro de Regional Preferente bien dirigido por el colegiado lucense señor Vidal Fernández.

OUTOMURO: Albino, Pepe, Dado, Hermida, Hermin' Ayala, José Ramón, Alfonso, Carlos, Paco y Parada. En el minuto 46 se retira Ayala y entra Pereiro.

ANDURIÑA: Juan Carlos; Reducho, Pepe, Sete, Fraga, Padín, Alfredo, Juan, Ochoa, Luis y Ron. En el minuto 76 Soutullo entra por Juan.

El único gol del encuentro llegó en el minuto 89, por mediación de Hermida, quien después de varios rechazos, logró enviar el esférico al fondo de las mallas.

Encuentro disputado con mucha fuerza, aunque sin dureza; muestra de ello es que el colegiado no ha mostrado ninguna tarjeta.

El encuentro no resultó bonito, ya que las jugadas carecían de ligazón, sobre todo en la primera parte, mientras que en la segunda y cuando el conjunto local intentaba ligar alguna jugada, los visitantes practicaron la táctica del fuera de juego, en la que cayeron constantemente los delanteros locales.

Destacados: por el Outomuro, Albino, Hermida y Pepe, y por el Anduriña, Alfredo y Luis.

(EFE)

El Castellón y el Elche ascienden a Primera División**Castellón-R. Valleciano, 2-0**

CASTELLON DE LA PLANA, 17.—El Castellón logró esta tarde su ascenso a primera división al derrotar en "Castalia" al Rayo Valleciano por 2-0, en partido de segunda división "A".

Al descanso se llegó con el empate inicial a cero goles.

Goles: 1-0. Minuto 53.—Penalti por zancadilla a Ribes, que Planelles transforma.

2-0. Minuto 81.—Roberto, de cerca, culminando una jugada de Viñas y Ribes.

Los de La Plana encerraron, en la primera parte, al Rayo dentro de su parcela. Las ocasiones de gol se fueron sucediendo inintermitentemente, aunque la mala

fortuna y el propio Mora impidieron que cristalizaran en goles, llegándose al descanso con el empate inicial.

En la reanudación, esta presión abrumadora siguió en los mismos términos hasta culminar con los dos goles que le dieron el triunfo e hicieron estallar de júbilo a los aficionados castellonenses, que llenaron por completo "Castalia", festejando esta efemérides del equipo de La Plana.

Destacados: Por el Castellón, Racle, Viñas y Planelles y por el Rayo, Mora, Uceda y Robles.—(EFE).

Málaga-Elche, 0-2

MÁLAGA, 17.—Por 0-2 el Elche ha vencido en el estadio de "La Rosaleda" al Málaga en partido de Segunda División "A".

Al descanso se llegó con el mismo resultado.

Arbitró el colegiado vizcaino Sánchez Martín. Mal, Mostró tarjetas amarillas a Muñoz Pérez, del Málaga y a Nando, del Elche, y expulsó al local Juan Carlos y al visitante Bonet, por una jugada violenta.

En el minuto 22 de la segunda parte, al ser reclamado un penalti en el área del Elche, le fue arrojado al colegiado numerosos objetos contundentes, por lo que el juego se suspendió casi cinco minutos.

0-1. Minuto 46. Félix cede a Asensi, este tira, rebota en la defensa y aprovecha el propio Félix para inocular el marcador.

0-2. Minuto 80. Fallo defensivo malagueño entre Muñoz Pérez y Fernando, Félix se hace con el balón y pese a la oposición del meta malagueño marca junto a la cepa del poste.

El primer tiempo fue de juego aceptable del Málaga, que dominó la situación a base de tesón y coraje, en tanto que el Elche se dedicó más a sostener el 0-0 que a crear peligro.

En el segundo tiempo, con el gol logrado nada más iniciado el juego, el Málaga se derrumbó y se creó el Elche y si bien es verdad que los locales tuvieron ocasiones de marcar, los nervios y la precipitación en el remate lo impidieron.

Destacaron en el Málaga, Martín, Bonacle y Popo. En el Elche el guardameta Campos, Capón y Félix, autor de los dos goles.

Ansón, presidente de la Federación Iberoamericana de Asociaciones de Periodistas

Fue designado unánimemente por los reunidos en el Congreso de Lima

LIMA, 17. — Luis María Ansón, en representación de las asociaciones de la prensa de España, fue elegido el jueves por unanimidad presidente de la Federación Iberoamericana de Asociaciones de Periodistas ("FIAP").

Participaron en la elección los representantes de los colegios de periodistas y asociaciones profesionales de Argentina, Brasil, Colombia, Costa Rica, Chile, Ecuador, El Salvador, España, Estados Unidos, Guatemala, Honduras, Israel hispanohablante, Méjico, Paraguay, Portugal, Perú, Uruguay, Filipinas y Bolivia.

La Asociación de Periodistas de Puerto Rico participó en el Segundo Congreso Iberoamericano de Periodistas como observadora.

La "Asociación Brasileira de Imprensa" de Brasil, representada por Henrique Baptista, fue elegida para la vicepresidencia primera. El Colegio de Periodistas de Costa Rica representado por Carlos Morales, para la vicepresidencia segunda. La elección de secretario general recayó en Justo Chávez de la Federación de Periodistas de Perú. Como tesorero fue elegido el Colegio de Periodistas de Colombia representado por Antonio Cagua. Para las tres vocaldas resultaron elegidos el Colegio de Periodistas de Chile, el Circulo de la Prensa de Buenos Aires y la Asociación Nacional de Méjico, representados por Alfredo Olivares, Andrés Chinetti y Adán Becerril. Como gerente administrativo se nombró a Jorge Pitta, de Perú.

El segundo congreso iberoamericano de periodistas, en cuyo transcurso se firmó el acta fundacional de la "FIAP" se aprobaron sus estatutos, se eligió su primer consejo directivo y se designó a Lima como sede permanente, ha estado revestido de gran solemnidad y ha constituido un acontecimiento de primera magnitud en la vida intelectual e informativa del Perú.

El presidente Belaunde Terry presidió el acto inaugural en el que pronunció un importante discurso en favor de la libertad de expresión y recibió en audiencia privada a los congresistas. El primer ministro Manuel Ulloa ofreció por la tarde una recepción a

los delegados y presidió el acto de clausura.

Ha sido, dijo, el presidente de la Federación de Periodistas Peruanos Justo Chávez, la más numerosa, representativa e importante de las reuniones celebradas por los periodistas iberoamericanos en toda su historia.

En medios periodísticos de toda América ha sido acogida con gran satisfacción la fundación de la Federación Iberoamericana de Asociaciones de Periodistas, a la que se considera como una organización independiente y puramente profesional que constituye una opción válida para millares de periodistas iberoamericanos, al margen de la FELAP (Federación Latinoamericana de Periodistas), de influencia comunista.

Los objetivos fundamentales de la nueva Federación, según su declaración de principios son los siguientes:

Defensa de la libertad de expresión y del derecho a la información de los ciudadanos.

Defensa de la unidad del idioma, tanto en el área hispana como en la portuguesa.

Consolidación de los Colegios de Periodistas en los países en que están legislados y establecimiento de los mismos cuanto antes en los que actualmente luchan por su implantación.

Exigencia de titulación universitaria para el ejercicio profesional del periodismo como fórmula más objetiva de selección de los profesionales y como mayor garantía de dignidad, responsabilidad y capacitación de los mismos.

Condena de los sistemas políticos dictatoriales como de otro, que han dejado el triste saldo de centenares de periodistas asesinados, órganos de información confiscados y ultrajes a la libertad de expresión a través de la censura o la coacción.

Defensa de los derechos humanos y contribución decidida a la paz entre las naciones.

La "FIAP" ha iniciado gestiones para su acreditación ante la ONU y la UNESCO y proyecta establecer relaciones con las organizaciones internacionales de periodistas de carácter profesional y democrático, entre ellas la "FIJ" europea.—(EFE).

Fraga: "Hay que dar paso a un Gobierno de emergencia"

LOGROÑO, 17.—En el transcurso de una cena-coloquio celebrada en un restaurante de Logroño, Manuel Fraga dijo que "hay que dar paso a un Gobierno de emergencia".

"La situación general en España se deteriora por momentos, afirmó Fraga. Cuantos deseen de ella por métodos fáciles y legales deben colaborar para la formación de una fuerza ciudadana. Lo que acaba de ocurrir en Francia es una buena lección para todos, es el precio de la desunión".

El señor Fraga añadió "que España puede y debe poner fuera de combate al terrorismo, hacer frente al desastre económico y al desempleo, mediante un Gobierno con plenos poderes y un amplio respaldo de opinión".

Finalmente el señor Fraga dijo que ningún Gobierno minoritario, ningún partido minoritario, están en situación de hacer frente a tan serios problemas de fondo, porque si de verdad se quiere defender el desarrollo de la sociedad española y un sistema democrático viable, "hay que dar paso a un Gobierno de emergencia".—(EFE).

EL 18 DE JUNIO, "DÍA NACIONAL DE CARIDAD"

El 18 de junio tendrá lugar en toda España la celebración del Día de Caridad.

Se trata, en definitiva, de una llamada a la conciencia de la gente, sobre los graves problemas por los que hoy atraviesa la humanidad traducida en obras de solidaridad con quienes más sufren estos problemas.

Curso de contabilidad

Curso práctico destinado a enseñar las nuevas posibilidades de aplicación que en la actualidad presenta el análisis contable.

Está específicamente recomendado para la formación de responsables de Departamento. Es, asimismo, una valiosa ayuda para personas que desarrollan su labor profesional en Departamentos de análisis económicos y financieros de la empresa. Los interesados pueden solicitar información gratuita y sin compromiso a CEAC, calle Aragón, 472, (Dto. H.G.9) Barcelona-13. Telf. (93) 2453306.

SUBE EL PRECIO DE LOS PERIODICOS MADRILEÑOS

MADRID, 17.—Los periódicos costarán a partir del lunes 30 pesetas los días laborables y cuarenta los domingos. En cuanto a "Hoja del Lunes" mantiene su precio, que es de 30 pesetas.

El incremento en el precio de los diarios se debe, principalmen-

te, al constante aumento de los costos de producción, especialmente del papel prensa.

El precio de los periódicos, veinticuatro pesetas los días laborables y treinta los domingos, se había mantenido desde febrero de 1980.—(EFE).

Cuerpo Superior de Policía

155 PLAZAS - INSPECTORES AMBOS SEXOS.

Edad: 18 a 28 años. Título: COU, estar cursándolo o cualquier otro título que dé acceso a la Universidad.

centro de estudios
fonseca — SAN ANDRES, 155. Telf. 227166 —

ROGAMOS DISCULPEN

Por las molestias que pueda ocasionar el corte de suministro de energía eléctrica que, por trabajos de reparación y reformas, nos veremos obligados a efectuar en los lugares, días y horas que se indican.



MARTES, DIA 19 DE MAYO DE 1981.

De 2 a 5 horas.—C.T. URBANIZACION HERCULES (La Coruña).

C.T. SAN PEDRO DE VISMA (La Coruña).

Las líneas se consideran en tensión por si los trabajos se terminasen antes de la hora indicada.

FENOSA

OFRECEMOS

Trabajo inmediato para ampliación Departamento Comercial
CUATRO PLAZAS

Ingresos del orden de 50.000 ptas. mensuales fácilmente superables tras periodo de adaptación.

Jornada de trabajo completa con dedicación total y exclusiva. Seguridad Social.

Interesados, presentarse hoy lunes, de 5 a 7 en c/ W. Pdez. Flórez núm. 4 bajo. Oferta 71.480. LC-INEM.

En relación con el secuestro de Suñer

Dos vascos españoles, detenidos en Francia

BAYONA (Francia), 17.—Otro vasco español, Pexo Ualde, de 45 años, ha sido detenido por la policía francesa, en relación con el secuestro del industrial español Luis Suñer, informó hoy la policía de Bayona.

La detención de Ualde se efectuó ayer, sábado, y la policía francesa le incautó seis millones de pesetas, suma que se supone procede del rescate pedido por la liberación de Suñer.

Esta misma mañana se supo que la Policía francesa había detenido el jueves pasado ya a otro vasco español, involucrado en el secuestro del industrial valenciano de Alcira, llamado "El Rey del Pollo".

Al primer vasco español detenido, Echevarre, se le incautaron otros seis millones de pesetas, justo cuando se disponía a cambiarlos en un banco de Toulouse (Francia).

Medios de información franceses, a raíz de estas detenciones, afirman que la policía española y francesa actúan en estrecha colaboración y ambas tienen la certeza que una gran parte del rescate se encuentra en territorio francés.

pasado, se supo de fuente oficial, se detuvo a Pexo Ualde, gerente de una cafetería en la ciudad del País Vasco francés de Biarritz.

Al parecer, una tercera persona —se dice— consiguió cambiar 40 millones de pesetas en un banco de Hendaya y darse a la fuga.—(EFE).

OTRA DETENCION

TOLOUSE, 17.—Pierre Echevarre, de 24 años, fue detenido por la policía francesa cuando se disponía a cambiar una parte del rescate, obtenido por el secuestro del industrial valenciano, Luis Suñer, declaró una fuente policial en Toulouse.

Echevarre ingresó en la cárcel tras el interrogatorio.

Según la versión de la policía francesa, Echevarre y un habitante de Toulouse, cuya identidad no se dio a conocer, fueron detenidos el jueves 14 de mayo.

Los dos hombres se disponían de parte del rescate de los 395 millones que entregó la familia Suñer de Alcira (Valencia) para la liberación del industrial.

El acompañante de Echevarre quedó en libertad tras el interrogatorio policial al que asistieron dos agentes españoles.—(EFE).

PRESENTACION DE CATTO'S EN SANTIAGO



El viernes pasado tuvo lugar la presentación en Rahid, en Santiago de Compostela, del nuevo whisky CATTO'S, el más suave del mundo. Al acto asistieron los principales representantes de la hostelería compostelana, a quienes la distribuidora dio cuenta de las excelencias de este producto antes de su comercialización en la zona. En la fotografía de Eduardo, algunos de los asistentes al acto en el momento de degustar el nuevo producto.

Distribuidores

- SANTIAGO: JULIO ROSENDE COUTO (Castiñeira Outeiro, s/n.)
- LA CORUÑA: COOPERATIVA DE HOSTELERIA (Polígono de Pocomaco)
- FERROL: FIDEL GLEZ. SOTELO (Alto del Castiño, 110-112 - Narón)
- LUGO: FEDERICO VAZQUEZ VEGA (c/ 18 de Julio, 125).



VENTANA al MUNDO

RAZONES Y PALABRAS

LAS relaciones entre Israel y Alemania Occidental atraviesan por uno de sus peores momentos. Unas imprudentes manifestaciones de Helmut Schmidt, en favor de la causa palestina, han desencadenado las iras de Menahem Begin. El jefe del Gobierno israelí ha insinuado, incluso, la posibilidad de que su colega germano hubiera participado en la matanza de judíos. A lo que la República Federal se ha limitado a quitar importancia, al paso que el canceller germano desdenaba las frases del Primer Ministro hebreo.

LAS relaciones entre los dos países parecen haber experimentado un giro de noventa grados. No olvidemos que, durante la larga etapa de Konrad Adenauer, el Gobierno de su país contribuyó, en poderosa escala, a la ayuda económica al Estado Judío. Si los hebreos primitivos fueron considerados, desde la muerte de Jesucristo como el "pueblo deicida", a la Alemania nazi le cupo el sambenito de convertirse en el "pueblo genocida".

LAS matanzas ordenadas por Hitler y por Himmler provocaron una reacción en masa de todos los pueblos occidentales. Al descubrirse, tras la victoria, los campos de concentración establecidos por los nacionalsocialistas en Dachau, Buchenwald y Auschwitz, el mundo se sintió sobrecogido. El genocidio cometido por los alemanes arroja el trágico saldo de unos siete millones de personas asesinadas en las cámaras de gas.

SI hace poco tiempo, Begin había ordenado a las organizaciones sionistas que dejaran de buscar al tristemente célebre doctor Mengele, uno de los fautores de la matanza, ahora, sin embargo, se siente particularmente sensibilizado, tras las declaraciones del Primer ministro alemán. Pensemos que los israelíes habían establecido con respecto a los alemanes una política parecida a la que Bonn mantuvo con respecto a Pankow. En la época de Adenauer bastaba que un país reconociese a la Alemania Popular, para que Bonn interrumpiese sus relaciones diplomáticas con él.

NO cabe duda que, tras el exterminio de la población judía, en la conciencia de la República Federal existió la idea de una culpabilidad colectiva. Se comprende, en este contexto, el sustancioso apoyo económico que los alemanes prestaron a Jerusalén. Llegó a decirse, incluso, que técnicos germanos habían contribuido a la fabricación de la primera bomba atómica israelí. Puede que, en el fondo, se tratase de simples especulaciones. Pero, en cualquier caso, era indudable que las relaciones entre los dos países fueron, hasta ahora, cordiales.

EL tiempo, que acaba por borrarlo todo, también parece haber encallecido la conciencia de los dirigentes alemanes. No puede olvidarse, por otra parte, que Helmut Schmidt acaba de visitar la Arabia Saudita. Y el hecho obedece a que la industria alemana, acaso la más poderosa de Europa, se mueve a impulsos del petróleo que recibe de los pueblos islámicos. En este sentido, hay que entender la nueva política exterior que Bonn ha establecido con respecto a la nueva diáspora palestina.

SU caso no deja de recordarnos un poco a lo sucedido con España respecto al Estado de Israel. Es hoy el día en que, acaso por influencias de tipo diplomático, más que de carácter sentimental, el Gobierno de Madrid siga sin reconocer al de Jerusalén. Se explica que durante el mandato de Franco, por su clara inclinación hacia los pueblos árabes, fuese mantenida esta actitud. Ahora, acaso sólo razones de tipo económico inducen a nuestros gobernantes a mostrarse cautos en lo que se refiere a Israel.

PUEDE que las manifestaciones de Schmidt tengan un carácter más político que real. Todo ello, a pesar del carácter de relativa independencia que, en los últimos tiempos, viene mostrando el Gobierno de Bonn. Pensemos que la República Federal es uno de los pueblos de la "OTAN" más opuestos al establecimiento de la bomba de neutrones en territorio europeo. Todo lo contrario, en suma, que parecía ocurrir en la Francia de Giscard.

LOS israelíes temen, sobre todo, el apoyo que, para las fuerzas sirias de ocupación en el Líbano, supone la posesión de los misiles soviéticos "Sam 2" y "Sam 6". Aun cuando hace días efectuaron unas incursiones aéreas sin que estos proyectiles fueran utilizados, no las tienen todas consigo. De ahí que se sientan temerosos por el desarrollo de los futuros acontecimientos. Y de ahí, también, que reaccionasen con particular virulencia ante las manifestaciones de Schmidt.

HAN pasado casi treinta y seis años desde el final de la guerra. En el transcurso de este tiempo no sólo se ha establecido la democracia en Alemania, sino que también el primitivo "Hogar Judío" en Palestina, idea de Lord Balfour, se ha convertido en el aguerrido Estado de Israel. Han nacido varias generaciones que no conocieron aquellos calamitosos episodios ocurridos durante la conflagración. Más todavía: los tribunales alemanes se resisten ya a imponer penas a los antiguos "criminales de guerra".

TODO ha cambiado, pues, en el transcurso de estos lustros. Pero lo que no pueden olvidar los israelíes es que se encuentran en la situación de un país acosado por sus peligrosos vecinos. Al paso que los judíos lo niegan, muchos de los comandos palestinos establecidos en el Líbano, así como en otras naciones vecinas proceden de territorios ocupados por las fuerzas judías. Todo ello, a pesar de las manifestaciones que, en contra de tal aseveración, acaba de hacer Begin.

ASI las cosas, nos encontramos ante esta nueva crisis en las relaciones entre Bonn y Jerusalén. Puede que todo se disipe como una nube de verano. Pero las espadas, permanecen en alto, entre tanto que afloran, de nuevo las reivindicaciones de las antiguas víctimas contra sus supuestos vclimarios. Entre los que, incluso, pretende incluirse al Primer Ministro germano. La irritación judía es, hasta cierto punto, comprensible. Pero tampoco se nos pueden ocultar las razones aducidas por Bonn. Trata de aproximarse a sus virtuales proveedores de esa materia indispensable, dada su potencia industrial, como son los crudos procedentes de los países árabes.

MENDA

Son ya 703 los casos de neumonía atípica en toda España

NINGUN NUEVO CASO DE FALLECIMIENTO

MADRID, 17.—El Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social informa que hasta el momento el número de ingresos en los centros asistenciales de todo el territorio nacional por neumonía atípica se eleva a seiscientos tres.

Hoy se han registrado sesenta y nueve ingresos en toda España, y el número de altas, también en el día de hoy, es de diecinueve que, sumadas a las anteriores totalizan ciento una altas.

Los ingresados siguen respondiendo favorablemente al tratamiento terapéutico.—(EFE)

643 INGRESADOS EN MADRID

MADRID, 17.—El número de ingresos relacionados con la neumonía atípica en Madrid, se eleva a 53 y el de altas a 2, según informó a "Efe" el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

Los totales acumulados son, respectivamente, de 643 ingresados y 82 altas.

Por lo que se refiere a provincias, los nuevos ingresos suman 21 y las altas 3. El total de ingresados en provincias se eleva actualmente a 107.

De fuente competente se informa también que no se ha producido ningún fallecimiento y que solamente 3 casos no respondieron al tratamiento que se les aplica.—(EFE)

NUEVE CASOS MAS EN VALLADOLID

VALLADOLID, 17.—En Valla-

dolid han sido detectados nueve casos más de neumonía atípica. El número de hospitalizados se eleva ahora a cincuenta.

Los nuevos casos proceden: cuatro de Carpio, dos de Gallegos de Horniza, uno de Tordesillas, uno de Campastero y una joven de Capillas, de la provincia de Palencia, en estado muy grave.

Todos ellos están ingresados en la Residencia Sanitaria "Onésimo Redondo" de Valladolid.—(EFE)

AUMENTA EL NUMERO DE AFECTADOS EN LEON

LEON, 17.—Sigue en aumento el número de personas afectadas por la neumonía atípica en la provincia de León, donde hoy se han registrado cuatro casos más.

El número de enfermos asciende a 15, localizados en su mayoría en la comarca del Orbigo. De esta misma comarca era el niño que falleció ayer, José Manuel García Rubio, de 22 meses. Su madre y otra hermana de corta edad siguen internadas en la Residencia de la Seguridad Social Virgen Blanca, de León.

Entre los casos registrados hoy, el más grave es el de una persona de Veguellina de Orbigo, que ingresó en la unidad de cuidados intensivos de la Residencia Virgen Blanca. Los otros enfermos son de pueblos de la misma zona ribereña del Orbigo.—(EFE)

POSIBLE NUEVO CASO EN IGUALADA

BARCELONA, 17.—Un posible

nuevo caso de neumonía atípica se ha dado en la localidad de Igualada, según ha informado hoy un comunicado del departamento de Sanidad y Seguridad Social de la Generalidad.

Se trata de un niño de 6 años, que fue ingresado ayer sábado, en el Hospital Comarcal de esta ciudad, con una sintomatología semejante a la de la epidemia de neumonía atípica que padecen varias provincias españolas. El niño está recibiendo el tratamiento médico adecuado.

En el comunicado emitido por el departamento de Sanidad de la Generalidad, se da cuenta de que no se ha producido ningún otro caso sospechoso en Cataluña. No obstante los servicios territoriales del departamento de Sanidad, en colaboración con el Instituto Municipal de Salud del Ayuntamiento de Barcelona, mantendrán a vigilancia epidemiológica y asistencial en tanto las circunstancias anormales se mantengan en el resto de la península.—(EFE)

ALBERTO P. FERNANDEZ BENCE
MEDICO ODONTOLOGO
Ronda de Nelle, 108-1. Izquierda.
(Esquina Avda. Finisterre)
Para concertar consulta teléfono 255918.
(C.S.P. 2017-R.)

Aviones supersónicos israelíes...

(Viene de primera página)

rrera del sondo. La denominada "Línea Verde" que separa el distrito Este de Beirut, habitado por cristianos, y la zona musulmana del Oeste fue escenario durante toda la noche de intensos duelos de artillería con casi continuos disparos de cohetes. La emisora de radio falangista "La Voz del Líbano" informó esta mañana que cuatro personas, por lo menos, resultaron muertas y el número de heridos es muy elevado; pero fuentes informativas de la policía dijeron que el número de víctimas se eleva a 24, sin concretar la cifra exacta de las que resultaron muertas. El vecindario de

CHOQUE SIRIO - ISRAELI

BEIRUT, 17.—Las milicias cristianas derechistas y las fuerzas musulmanas libanesas han entablado hoy el duelo artillero más enconado registrado en la capital del Líbano desde hace una semana.

Cada una de las partes acusó a la otra de la iniciación del bombardeo ejecutado pocas horas después de que el primer ministro Shafiq Al-Wazzann formulara un llamamiento a la Unión Soviética y a Estados Unidos, para evitar que la crisis de los misiles entre Siria e Israel desembocara en una guerra.

La radio falangista libanesa informó que en Beirut Oriental murieron cinco personas y resultaron heridas otras 19. En el Beirut Occidental, musulmán, el total de víctimas fue de tres muertos, según las fuerzas de seguridad.

A lo largo del día han prosiguído los bombardeos esporádicos. Residentes del sector oriental cristiano manifestaron que cayeron proyectiles de artillería en la zona ya devastada de Ashrafiyah, desde donde un gran número de sus habitantes han huido a las montañas.

Por otra parte, Arabia Saudí ha anunciado que apoya plenamente a Siria y ha desplazado un enviado especial a Damasco, con un mensaje del rey Jaled. La agencia oficial de noticias saudí no ha dado detalles del mensaje ni de la finalidad de la misión que ha llevado a la capital siria a Aziz Tuweijari, segundo comandante de la Guardia Nacional.

Irán también se ha unido a Arabia Saudí y a otros varios Estados ofreciendo apoyo a Siria. El presidente del Parlamento iraní, Hashemi Rafsanjani, se desplazó por vía aérea a Damasco, portando un mensaje del primer ministro de su país para el presidente sirio Hafez Al Assad. Rafsanjani

Beirut pasó la noche en los pisos bajos y refugios. Horas después del amanecer continuaban los disparos de la artillería en el sector de la "Línea Verde". La ciudad de Zahle, situada a unos 50 kilómetros al Este de la capital libanesa también fue sometida a intenso ataque artillero por parte de los sirios, produciéndose la casi inmediata reacción de las fuerzas cristianas.

Radio Beirut informó que esta mañana salió de Zahle un convoy de la Cruz Roja en el que eran evacuadas numerosas personas, principalmente ancianos, mujeres, niños y enfermos. La ciudad de Zahle está sitiada por las fuerzas sirias desde los primeros días de abril.—(EFE)

ISRAEL: MANIFESTACION CONTRA LA POLITICA DE BEGIN

JERUSALEN, 17.—El movimiento pacifista judío "La Paz Ahora", organizó anoche una gran concentración popular en Tel Aviv ante el Museo de la ciudad, contra la política gubernamental de Begin "que arrastra al país a una guerra contra Siria".

Los manifestantes, unos diez mil, han acusado a Begin de dirigir "una política irresponsable que pone en peligro la paz con Egipto y la propia seguridad de Israel".

Los jóvenes manifestantes gritaron consignas en contra de la guerra en el Líbano.

Asimismo, el partido laborista celebró una reunión de dirigentes para debatir la crisis sirio-israelí. Los participantes mostraron su inquietud ante el hecho de que Begin "impulse al país a un enfrentamiento con Siria".—(EFE)

IRAK - JORDANIA: ENTREVISTA REY HUSSEIN - PRESIDENTE IRAQUI

BAGDAD, 17. (EFE).—El rey Hussein de Jordania llegó ayer en visita oficial a Irak y se ha entrevistado con el jefe del Estado iraquí, Saddam Hussein, según informa la agencia iraquí de noticias "INA".

Esta entrevista, según precisa "INA", versó sobre "los últimos acontecimientos surgidos en el Mundo Árabe" y sobre "las relaciones fraternales" existentes entre Jordania y el Irak.

El rey Hussein le acompaña una delegación que incluye, especialmente, al primer ministro jordano Mudar Badran.

El soberano hachemita inició ayer una gira por los países árabes del Golfo, que le llevará, sucesivamente, a Irak, Arabia Saudí (donde se le espera hoy, domingo), Kuwait, Bahrein y el sultanato de Oman.—(EFE)



EL SEÑOR

DON JUAN FREIRE BERREDO

Falleció en el día de ayer, a los 80 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales.

D. E. P.

Su esposa, Mercedes Rodríguez Uzal; hijos, María, Celso (empleado de "Iberia"), Ramiro, Albino, José (capataz del Hospital Provincial) y Valentina Freire Rodríguez; hijos políticos, Sahara Ferreiro, Francisca Polo, Dolores Castaño, Albina Otero y Enrique Canelo; hermanos políticos, nietos, bisnietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, hoy lunes, a las 7 de la tarde, desde su domicilio a la iglesia parroquial de Labacolla, donde se celebrará el funeral y seguidamente recibirá sepultura en el cementerio de dicha parroquia, por cuyos favores anticipan gracias.

Casa mortuoria: Sabugueira-Labacolla-Siolla.

Nota.—Para asistir a dichos actos, saldrán ómnibus de la empresa "Seoane", a las 6 de la tarde desde El Crucero de La Coruña, con paradas en Fria, Rúa de San Pedro, San Lázaro y San Marcos.

SANTIAGO, 18 de mayo de 1981.

Primera aparición en público de Reagan fuera de Washington

WASHINGTON, 17.—En su primera aparición en público, fuera de Washington, desde que sufrió un atentado el treinta de marzo pasado, el presidente Reagan aseguró que "el comunismo está escribiendo sus últimas páginas en la Historia".

El presidente norteamericano dirigió un discurso a los graduados de la Universidad de Notre Dame, Indiana. Ronald y Nancy Reagan se desplazaron en medio de extraordinarias medidas de seguridad.

Reagan hizo una alabanza de los valores norteamericanos y occidentales, diciendo: "Los años

venideros serán grandes para nuestro país, para la causa de la libertad y para la expansión de la civilización". Aseguró que Occidente no aceptará el comunismo y lo superará.

En su discurso, Ronald Reagan dijo que "era tiempo de que el mundo se dé cuenta de que nuestros valores espirituales e intelectuales están enraizados en la fuente de toda real fortaleza, la creencia en un ser supremo, una ley más alta que la nuestra". Concluyó: "En cambio, la ideología y la máquina de guerra de las sociedades totalitarias son tan sólo una fachada de fortaleza".



EL SEÑOR

Don Andrés Vilariño García

Falleció en su casa de Curtis, en el día de ayer, a los 56 años de edad, confortado con los AA. EE.

D. E. P.

Los amigos Pepe dos Blancos, A. Francos, M. Gestal, L. Gestal, R. Camiños, L. Camiños, Francisco, L. García Pérez, J.M. Paz, J.L. Rico, J.L. García y J.S. Losada,

AGRADECEN a sus amistades la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio parroquial de Curtis, hoy, 18 de mayo, a las 6 de la tarde, así como a las honras fúnebres que se aplicarán por su eterno descanso en la iglesia parroquial de Nuestra Señora de Lourdes de Curtis, por cuyos favores anticipan gracias.

Casa mortuoria: Payo Rodríguez, 53.

CURTIS, 18 de mayo de 1981.

Arrojan cuatro "cócteles Molotov" contra el bingo del hotel "Tres Reyes" de Pamplona

PAMPLONA, 17.—Un grupo de unos 20 jóvenes arrojaron esta madrugada cuatro cócteles Molotov contra la puerta de entrada al bingo del Hotel "Tres Reyes" de Pamplona, sin que causaran daño a las personas que en ese momento se encontraban en el interior de la sala.

La explosión de los cócteles originó un incendio en la puerta que fue sofocado por el propio personal del bingo, siendo los daños materiales de escasa cuantía.—(EFE).



EL SEÑOR

DON RICARDO ROEL GARCIA

Falleció el día de ayer, después de recibir los SS. SS. a los 77 años de edad. — D.E.P. — Su esposa, Juana Barallobre Couto; hijas, María, Ramona (ausente), Aurelia y Rosa María; hijo político, César (ausente); hermanos, Francisco, Josefa y María; hermana política, Angela Barallobre; nietos, sobrinos, primos y demás familia, RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al sepelio, acto que tendrá lugar hoy, a las cuatro de la tarde, en el cementerio municipal de Feáns-Mesoiro, y al funeral que se celebrará a las ocho y media de la tarde de hoy, en la iglesia parroquial de San Luis Gonzaga, favores por los que anticipan gracias. — Casa mortuoria: Plaza Palloza. Hogar Funerario n.º 6. — La Coruña, 18 de mayo de 1981. — (Pompas Fúnebres, S.A.)



EL SEÑOR

Don Andrés Pérez Vázquez

Falleció el día de ayer, a los 68 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales.

D. E. P.

Hermanas, Florentina, Genoveva y Balbina; hermanos políticos, Andrés y Manuel; sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio parroquial de Montouto-Abegondo, acto que tendrá lugar hoy, a las DOCE, por cuyos favores anticipan gracias.

NOTA.—El entierro saldrá de la casa mortuoria a las once. La familia pone un ómnibus de la Empresa Vázquez que sale a las 10'15 de Montouto pasando por Figueroa y Carral, hasta la Ciudad Sanitaria.

Casa mortuoria: Ciudad Sanitaria "Juan Canalejo".

La Coruña, 18 de mayo de 1981.

(Funeraria "Apostol")



EL SEÑOR

Don Eugenio Rosende Pérez

(CHOCOL ATEIRO)

Falleció en el día de ayer a los 79 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales.

D. E. P.

Su esposa, Carmen Sánchez Caramés; hijos, Carmen, Lola, Luis, Adela y Eugenio; hijos políticos, Andrés Prados Rey, Pablo Zugarte Etxaverría, Antonio Seoane Meilán y María del Carmen Sánchez Vázquez; hermanos, Alfredo y Asunción; hermano político, José Campos; nietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y la asistencia a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán en la iglesia parroquial de Santiago de esta ciudad, así como a la conducción del cadáver al cementerio de Betanzos, actos que tendrán lugar hoy lunes, a las 4'30 de la tarde, por cuyos favores anticipan gracias.

Casa mortuoria: Avenida Jesús García Naveira, 34-4.º Izqda.

BETANZOS, 18 de mayo de 1981.



LA SEÑORA

Doña María Mercedes Vidauro Fernández

(Viuda de Francisco Abrodes Palmeiro)

Falleció el día de ayer, después de recibir los SS. SS.

D. E. P.

Sus hijos, Manuel, José, Francisco y Jesús Antonio; hijas políticas, hermanos, hermanos políticos, nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al sepelio, acto que tendrá lugar hoy, a las cinco de la tarde, en el cementerio de San Amaro, y al funeral que se celebrará a las seis de la tarde de hoy, en la iglesia parroquial de San Luis Gonzaga, favores por los que dan gracias.

Casa mortuoria: Calle de Puerto Rico, 1-3.º.

La Coruña, 18 de mayo de 1981. (Pompas Fúnebres, S.A.)



LA SEÑORA

DOÑA ISABEL POSE SOUTO

(Propietaria del "Bar Zurich", de Lage)

Falleció en su casa de Mens-Porto do Fondo-Malpica, a los 35 años de edad, confortada con los Auxilios Espirituales

D. E. P.

Sus hijas, Teresa y Raquel Varela Pose; madre, Teresa Souto; hermanos, Consuelo, Alicia, Dolores, Luis y Ana María Pose Souto; hermanos políticos, Antonio Sousa, José Manuel Babarro, Jesús Lage y Alfredo Reigía

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a los actos de funeral y entierro que tendrán lugar hoy, lunes, a las 7,30 de la tarde, en el cementerio parroquial de Mens, por cuyos favores anticipan gracias.

Mens, 18 de mayo de 1981.

(Funeraria "Santa Lucía")

Confirmada la mejoría del Papa

(Viene de primera página)
del Papa Juan Pablo II experimentó hoy domingo una nueva progresión, según el último parte médico.

En el comunicado publicado poco después de las 19:30 (hora española) por los médicos del hospital "Gemelli", se indica que el Papa ha "pasado una jornada activa" y que al mediodía pudo levantarse de la cama y estar sentado en un sillón durante cerca de media hora.

El cuadro clínico y los resultados de los controles de laboratorio y de vigilancia electrónica "no han experimentado modificación", y por otra parte sigue la ligera fiebre del paciente.—(EFE)

ASOMBRO DE LOS MEDICOS

ROMA, 17. — Detrás de la cautelosa terminología de sus comunicados, los médicos del hospital policlínico "Gemelli" de esta capital esconden su asombro ante la sorprendente recuperación postoperatoria del Papa Juan Pablo II.

Teniendo en cuenta el carácter extremadamente delicado de la larga intervención quirúrgica que realizaron al Pontífice tras el atentado del miércoles, podía esperarse, normalmente, una evolución del estado de salud del paciente mucho más lenta.

Por ello se mantiene aun el pronóstico "reservado", si bien se espera que, en el curso de los próximos días, dicho pronóstico desaparecerá y se trasladará al Papa de la unidad de vigilancia intensiva a otro departamento del hospital.

A pesar de esa impresión positiva, confirmada por el parte médico número diez, de la tarde de hoy, no es posible aun saber cuando se someterá al Papa a una segunda intervención quirúrgica, con el fin de quitarle la prótesis intestinal (o ano artificial) que se le puso el miércoles.

Para ello debe progresar la paulatina reanudación de los movimientos y funciones intestinales, que se inició el sábado, hasta llegar a la relativa normalidad que consiente la intervención quirúrgica ya realizada.

La gimnasia respiratoria, a la que está sometido el paciente, tiene la finalidad de evitar posibles complicaciones bronconeumónicas, y asimismo los ejercicios de las piernas deben evitar los riesgos de tipo tromboembólico.

La ligera fiebre, que oscila en torno a los 38 grados centígrados, no es considerada como preocupante por los cirujanos y médicos, teniendo en cuenta los resultados de los controles de análisis de todo tipo que se están realizando.

Entre los hechos más alentadores hay que señalar que el Papa ha podido levantarse de la cama durante unos momentos, para sentarse en un sillón, y que le es posible hablar con más frecuencia sin que ello le cause un excesivo cansancio.—(EFE).

Mensaje del Papa

CIUDAD DEL VATICANO, 17. La ovación de unas 20.000 personas acogió la voz del Papa Juan Pablo II, retransmitida por la Radio Vaticana —desde el hospital "Gemelli", en la Plaza de San Pedro.

Con voz firme, aunque cansada y lenta, el Pontífice pronunció unas palabras grabadas dos horas antes en las que expresó su agradecimiento por las oraciones de todos.

"Sé que en estos días, especialmente en esta hora del "Regina Coeli", estáis unidos conmigo", dijo el Papa, para añadir: "Os agradezco conmovido vuestras oraciones y os bendigo a todos".

"Estoy particularmente cerca de las dos personas heridas junto conmigo", siguió diciendo, y agregó: "Rezo por el hermano que me ha herido, al cual he perdonado sinceramente".

"Unido a Cristo, sacerdote y víctima, ofrezco mis sufrimientos por la Iglesia y por el mundo".

El Pontífice terminó con una alusión al lema que escogió cuando fue nombrado obispo, y dijo: "A ti, María repito: Soy todo tuyo".

Seguidamente el Papa rezó en latín el "Regina Coeli", la oración mariana que sustituye al "Angelus" durante el tiempo pascual, y terminó con la bendición apostólica, momento en el que muchas de las personas presentes en la Plaza de San Pedro se arrodillaron.

En total, el Papa estuvo hablando durante cuatro minutos, y varias veces los aplausos salu-

daron algunas de sus palabras, especialmente cuando agradeció las oraciones, se refirió a las obras personas heridas y dijo que había perdonado a su agresor.

De fuente vaticana oficial se supo que esta mañana, sentado en su cama del hospital, había concelebrado la misa con sus dos secretarios por primera vez desde el atentado del miércoles.—(EFE)

Mensaje de la "OEA"

CIUDAD DEL VATICANO, 17. —En nombre de la Organización de los Estados Americanos (OEA), el secretario general de la misma, el argentino Alejandro Orfila, expresó en un telegrama su "consternación y solidaria pena por el atentado cometido contra el Sumo Pontífice, Juan Pablo II".

En su telegrama, dirigido al secretario de Estado del Papa, Agostino Casaroli, Orfila formuló, asimismo, "ferrosos deseos de una pronta recuperación" para el Pontífice, y concluye diciendo: "Nuestras plegarias están unidas a las vuestras".

Por otra parte, transmitido por la Embajada de Colombia ante la santa Sede, llegó al Papa un telegrama del presidente del Parlamento latinoamericano, doctor Gilberto Avila Botía, expresando "sentimientos dolor experimenta pueblo católico ante absurdo atentado". "Que vuestra sangre derramada —añade— la considere Divina Providencia como una contribución más de Su Santidad a la paz de mundo".—(EFE).

Telegrama del presidente de Guinea Ecuatorial

CIUDAD DEL VATICANO, 17. —En un telegrama publicado en la Ciudad del Vaticano, el coronel Obian Nguema Mbasago, presidente de Guinea Ecuatorial, ex-

presó su indignación ante el atentado del que fue víctima el Papa Juan Pablo II.

"Con mucha indignación —dijo el presidente de Guinea Ecuatorial en su telegrama— hemos recibido triste noticia atentado perpetrado contra Su Santidad en la Ciudad Vaticano por elemento terrorista".

El presidente añadió: "En nombre del pueblo de Guinea Ecuatorial, del Gobierno del Consejo Militar Supremo y en el mío personal, me uno a la comunidad internacional para expresar nuestras condenas a las prácticas terroristas y dirigir una invitación a la comunidad de las naciones a buscar soluciones viables de dar fin a estas prácticas que amenazan la paz y seguridad mundiales".

"Esperamos —concluyó el presidente ecuatoguineano— en vuestra rápida recuperación para llevar a cabo vuestra misión pastoral en el mundo".—(EFE).

Misa por el Papa en la Catedral Cordoba

CORDOBA, 17.—Se celebró anoche en la catedral de Córdoba una misa promovida por el obispo de la diócesis, monseñor José Antonio Infantes Florido para implorar del Altísimo una pronta recuperación de la salud de Su Santidad el Papa, después del atentado de que fue objeto.

En el presbiterio se encontraban las primeras autoridades, integradas por el gobernador civil, el gobernador militar, alcalde de la ciudad y el presidente de la Diputación.

La Eucaristía fue presidida por el prelado que concelebró con miembros del Cabildo catedralicio y numerosos sacerdotes de la diócesis.

En la homilía monseñor Infantes Florido exteriorizó el amor del pueblo cristiano hacia Juan Pablo II y resaltó el gran impacto causado en todo el mundo por el atentado sufrido por el Papa, así como la gran alegría que para todos ha de significar la confirmación plena de su inmediata recuperación, por la que pidió a todos sus oraciones.

Al acto religioso asistieron gran número de fieles y representaciones de entidades religiosas de la ciudad.—(EFE).

El agresor del Papa se resiste a admitir posibles complicidades

Los investigadores manifiestan que en la Plaza de San Pedro dispararon dos personas

ROMA, 17.—Tras 72 horas de interrogatorio, los investigadores italianos no han conseguido arrancar de Mehmet Ali Agca ninguna confesión sobre sus posibles cómplices, ni sobre la organización que le ha venido financiando en el último año y medio.

Tras la pausa de hoy, domingo, el autor del atentado contra el Papa deberá someterse mañana de nuevo a las preguntas de Policía y magistrados, que no tienen muchas esperanzas de romper el silencio del detenido.

Mehmet Ali Agca sigue insistiendo en que actuó sólo, aunque, por la trayectoria de las balas, los investigadores se orientan a creer que en la Plaza de San Pedro dispararon dos personas.

Albergan pocas dudas en cuanto al apoyo de una organización terrorista internacional, que habría financiado todos sus viajes, pero de momento nadie habla de una conjura inspirada por un Estado extranjero.

De acuerdo con los antecedentes como militante de extrema derecha de Ali Agca, Policía y ca-

Atentado sin víctimas contra líneas aéreas "El Al", en Estambul

ATENAS, 17.—Las oficinas de la línea aérea israelí El Al fueron dañadas anoche por la explosión de una bomba, informan fuentes policiales turcas.

Nadie ha reivindicado la explosión ni ha habido víctimas. Sólo se rompieron los cristales de varias puertas y escaparates.—(EFE).

rabineros italianos están intentando averiguar sus relaciones con los grupos nazis y fascistas que operan en Italia y en Europa.

La Policía española ha enviado un informe sobre la estancia de Ali Agca en Palma de Mallorca y la de Alemania Federal, un informe completo de todas las organizaciones políticas turcas que operan en este país, donde el número de emigrantes turcos supera ampliamente el millón.

Una de las conclusiones a la que parecen haber llegado los investigadores romanos es que Ali Agca fue pagado por asesinar al periodista del diario "Millyet", lo que explicaría, en parte, su disponibilidad de dinero en el momento en que huyó de la cárcel.—(EFE).

Aparece un hombre...

(Viene de primera página)

El señor Rubal trabajaba últimamente en Suiza, de donde había regresado el pasado miércoles, para asistir al entierro de su madre.

Al lado del cadáver fueron encontrados tres casquillos de bala, de calibre 6,35, por lo que se cree que los disparos fueron efectuados a corta distancia.

Fernando Rubal se hallaba ya acostado cuando recibió una llamada telefónica, por lo que se vistió y salió a la calle, anunciando a su esposa que regresaría en seguida.

Los disparos se produjeron, al parecer, poco después de salir la víctima de su domicilio. A Fernando Rubal no se le conocen antecedentes políticos, por lo que se descarta este móvil.—(EFE).

ITALIA VOTO AYER LA LEY...

(Viene de primera página)

actuó cuando la Iglesia intervino directamente en la campaña en defensa de una opción determinada, la del "Movimiento por la Vida". El diario "La Republica" opina que la batalla del divorcio fue oficialmente una batalla de la Democracia Cristiana, mientras que para el aborto el partido mayoritario ha delegado su representación a la Iglesia.

La "DC" en esta ocasión se ha mantenido cauta y mesurada, para no poner en peligro un Gobierno que comparte, justamente, con los laicos, pero socialistas y socialdemócratas ya han advertido que, con los resultados en la mano, tendrá que haber cambios, sin especificar cuáles.

Pero el atentado al Papa vino a radicalizar las posiciones, porque sectores de la Democracia Cristiana y del "Movimiento Social Italiano (extrema derecha)", se apresuraron a atribuir esta agresión al "clima de intolerancia" creado por los partidos defensores de la práctica abortista.

La reacción fue rápida y unánime. Comunistas y socialistas hablaron de "instrumentalización del atentado al Papa" y de "indignas especulaciones de gente incapaz de combatir una batalla política".

Todo ello parece confirmar que los resultados del referéndum tendrán una evidente incidencia en el cuadro político italiano y así lo teme el secretario general de la Democracia Cristiana Flaminio Piccoli.

Piccoli en el órgano del partido "Il Popolo" repite, más como una esperanza que como una afirmación, que "el voto del referéndum no debe tener consecuencias en el plano del Gobierno".

Si sale adelante el referéndum del "Movimiento por la Vida", a partir del día 19 sólo será admitido en Italia el llamado "aborto terapéutico", es decir, el practicado cuando está en peligro la vida de la madre.

Según las estadísticas oficiales, de que la ley fue aprobada en mayo de 1978, 410.000 mujeres han interrumpido su embarazo voluntariamente y de forma legal dentro de las estructuras sanitarias públicas, lo que representa un tercio del total de abortos practicados.

Además del aborto, que ha acaparado la polémica, los italianos deberán pronunciarse sobre la abrogación de las leyes antiterroristas, aprobadas en 1979, la abolición de la cadena perpetua y la prohibición de tenencia de armas para los particulares, todo ello propuesto por el Partido Radical.

MASIVA PARTICIPACION EN...

(Viene de primera página)

También las calles de las ciudades gallegas son hoy escenario de conciertos y de actos de afirmación lingüística.

En numerosas poblaciones de las cuatro provincias gallegas se han rotulado hoy nuevas calles con nombres de figuras de las letras de Galicia.

Los partidos políticos también han colaborado en esta jornada organizando diversos actos.

En la monumental Plaza de la Quintana, una de las grandes plazas que rodean la Catedral santiaguesa, se desarrollaron diversos acontecimientos culturales en un acto de afirmación lingüística y en favor del reconocimiento legal del uso al derecho del idioma gallego, organizado por la Asamblea Nacional de En-

señantes de Galicia. En este acto se desarrolló un recital poético a cargo de Manuel María, Peregrino, Millán Picoute y otros poetas gallegos. Tras el recital hubo canciones, actuaciones teatrales y exposición de dibujos.

Paralelamente a este acto en la gran plaza del Obradoiro miles de niños protagonizaron un concurso infantil de pintura, organizado por el Ayuntamiento de Santiago con la colaboración de la Caixa de Ahorros de Galicia.

La fiesta de las Letras Gallegas tiene este año un especial relieve. Esta fiesta fue instituida hace 18 años por la Real Academia Gallega para conmemorar el centenario de la publicación de "Cantares Gallegos", de Rosalía de Castro.—(EFE).

EFEMERIDES PARA HOY

MADRID.—Santoral: Félix de Cantalejo, confesor; Alejandro, mártir; Juan, Papa.

El Sol sale a las 4,56 y se pone a las 19,26 (hora solar).

La Luna sale a las 18,57 y se pone a las 4,56 (hora solar).
1680.—Se publica la recopilación de leyes de Indias. Consta de nueve libros, con unas seis mil leyes.

1756.—Francia declara la guerra a Inglaterra y, este mismo día, los franceses desembarcan en la isla de Menorca, en poder de los ingleses desde 1712, como consecuencia del tratado de Utrecht.

1832.—El jornalero chileno Juan Godoy descubre la mina de plata de Channarcillo.

1848.—Se ordena la disolución de la Compañía de Jesús, en territorio argentino.

1875.—Terremoto de Cúcuta, en el que esta floreciente ciudad colombiana quedó totalmente destruida en unos instantes.

1878.—El Gobierno colombiano concede a la compañía francesa de Lesseps los derechos para la construcción del Canal de Panamá.

1880.—El Gobierno uruguayo rinde honores militares a los restos del general San Martín, al pasar por Montevideo el barco argentino que los transportaba desde Europa.

1887.—Nace en Madrid Gregorio Marañón, doctor en Medicina y notable escritor. Ha sido el único español que ha pertenecido a cinco Reales Academias: Lengua, Medicina, Ciencias Exactas, Física y Naturales, Historia y Bellas Artes.

1904.—Acuerdo internacional para la represión de la trata de blancas.

1909.—Fallece el pianista y compositor español Isaac Albéniz a los 48 años de edad.

1910.—Llega a Buenos Aires la infanta Isabel de Borbón, representando al Rey de España en las fiestas del Primer Centenario de la Independencia de la República Argentina.

1926.—Fallece en Barcelona el arquitecto Antonio Gaudí.

1930.—El "Graf Zeppelin" inicia un vuelo en el que cruza el Atlántico, haciendo un recorrido de 18.000 millas.

1967.—Muere en Madrid el doctor Carlos Jiménez Díaz, fundador de la Clínica de la Concepción de la capital de España.

EXPERIENCIA PILOTO DE ORDENACION INTEGRAL, EN LA COMARCA FERROLANA

EL FERROL DEL CAUDILLO.
—Una nueva experiencia piloto de las posibilidades del campo en Galicia está naciendo con gran fuerza en la comarca ferrolana. Según los promotores el problema fundamental de nuestra región es la falta de coordinación, única vía capaz de lograr la ordenación integral en el medio rural. Se considera la coordinación, por lo tanto, de máxima importancia.

La experiencia se está llevando a cabo en las parroquias de Cobas, Esmelle y San Pedro de Marmancón, todas ellas pertenecientes al término municipal ferrolano. El objetivo, como queda dicho, es hacer una ordenación rural integral que comprenda las actividades siguientes:

Concentración parcelaria de las tres parroquias, incluidos los montes. Esta primera fase se encuentra ya en su período inicial. Los técnicos comenzaron ya los trabajos precisos para el estudio de la concentración, a cargo del IRYDA.

Transformación de los montes vecinales en mano común, una vez devueltos por ICONA —organismo que los tiene consorciados— en pastizales repoblado con árboles nobles, especialmente robles y castaños. Se pretende con ello, además de buscar una rentabilidad al campo, volver al sistema antiguo de ganadería que siempre fue básico en dicha zona, todo lo contrario a la repoblación forestal a base de pinos, que constituyó un fracaso. En este proceso intervendrá de manera activa la cooperativa COFAN (Cooperativa de fomento de árboles nobles).

La tercera y también importante fase sería la puesta en marcha de dos granjas marinas, para la explotación de mariscos y pescados de diferentes especies, así como de una piscifactoría, a cargo de la cooperativa GRAMAR.

Como instalaciones secundarias, pero también de sumo interés, en esta zona de abundantes y recónditas playas, muy frecuentadas durante el verano, comprende el ambicioso proyecto la construcción de dos campings y un pabellón polideportivo, ambas bajo el control de la Junta Comunal de Montes Vecinales en Mano Común de Cobas-Esmelle.

Comprende, entre otras mejoras, la instalación de granjas marinas y una piscifactoría • Asimismo, la repoblación de árboles nobles, en una extensión de más de dos mil hectáreas • Son unos seiscientos comuneros los interesados en llevar a cabo la empresa • El primer paso será la concentración parcelaria

UN SALTO DE AGUA

Dentro de la experiencia piloto —quizá única en España— se pretende asimismo el aprovechamiento de un salto de agua, en el río San Jorge, en el alto del lugar denominado de la Lagoa, que produciría la energía eléctrica necesaria para alimentar todas las instalaciones antes enumeradas.

Por otra parte la misma junta de comuneros de estas parroquias realiza gestiones para establecer en la zona de influencia una industria electrónica, tratando así de absorber el sobrante de mano de obra que hay en el campo, al estilo de países superadelantados como Japón, Alemania, etcétera.

La extensión de terrenos afectados por la ordenación integral abarca los dos mil doscientas hectáreas, casi en su totalidad dedicadas a monte y, por tanto, prácticamente improproductivas. El número de parcelas comprendidas en la concentración es de dieciocho mil quinientas.

Hemos de señalar que todos los proyectos apuntados han sido estudiados y oportunamente aprobados por los vecinos de las tres parroquias, en contacto con los rectores de las cooperativas promotoras. Son en total unos seiscientos cabezas de familia, y algo más de mil seiscientos vecinos.

La administración de las granjas sería a cargo de la Junta de Montes Vecinales, y quedarán exentas de la concentración las colonias de veraneantes que en la época estival son importantes sobre todo en la zona de Cobas, donde también hay algún núcleo urbano de población.

En lo que respecta a Galicia, esta parece la experiencia más adelantada, si bien se halla todavía en período de tramitación. Obras demarcaciones en estudio son las de Villarmayor, en la comarca eumesa, y la de Camariñas. Es importante señalar que, en lo que respecta a plantación de árboles nobles, a través de COFAN, se han plantado ya en Galicia unos cincuenta mil, y es-

tán pedidos para el año próximo alrededor de cien mil en diferentes puntos de la región.

Por la instalación de industrias electrónicas, como la que se pretende en el triángulo-piloto de Cobas-Esmelle-Marmancón, se interesa la EIT (Electrónica Informática Telemática), única de este tipo que existe en España.

Estas experiencias que ahora pretenden implantarse aquí han sido estudiadas previamente en países que son pioneros en ordenaciones rurales integrales, tales como Francia, Alemania, Dinamarca, Suecia, etc. La comercialización de los productos, en los distintos sistemas de producción, estaría controlada por las propias cooperativas, y en el caso de las granjas marinas, habrán de ser los propios comuneros quienes las autoadministren.

Según datos recogidos por GRAMAR, en 1979 fueron importados más de siete millones de kilos de pescado, en virtud de las licencias de importación concedidas. Ante esta realidad la cooperativa propone un plan a seguir que comprende, entre otros puntos, el de preparar un centenar de personas con vocación marinera para la explotación de pequeñas granjas, colaboración con el Instituto de Investigaciones Pesqueras, Instituto Español de Oceanografía, Plan Marisquero de Galicia, etc., así como viajes de estudio especialmente a Japón, EE.UU., Canadá y Noruega.

UNA COMARCA EN CRISIS

Esta incipiente experiencia de crear unas áreas realmente productivas en el marco rural, en la simbiosis mar-tierra, coincide en un momento de aguda crisis laboral y económica en la comarca. Es indiscutible que hay que racionalizar los productos del campo con una mentalidad puesta al día: "Lo que me parece más grave (después de considerar el derrumbamiento de EE.UU.-renta per capita hasta 1972 la mayor del mundo y en 1979 pasó a quinto lugar) es comprobar cómo el

conjuntos industriales condenados, en vez de ser destinados a los nuevos sectores de crecimiento" (director financiero de National Corporation).

En España, según datos oficiales, de cada cien pesetas 85 son aplicadas a tratar de salvar empresas deficitarias y tan solo 15 por ciento restante en apoyo de nuevas fuentes de producción rentables.

ALBORAN

Conferencia de Fernández Albor, en la Academia de Medicina

Desarrolló el tema "La proctología, hoy"

Pronunció una conferencia en esta Real Academia de Medicina y Cirugía de Galicia, Gerardo Fernández Albor, académico corresponsal y jefe del Servicio de Cirugía del Centro de Diagnóstico y Tratamiento "Concepción Arenal", de la Seguridad Social en Santiago, que versó sobre el tema "La Proctología hoy".

Presidieron el acto, el titular de la Real Academia, doctor Pérez Hervada, el presidente del Colegio Médico, Campo Mardomingo, el coronel jefe de los Servicios Sanitarios de la VIII Región Militar, García Pardo González, y el secretario perpetuo de la Corporación, García - Baquero Méndez.

Previas unas palabras de Pérez Hervada, para destacar la personalidad del conferenciante —quien ya actuó en diversas ocasiones en la tribuna académica—, hace uso de la palabra, Fernández Albor, que comienza diciendo, que constituye para él una satisfacción actuar en esta corporación gallega. Entrando en el tema propio de la disertación, trazó un breve resumen histórico de la especialidad proctológica, que hoy se refiere propiamente a las enfermedades del ano, recto y colon.

A continuación relató la situación de esta especialidad en España, así como las razones por las que a su juicio, no está todavía institucionalizada oficialmente.

Trató de la realidad e importancia de la misma, resaltando la gran cantidad de enfermos que existen y de la necesidad de acudir al médico al menor síntoma. "No sólo para salvar una vida, sino para evitar los sufrimientos y el peligro, de malignidad de esta región".

Terminó haciendo algunas consideraciones sobre el estado actual de la cirugía más común: ano rectal, hemorroides, fisura y fístula de ano.

CURSO SOBRE MEDICINA INTERNA

Del 1 al próximo 5 de junio tendrá lugar el II Curso de For-

mación Médica Continuada, organizada por el Departamento de Medicina Interna, de la Ciudad Sanitaria "Juan Canalejo" de esta ciudad y la Real Academia de Medicina y Cirugía de Galicia, con la colaboración del Instituto Provincial de la Salud.

Este curso está dirigido fundamentalmente a médicos, que deseen iniciar su formación hospitalaria, ampliar o continuar su formación en este sentido; las plazas serán limitadas y por rigoroso orden de inscripción.

Se compondrá especialmente durante los indicados días, por las mañanas, de una serie de sesiones clínicas y seminarios, en los distintos Servicios del Departamento de Medicina Interna de la Ciudad Sanitaria "Juan Canalejo", que dirige Diz-Lois Martínez y por las tardes mesas redondas en el Auditorium de la Real Academia de Medicina (Durán Loriga, 12), sobre los siguientes temas: "Síndrome me febril". Coordinador Del Río Vázquez. "Insuficiencia cardíaca". Coordinador Castro Beiras. "Síndrome diarreico". Coordinador J. L. Vázquez Iglesias. "Neumonías". Moderador J. Fontán Bresó.

"Afecciones Reumáticas de la columna vertebral". Moderador Galdo Fernández. Reumatología, O. Vidal Vázquez, endocrinología, P. Rey del Corral, neurología, J. J. Oliver García, nefrología.

El viernes, día 5 de junio, y a las 8,30 de la tarde, tendrá lugar en la Real Academia, la sesión de clausura, presidida por las autoridades académicas y sanitarias, en la que se hará entrega de los diplomas a los asistentes.

El plazo de inscripción finaliza el día 25 de mayo, pudiendo verificarse telefónicamente a los números 224440 y 224940, donde les aclararán cualquier duda.

En este curso tanto en la parte de seminarios, como en las mesas redondas, intervendrán destacados facultativos especializados en las correspondientes disciplinas y colaboradores en todos los servicios.

Homenaxe de Galicia a Torrente Ballester, en Santiago

Un "xantar-homenaxe" será ofrecido a Gonzalo Torrente Ballester, o próximo día 30, sábado, ás dúas do serán, no comedor real de San Francisco, en Santiago de Compostela. No acto de homenaxe farán uso da palabra don Domingo García Sabell, presidente da Real Academia Galega; Xosé Filgueira Valverde, e Francisco Fernández del Riego.

A convocatoria do homenaxe ao escritor galego Gonzalo Torrente Ballester conta co apoio, ademais das persoalidades xa citadas, por Alfonso Barca Lozano (Universidade de Santiago, Mari Carme Becerra (Universidade de Santiago), Lois Casero (xornalista), Carlos Casares (escritor), Constantino García (Univ. Santiago), Ramón Lorenzo (Univ. Santiago), Xosé Manteiga Pedrares (filósofo), Martín Aguado (xornalista), Ramón Piñeiro (escritor), Carlos

Reigosa (xornalista), X. M. Rivas Troiteño (xornalista), Andrés Torres Queiruga (teólogo), Xesús Rábade Paredes e Elena Villar (escritoras), Benito Varela Jacome (Univ. Santiago), Dario Villanueva (Univ. Santiago) e Silvestre G. Xurxo (profesor)

As invitacións para asistir a este homenaxe pódense retirar até o día 25 na Facultade de Filoloxía (Santiago), librería "Polilas Novas", en Santiago; librería "Arenas", na Coruña; librerías "Cursos Enriquez" e "Arcova", en Vigo; e librerías "Quijote" e "Hellos", no Ferrol.

O homenaxe tenclona ser un recoñecemento ao labor de difusión do galego que realizou Torrente Ballester en toda a súa obra e un xeito de agasallo polos seus paisanos en recoñecemento a unha importante obra da literatura española do século XX.



**ATALAYA
MEDICA**

PODÓLOGOS

Por Eduardo PEREZ HERVADA

Hoy la patología general se localiza, por su preponderancia, en los extremos: la cabeza y los pies. Pues si abundan los males tributarios del psiquiatra, no son menos abundantes los dependientes de quienes se dedican a la podología. Así mentólogos y podólogos anda a la zaga en eso de repartirse la clientela, contar con numerosos pacientes, y calmar las intranquilidades y desasosiegos de los afectados por tan opuestos males. Aunque ambos —pies y cabeza— suelen emparejarse a menudo, pues sin recato se dice "andar de cabeza" y "discurrir con los pies", cuando se quiere expresar o significarse la parquedad y raquitismo ideológico o lo mal que marchan las cosas con difícil o imposible arreglo. De cualquier modo algún tipo de calzado origina dolorosas molestias, y ciertas actitudes y propagandas inadecuadas disturbian y contorsionan el sentido común, que, al decir de psicólogos, entendidos y aficionados, es el menos común de todos.

Pese a que los males de los pies, en la mayoría de los casos, carecen de importancia, casi siempre constituyen un grupo patológico de los más molestos y dolorosos debido a la necesidad imperiosa de trasladarnos de un lugar a otro; llegan en ocasiones a inhabilitar para el trabajo y exigen para su alivio y curación la ayuda de especialistas, de personas peritas, de actitudes prudentes, pues de lo contrario quizá una dolencia banal llegue a transformarse en algo molesto, persistente e intranquilizante.

El pie se considera una maravillosa organización, calculada para la marcha, la carrera, el salto, por cuanto debemos conservar sus peculiaridades e integridad funcional evitando así el incapacitarlo y mermarle sus actividades. Incluso Peyri, afirma que "el pie representa el papel de sáculo de la columna y del arquitrabe humanos" cuya normalidad se refleja en la marcha, limitada, cercenada, disminuida y perjudicada si surgen desviaciones más o menos intensas y pronunciadas. El tanto por ciento de las deformaciones congénitas sufridas por los pies es relativamente pequeño, si lo comparamos con el número elevado producidas por un calzado no adecuado ni apropiado o consecutivo a desviaciones articulares, transitorias o permanentes, ya sean achacables a traumatismos, parálisis, reumatismo deformante o a otras causas. Corregir o aliviar tales defectos, si la intervención quirúrgica no es posible o es rechazada por el paciente, representa la labor del practipédico que cuenta con gran variedad de elementos facilitadores de su función.

El pie plano, los juanetes, el juanete anormal —resultados de la coexistencia de dos fenómenos: el "hallus valgus" y el juanete normal— el "hallus rigidus", el "plexus" y otras deformaciones más o menos acusadas, resultan tributarias, entre otros remedios, de las plantillas.

Todo esto nos lo explicaba nuestro amigo Manolo Valdueza, hablador, agradable en su trato, curioso de todas las curiosidades habidas y por haber, y más enamorado de las "plantillas" que un jardinero preocupado de su césped y flores. Tan fino y delicado, tan correcto y respetuoso que al presentarse una persona ante él, le dice sin vacilar:

—A los pies de usted.

El presupuesto de las fiestas compostelanas de la Ascensión se acerca al millón de pesetas

SANTIAGO. (Información de Roque LANDRO).—Ya estamos en plenas fiestas de la Ascensión, de tanto arraigo en Compostela, cuyos actos dieron comienzo el pasado día 15 y terminarán a finales de mes. Menos de un millón de pesetas—concretamente 969.659— es el presupuesto de gastos para estos festejos, que, aparte de algunos actos folklóricos, tiene su mayor encanto en el ambiente.

Compostela, pues, está viviendo una de sus fiestas más importantes, que será un leitmotiv a tanto desconsuelo como estamos pasando durante el año con tanta manifestación, tanto discurso baldío y tanto navajero que, pese a lo que se diga en medios autorizados, las agresiones se suceden y merece el calificativo de heroico todo aquel ciudadano pacífico que se atreva a circular por las rúas del Ensanche después de que se pone el sol.

CAZO 146 RAPOSOS

El famoso "raposeiro" de Cabruj (Curtis), don Avelino García Franco, lleva cazado hasta estos momentos 146 raposos. Pero no es en su aldea natal donde lleva a cabo tal hazaña, sino en

la vecina parroquia de Cacheiras, donde vive actualmente. El sistema para la captura de estas alimañas es muy simple: Coloca una gallina muerta en el corral, atada a un alambre que comunica con la cabecera de su cama. Cuando el alambre se mueve, don Avelino se asoma a la ventana con la escopeta, dispara y cobra un nuevo ejemplar. Pedimos para don Avelino García Franco el premio a la inventiva.

SIETE PLAZAS VACANTES EN LA BANDA MUNICIPAL

Ha sido publicada una convocatoria para cubrir siete plazas de profesores de música en nuestra Banda Municipal. El plazo de solicitud es de un mes, tiempo en que deberá presentarse la solicitud en nuestro Ayuntamiento.

CAMBIO DE DENOMINACION DE LAS CALLES

Nuestra Corporación municipal busca siempre las cosas más simples para dar la impresión de una gran actividad que no tiene. Y así, en vez de acabar con los gamberros, limpiar la ciudad y arreglar las aceras, se propone cambiar el nombre a algunas calles. Y así, una de las arterias más conflictivas y sucias, que hoy

lleva la denominación de Alférez Provisional, será dedicada a don Ramón Otero Pedrayo; la Plaza de José Antonio, a Alfonso Daniel Rodríguez Castelao y otras por el estilo. Se ve que la política impera en la concepción de nuestros municipios, olvidando nombres de personajes ilustres de Santiago que están en la memoria de todos y los cuales, más de una vez, hemos traído a estas columnas. Eso, en verdad, sólo se le ocurre al que asó la manteca.

PROLIFERACION DE PERROS EN LAS RUAS

Siguen poluyendo por las rúas santiaguesas gran cantidad de perros vagabundos, que constituyen un peligro para los viandantes. Perros tíficos y de aspecto enfermizo huirán constantemente en las bolsas de basura y suelen atacar a quienes tratan de ahuyentarlos. ¿No habrá en el Ayuntamiento quién se preocupe de solucionar el problema? Con un par de laceros quedaría todo resuelto, pero resulta que con la nómina que alcanza el sueldo de los concejales no queda una perra gorda para otros menesteres.

ANGEL SESAR, PADRE POR QUINTA VEZ

Ha dado a luz en el Sanatorio "La Rosaleda" un robusto niño, doña María de las Mercedes Ignacio Rodríguez, esposa de nuestro querido amigo don Angel Sesar Seoane, de "Laboratorios Daporta". Es el quinto de los hijos del feliz matrimonio y tercero de los varones. Reciba el matrimonio Sesar Seoane-Ignacio Rodríguez nuestra más cariñosa felicitación. LA CAMPANA SONO 33 VECES

Durante los dos minutos de silencio que fueron guardados contra el terrorismo días pasados, la campana de la Catedral ha sonado treinta y tres veces, según un diario del sur de Galicia. Alguien, pues, aprovechó esos dos minutos para sumar los badalazos en vez de dedicarse a la oración. Una pena.

RUA DEL VILLAR

LA PURGA DE BENITO

Hace años conocí a un estudiante muy amigo de los estudios filosóficos, algunas de cuyas teorías me dejaron perplejo. Era un chico amante de la soledad, cuyas horas de ocio transcurrían entre paseos por la Herradura y la lectura de novelas en la tienda de Abelardo.

Una tarde en que tomábamos café juntos en "La Mezquita", nuestra conversación se centró en el uso indiscriminado que por los medicamentos siente hoy la humanidad. Dosíteo Canceles, que así era el nombre de mi acompañante, fue entonces cuando recurrió a sus extrañas teorías para decirme con aires de suficiencia:

--Huye siempre que puedas, querido amigo, de la farmacopea, aunque llegues a ser víctima de las iras de las farmacéuticas que aquí, en Santiago, forman legión. Donde me ves, hace años estuve a las puertas de la muerte, por una enfermedad que me tuvo abatido en cama algunas semanas. De ahí que me puse en manos del médico de la familia, quien me atosigó con grageas, análisis, inyecciones y otros tormentos parecidos, pero como si cantara un carro, porque mi enfermedad no remitía. Y así llegué a pensar profundamente que una inyección no es otra cosa que un taladro en minúsculas proporciones, cuyo contenido inunda la adiposidad de nuestra región glútea, sin más efectos que dejarte cojeando unos momentos. ¡Abajo la medicina!

Dosíteo Canceles tomó un sorbo de café para continuar:

--Cuando me di cuenta que mis fuerzas se iban acabando, un día, burlando los consejos facultativos, salí a la calle y di con la panacea de la salud absoluta, con la verdadera purga de Benito: Un buen plato de pulpo. Sí, un plato de pulpo, de ese cefalópodo recubierto de especias colorantes que es una fuerza motriz que pone en movimiento tus vísceras a la velocidad de un cohete, y más aún si es que va acompañado por unas tazas de Ribeiro. Vente conmigo...

Dosíteo Canceles me llevó a una taberna sórdida y oscura, donde se alineaban algunas mesas de pino enxebre, ocupadas casi todas ellas por comensales que, en medio de un silencioso ritual, iban devorando los trozos de cefalópodo.

--¿Lo ves?, me dijo Dosíteo Canceles señalando a los comensales. Fíjate en esas calugas congestionadas que casi imitan la erupción de un volcán. ¿Tú crees que habrá algún bacilo o virus que resista esa fuerza calorífica? Imposible. No es extraño, pues, que hay quien asegure que la bomba atómica no es otra cosa que la esencia de pulpo del Cantábrico, con algún otro aditamento de menor valor explosivo. Ya sabes, querido amigo, que Von Braun tenía como ayudante de sus experiencias a un hombre nativo de Fornelos de Mentes, que fue sin duda quien le descubrió el secreto.

--Pero aun hay más --continuó Dosíteo Canceles--. Según estudios históricos, el éxito bélico de las huestes del heroico Cachamul, na estaba en que llenaban sus vías digestivas con pulpo antes de cada combate, por eso eran invencibles.

Confieso que, a partir de mi conversación con Dosíteo Canceles, he sido uno de los mayores panegiristas de la bondad del cefalópodo. Y hasta me atreví a recomendarlo-- ¡y que San Serapio no me lo tenga en cuenta!-- a mi amigo Rosendo Pedernales, un hombre triste, indolente y enfermizo. Yo sé que, pese a todo, una tarde se murió. Sin embargo, me sentí satisfecho al ver que su rostro llevaba para Boisaca un color encendido, rabioso, como una puesta de sol de un cuadro de Villafínez.

J. TRAVIESO QUELLE

En los trasplantes de riñón...

Mayor éxito de la operación, cuando los fármacos se administran durante la mañana

DEL Departamento de Información y Prensa de la Embajada de Inglaterra se recibió una interesante información bajo el epígrafe "Mundo Médico" en la que se recogen temas de palpitante actualidad. Uno de ellos estudia el biorritmo en los trasplantes de riñón. Los médicos consideran que el biorritmo diario de los enfermos puede desempeñar un papel de suma importancia en los trasplantes de riñón. Indiscutiblemente, muchos de los trasplantes fracasan por dificultades que impiden que el organismo humano rechace el nuevo riñón como cuerpo extraño. Son administrados medicamentos para combatir tal rechazo, y un grupo de galenos del Departamento de Nefrología del Nottingham City Hospital ha descubierto que se producen menos rechazos si los fármacos se administran durante la mañana, ya que se ha demostrado que los trasplantes fracasaron en algo más del 65 por ciento de los casos en que los fármacos se administraron por la noche.

Por el contrario, en un hospital de Belfast (Irlanda), se pudo conseguir un éxito de más del 80 por ciento, al ser administrados a los pacientes los medicamentos en horas de la mañana. Esto quiere decir que siempre que los fármacos sean administrados durante la mañana, según opina el Departamento de Trasplantes de Riñón del mencionado centro sanitario de Belfast, el éxito significa que 82 de cada centenar de trasplantes son plenamente satisfactorias al cabo de tres años.

También recogemos de esta información que el Consejo de Investigaciones Médicas del Reino Unido ha declarado que los trasplantes de riñón han dado mejores resultados cuando al paciente se le ha hecho una transfusión de sangre antes de ser intervenido quirúrgicamente.

Y ya que de afecciones renales tratamos, el control computarizado experimental en los hospitales ingleses, el Charing Cross Hospital, de Londres, y el de Nottingham, le ha permitido al personal, que normalmente atiende a unos 40 pacientes que requieren diálisis, atender a más del triple. Son otros hospitales extranjeros los que también se interesan por las computadoras, que permiten controlar un elevado número de personas en los dializadores, a la vez que suministran un análisis estadístico inmediato del estado de paciente. La computadora a que nos referimos

analiza el estado de los pacientes y va reuniendo datos similares de su historia clínica. De esta forma, los médicos que atienden al enfermo obtienen la precisa y completa información en el momento preciso para luego obrar en consecuencia. Según nuestras referencias, tal información puede presentarse en una pantalla de televisión, en forma tabular o gráfica, facilitando así la labor galénica. Estos gráficos resultan sumamente útiles para observar o comprobar diversas tendencias del estado del paciente y el efecto que ejerce un determinado tratamiento.

Los gabinetes de prensa de los hospitales británicos a que nos hemos referido anteriormente anuncian que el coste de este sistema de control es de 25.000 libras esterlinas, lo que equivale al cambio actual, a unos cinco millones de pesetas. Este sistema puede conectarse a la computadora central del hospital a fin de obtener el resultado de los análisis bioquímicos y hematológicos realizados en personas con afecciones renales.

MARIA ANTONIA RODRIGUEZ SOLORZANO (Licenciada en Medicina y Cirugía).

COMISION PRO-HOMENAJE A DON FRANCISCO VALES VILLAMARIN EN SU NOVENTA ANIVERSARIO

Numerosos firmantes han dirigido un llamamiento al pueblo de Betanzos, que dice así:

"El día 7 del mes actual ha cumplido noventa años el ilustre hijo de Betanzos don Francisco Vales Villamarín. Esta fecha, creemos, no puede de ningún modo quedar relegada al olvido y si, por el contrario, debe resultar propicia para reavivar en todos los brigantinos --de nacimiento y de adopción-- el deseo de honrar y homenajear a quien, desde los años ya lejanos de la niñez y a lo largo de una vida ejemplar y fecunda, ha contribuido con su amor al estudio y con su perseverante investigación a reconstruir la historia de esta ciudad, que es tanto como decir la de los hombres que la habitaron. Los blasones de las familias y de los personajes representativos de Betanzos, los templos, los santuarios, los sepulcros, los hechos y acontecimientos que han tenido por marco el recinto de esta ciudad y la comarca de las Mariñas, han sido rescatados por Vales Villamarín de las brumas y oscuri-

dades del tiempo y hoy, gracias a él, son la muestra viva de un pasado que ya conocemos en su verdadera dimensión real, como acicate y estímulo de un presente que también debe ser venturoso y esperanzador.

Don Francisco Vales Villamarín, secretario perpetuo de la Real Academia Gallega, cronista oficial de Betanzos e hijo predilecto de esta ciudad por nombramiento de la Corporación municipal el pasado año, es una figura insignada en la que todos los brigantinos debemos mirarnos. El homenaje que merecen sus noventa años de vida fructífera, entregada de lleno al trabajo desinteresado por su pueblo, no podría pagarse con nada material; pero es justo, sin embargo, que recordemos la significación de esta fecha y que nosotros, brigantinos que tenemos alguna relación con el mundo de la cultura, de la educación y del arte, dejemos bien patente que el amor debe saldarse con más amor para que así, ante nuestros alumnos y nuestros propios hijos, podamos demos-

PANORAMA FERROLANO

¿Monumento a Concepción Arenal?

EL FERROL DEL CAUDILLO. La Ciudad Departamental ha visto florecer en fechas recientes dos monolitos, uno a Pablo Iglesias, en la zona ajardinada de los Cañones, y otro regalado por la viuda del escultor Alberto ("Toros Ibéricos") en la Plaza de Armas.

En ocasión del descubrimiento de la placa al primero de los monolitos, en memoria del fundador del socialismo en España, que tuvo lugar el día de las fiestas del Trabajo, el alcalde ferrolano, Jaime Quintanilla Ulla, dijo a los asistentes que la ciudad había pagado sus deudas al "cincuenta por ciento", y que el otro cincuenta restante sería erigir el deseado monumento a Concepción Arenal.

Nos acordamos que el señor Quintanilla Ulla, al decir aquellas palabras, aparentaba la mayor sinceridad. Daba la impresión de que le salían del corazón, sobre todo cuando aseguró que no descansaría hasta ver cumplido el segundo objetivo, del monumento a la insigne pensadora ferrolana. Adquiere mayor solidez, si cabe, la promesa del regidor municipal socialista, si tenemos en cuenta que distribuyó los honores a partes iguales entre don Pablo Iglesias y doña Concepción Arenal.

Claro que desde aquel entonces (primero de mayo) no se volvió a hablar del asunto. Es poco tiempo, no obstante. Incluso es perdónable teniendo en cuenta que no se celebró ninguna sesión del Pleno, en la que pudiera abordarse el tema. La preocupación, en estos momentos, está centrada en el presupuesto ordinario, del cual el presidente de Hacienda ha dicho que estaba "al caer". Quizá hoy o mañana el Ayuntamiento pleno se encargue del asunto. Es ya mucha hora.

Pero volviendo a lo del monumento a Concepción Arenal, ya está bien de deshojar la margarita. No fueron pocos los alcaldes y respectivas Corporaciones (no democráticas, perdón) que a lo largo de los últimos quince años, por lo menos, se comprometieron teóricamente a llevarlo a cabo. Ahora el señor Quintanilla Ulla remacha el clavo. ¿Será acaso una tomadura de pelo? ¿Será tan costoso que ni siquiera con recolecciones populares --que se han efectuado tiempo atrás-- es posible llevar adelante la obra?

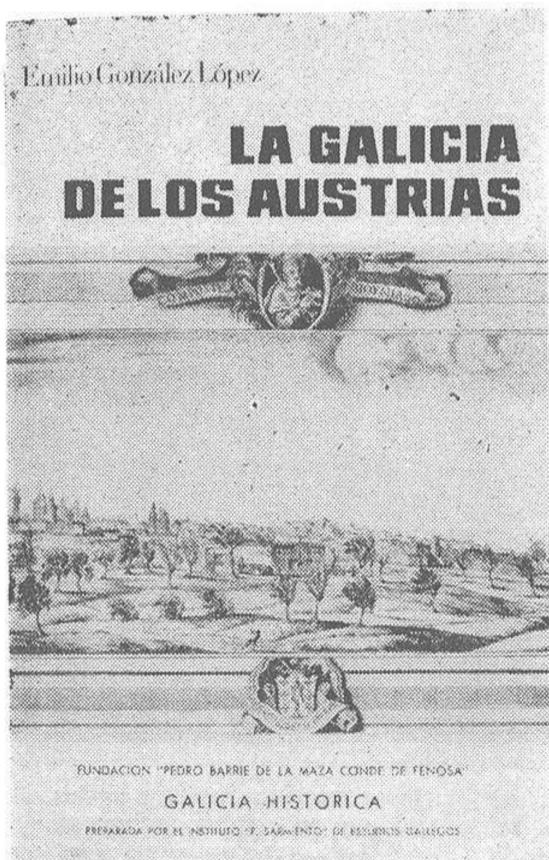
Mal asunto. Menos mal que, según el refranero, a la tercera va la vencida y, un poco misericordiosos, hagámonos a la idea de que ese es el turno del actual primer regidor municipal. La verdad es que, cada día que transcurre, más enojoso se hace hablar del pretendido monumento a Concepción Arenal, que es la cosa de nunca acabar, porque realmente nadie se decide a empezar. Vamos a ser optimistas y pensar que, en efecto, el señor Quintanilla dará al proyecto la "puntilla".

ALBORAN.

ALBORAN.

ALBORAN.

Ingente aportación de Galicia a la idea imperial de Carlos I



HACE pocos días fue presentada, en La Coruña, una nueva y monumental obra de Emilio González López, "La Galicia de los Austrias" (1). Patrocinada por la "Fundación Pedro Barrié de la Maza Conde de Fenosa", así como por el Instituto "Padre Sarmiento" de Estudios Gallegos, comprende un período de sumo interés para nuestra tierra. No olvidemos que, tras la yugulación por los Reyes Católicos de los derechos del antiguo Reino de Galicia, carente este pueblo de voto en Cortes, el desembarco accidental en uno de nuestros puertos de Juana de Castilla y de su esposo Felipe el Hermoso, tendría notoria influencia en futuros acontecimientos.

Subraya González López que Galicia, vejada tras la unidad nacional y con sus privilegios totalmente recortados, encontró en los futuros soberanos una comprensión que no había hallado desde la época del Rey Sabio. Más aún: la influencia del clero y de la nobleza gallega servirán de contrapunto a la resistencia que los jóvenes soberanos empezaban a encontrar entre los levantiscos nobles de las tierras castellanas.

Se comprende, así, que personas tan influyentes como eran Fernán Pérez de Andrade y el prelado compostelano Alonso de Fonseca Ulloa figurasen, desde el primer momento, entre los principales valedores de Carlos I y que, a cambio de esta lealtad, llegasen a ocupar puestos preponderantes en la Corte del futuro Emperador de Alemania. Los dos primeros monarcas de la nueva Casa reinante les colmarían de mercedes. Entre ellas figuran las de designarles capitantes generales, frente a la fuerte oposición de Cisneros y de buena parte de la aristocracia cortesana. Si Galicia, durante el reinado del Emperador, no volvió a contar con el voto en Cortes, si se celebraron en Santiago y en La Coruña reuniones de la alta asamblea, conforme Carlos I se disponía a embarcarse para Flandes.

En este orden de cosas, se comprende que, hasta que los Austrias degeneran en sus tres últimos monarcas, en Galicia se impulsase la concepción imperial de Carlos V de su hijo Felipe II. Frente a los movimientos independentistas como fueron las Comunidades y las Germanías, los gallegos apoyaron, desde el primer momento, la acción de Carlos de Europa y Emperador de Occidente --según lo bautizó su gran biógrafo George Windham Lewis. La vocación atlantista de los nuevos soberanos, unida a su creación de la "Universitas Christiana" --atribuida por Menéndez Pidal a los consejeros de Carlos, Chievres y Gattinara--, encontró en esta "esquina verde" no sólo comprensión, sino decidido apoyo.

Las figuras de Fernán Pérez de Andrade y de Alonso de Fonseca jugaron un papel importante en las decisiones del soberano. Pero, a la postre, conforme con Felipe III Castilla volvió a sentirse cada vez más región para ser menos Imperio, decae la aportación gallega a la influencia cortesana. Pero no sólo la nobleza y el poder eclesiástico juegan un papel importante en la época de los Austrias. Pensemos que, ya en tiempos de aquel gran administrador que fue Felipe II, es cuando la clase media empieza a desempeñar papeles que antes eran acaparados por la aristocracia. Numerosos funcionarios gallegos intervinieron, así, en la buena administración del Imperio.

Magistral perspectiva la que ofrece Emilio González López. Acaso sea el libro que hoy enjuiciamos, el mejor de los gallegos de su pluma. A ello contribuye no sólo su profundo conocimiento de la Historia de Galicia, sino a la relevancia que el pueblo llano de esta tierra empieza a tener en la época de los Austrias. Después, se precisará llegar a la Ilustración, para que surjan pensadores de la talla de un Ramón de la Sagra o de un José Cornide, capaces de que el sello de Galicia vuelva a imprimirse de manera poderosa en el pensamiento y en los destinos de España.

E.M.

(1) LA GALICIA DE LOS AUSTRIAS, por Emilio González López.- Imprenta de "La Voz de Galicia".- La Coruña.

Origen de una "leyenda negra"

ACABA de publicarse, en edición resumida, una de las obras que constituyeron un escándalo en su época y que fueron el origen de la "leyenda negra" sobre la conquista y la colonización de América. Nos referimos al "Descubrimiento y destrucción de las Indias" (1), escrita por el dominico Bartolomé de las Casas. No cabe duda que, agotadas las expediciones españolas por el Mediterráneo, el Tratado de Tordesillas establecía el reparto entre dos países de los territorios descubiertos a un lado y al otro del Atlántico. Ello permitió que no sólo los soberanos, sino fundamentalmente conquistadores y encomenderos, se enriqueciesen en las zonas ocupadas.

Contra la explotación de las poblaciones indígenas, contra el hecho de que, en el espacio de unos años, quedase reducida a una quinta parte la población autóctona de Méjico, alzó su voz el Padre Bartolomé de las Casas. Lo que pretendía, en realidad, el dominico, era evitar algo que, mucho tiempo después, sería denunciado por el pensador alemán Oswald Spengler: la destrucción de las culturas propias de cada territorio; pero, sobre todo, que se respetasen las vidas y haciendas de los indios occidentales. Mas, también conviene apuntar que las misiones religiosas españolas contribuyeron, en no poderosa escala, a reducir la explotación que se hacía por los encomenderos de una mano de obra dócil y barata.

Tampoco puede olvidarse que, al lado de las tropelías cometidas por los conquistadores españoles, existen diversas evidencias que demuestran la subsistencia del ge-



nio hispano. Aquello que, ya en su tiempo, convirtió el Padre Vitoria, con sus "Relationes", en el fundador del Derecho Internacional moderno. Bien estaba que Bartolomé de las Casas denunciase una serie de injusticias. Pero la realidad pone, asimismo, de relieve que trescientos millones de seres humanos se expresan en alguna de las dos lenguas peninsulares.

Tampoco cabe desdeñar que, pese a los móviles eminentemente cristianos que movieron la pluma de las Casas, existe el hecho glorioso para España de haber convertido, mucho tiempo después, a pobres indios siervos en hombres libres, a los que --en frase unamuniana--, enseñó a hablar su idioma y a pensar en cristiano.

E. M.

(1) BREVE RESUMEN DEL DESCUBRIMIENTO Y DESTRUCCIÓN DE LAS INDIAS, por Fray Bartolomé de las Casas. "Emiliano Escolar, Editor." Madrid.

Creador de una peculiar narrativa

EMILE ZOLA, tan denostado por críticos como Cezador y Frauca, quien llegó a decir de "La taberna" que lo único percibido allí era el vino fue el creador de una

nueva manera de novelar. Se le debe, por lo pronto, el naturalismo en la narrativa, que después imitarían tantos novelistas, entre los que cabría anotar a los Goncourt y a Emilia Pardo Bazán. Pero Zola, aparte de su protagonismo en el "caso Dreyfus", fue un auténtico innovador en el campo literario. Así lo pone de relieve en dos novelas que constituyen una especie de saga y que son "Los Rougon Macquart" y "La fortuna de los Rougon" (1), que aparecen ahora reeditadas en castellano.

En una época en que el creador del positivismo, Augusto Comte, inventaba la palabra "sociología", Zola hizo de estos relatos un fiel reflejo de la sociedad del Segundo Imperio. Al amparo de los caprichos de Napoleón III, así como de sus medidas arbitrarias, parte del campesinado accedió al terreno de la burguesía. Frente a su falta de escrúpulos, a que en el contrato social el obrero constituya la parte más débil, lo cierto es que, durante el mandato de aquel emperador, gentes de origen humilde se hicieron ricas de la noche a la mañana. Contra la explotación del hombre por el hombre, frente a un brote neofeudalista, que confundía lamentablemente soberanía y propiedad, lanza su firme alegato el novelista.

Pero si la fortuna sonjé a algunos hijos del pueblo, también surgen entre ellos verdaderos dramas sociales.



Tal es lo que se relata en esta historia de los Rougon, donde riqueza y miseria, grandeza y servidumbre se ponen de relieve con aquel espíritu revelador, de auténtica denuncia social, que late en casi toda la obra del autor de "¡Yo acuso!".

Nos encontramos, pues, ante un relato muy bien consuetudado, que nos hace conocer un período de la historia francesa del XIX y que pone de relieve, a cada paso, la fuerza descriptiva y el certero análisis que imprime a todo lo que toca el naturalismo zoliano.

E. M.

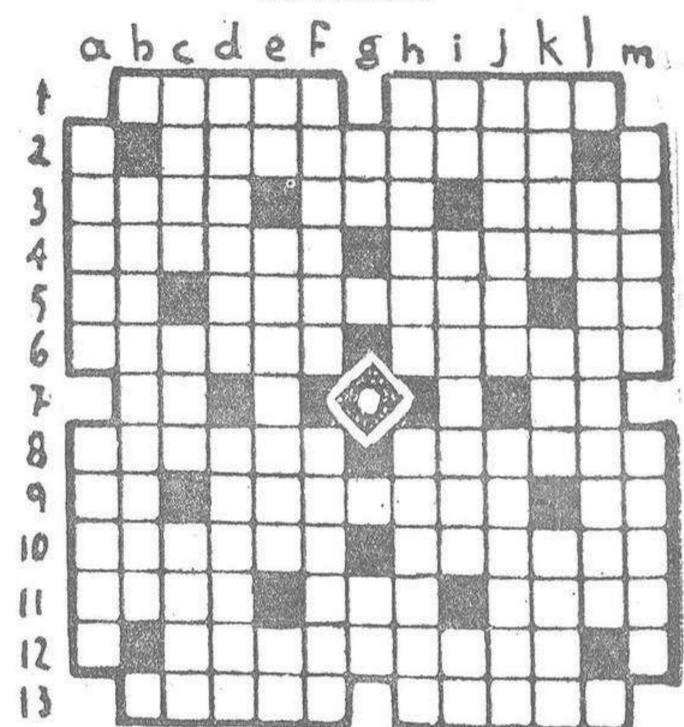
(1) LOS ROUGON MACQUART, por Emile Zola. "Alianza Editorial, S. A." Madrid.

Esta obra o cualquier otra, adquiérala en LIBRERIA GERVANTES

Maria Pita, 20 - Telf. 207123 (Se hacen envíos por Correo)

CRUCIGRAMA

Por MONCHO



HORIZONTALES. — 1: Solicitar. Metal. 2: Destrozada por una fuerza interior. 3: Marchitar. Hueso. Utilizar. 4: Descolorida. Colectivo. 5: Preposición inseparable. Que tiene listas o fajas de otro color. Preposición inseparable. 6: Calzado. Ninfa de las aguas. 7: Pronombre. Marcha. 8: Bajos de arena. Adecentado. 9: Preposición. Muy grandes. Campeón. 10: Fatiguen. Ungido. 11: Parte del mundo. Al revés, calle. Nodrizas. 12: Alargando, dilatando con fuerza. 13: Combinas metales. Señora.

VERTICALES.—a: Espacioso. Quitas la humedad. b: Armas arrojadas. c: Novillo. Signo matemático. Labor en hueco sobre metal. d: Se desvía del rumbo. Pusiese tirante. e: Número romano. Parra. Interjección. f: Pudor, honestidad. Hacéis ruido. g: Negación. Ciudad caldea. h: Amarradas. Partes de la nave. i: Símbolo del calcio. Aborreciesen. Repetido, niño. j: Enseñar urbanidad. Nación. k: Ni ve. Personaje bíblico. Pasión del ánimo. l: Abatida, humillada. m: Estorbo para la ejecución de algo. Huesudo.

SOLUCIÓN AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.—1: Pedir. Acero. 2: Recentada. 3: Alar. Ca. Part. 4: Pálida. Docena. 5: Ab. Velada. Ob. 6: Zapato. Sirena. 7: Eo. Va. 8: Sires. Asado. 9: En. Enorme. As. 10: Ganso. Untado. 11: Asia. Aur. Amas. 12: Estruendo. 13: Aleas. Seora. VERTICALES.—a: Capaz. Secas. b: Tabalinas. c: Eral. Por. Niel. de. Derriva. Tesas. e: Iv. Declina. Ta. f: Recato. Sonás. g: Ni. Ur. h: Aladas. Amuras. i: Ca. Odiasen. Ne. j: Educant. Estado. k: Rase. Eva. Amor. l: Anonadada. m: Traba. Ososo.

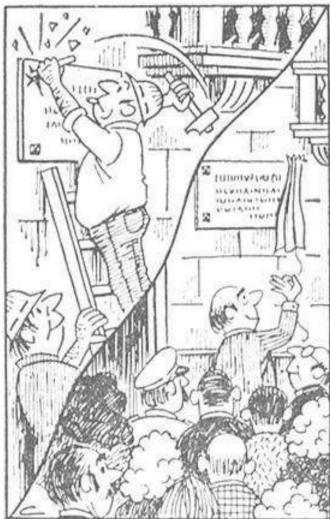
AL RITMO DE NUESTRO TIEMPO

PERMANENTE Y TEMPORAL

RECORDABA, el otro día con Ganivet, que en España, más que cambios de políticas, lo que suele modificarse es el nombre de las calles. No olvido, a este respecto, que la plaza más importante de mi ciudad natal recibió cuatro denominaciones distintas a lo largo de los últimos cincuenta años. Pero, la realidad, es que los compostelanos, siguieron llamándola lo mismo que siempre: "Plaza del Hospital". La verdad es que, si la historia de los pueblos se midiese por los rótulos de sus avenidas, nos encontraríamos poco menos que sin protagonistas.

No cabe duda que algunas calles ostentan unos nombres históricos, que están en la memoria de todos. Otras, por el contrario, responden a unos apelativos que podríamos considerar poco menos que ignorados. Es la Historia, maestra de la vida, la que se encarga de decantar los valores perdurables. Sólo los que son verdaderos, acaban por ganarle la batalla al correr del tiempo. Se imponen, pues, a modas o a módulos, a figuras más o menos importantes en su época; pero que no dicen ya nada a la inmensa mayoría de las generaciones posteriores.

Si a la hora de la muerte, en las notas necrológicas suelen olvidarse los defectos del difunto, para resaltar tan sólo sus virtudes, también nosotros estimamos un error rotular las vías con denominaciones de seres vivos. Es necesario que pase el tiempo; que exista un cierto alejamiento de los supuestos personajes en cuestión, para conocer, a ciencia cierta, si se merecían o si no se hacían dignos de que su memoria quedase perpetuada. Y, como para muestra basta un botón, evoco un cuento de Valle-Inclán —creo que se titulaba "Rosita"—, que el gran narrador había escrito inspirado en una de las famosas canzonetistas de principios de siglo: Anita Delgado, una de las dos "Hermanas Camelias", que actuaban en cierto café madrileño. del que, perdidamente enamorado, la rescató un reyezuelo hindú, para convertirla en majaraní de Kapurtala. Al retorno de su breve reinado, reprochaba al escritor que le hubiese dedicado como propios unos versos escritos por el "pelmazo de Echegaray". ¿Quién se acuerda, ahora, de aquel dramaturgo que, acaso siendo un estimable matemático, por una de esas paradojas del destino obtuvo nada menos que el Premio Nobel de Literatura? Su nombre, sin embargo, figura al frente de uno de los teatros matritenses y, si la memoria no me es infiel, también en una de las calles o plazas capitalinas.



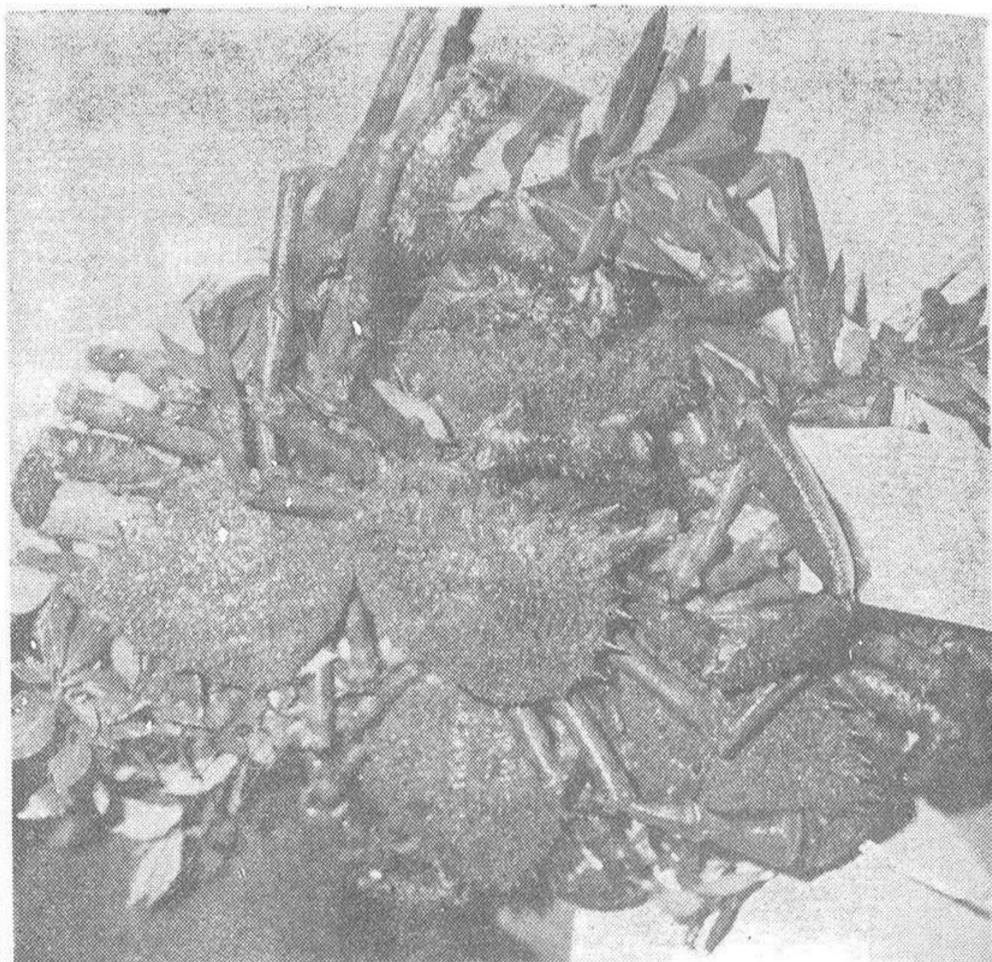
Comprende que existan denominaciones irreversibles. Tal es lo que ocurre, pongamos por caso, con la de "Constitución", que, con ciertas alternativas autoritarias, desde los tiempos del brigadier Riego acaba por resucitar una y otra vez. Más riesgo ocurre con las rúas dedicadas a protagonistas de sucesos políticos, que, tan pronto como surgen situaciones opuestas, están condenados al cambio. Mejor destino parecen correr los científicos, que han contribuido de manera eficaz a erradicar determinadas enfermedades o que han realizado descubrimientos sensacionales. Tal es el caso, referido a España, de Santiago Ramón y Cajal o de Severo Ochoa, aun cuando éste todavía viva, ¡y qué sea por muchos años!

Francia, que en el período de doscientos años, ha conocido cuatro regímenes monárquicos y cinco republicanos, conserva como una especie de culto en torno a Napoleón. A pesar de ser considerado como uno de los países más antimilitaristas de Europa, mantiene invariable el recuerdo para sus más prestigiosos en algunas de las principales avenidas parisienses. Se trata, pues, de personajes, que pertenecen a la Historia por derecho propio, cuyos apellidos pronuncian con veneración sucesivas promociones de escolares y cuyas hazañas han sido capaces de desafiar el paso del tiempo.

Absténganse, pues, del innecesario reconocimiento a unos hombres públicos que, durante algún tiempo permanecen en "olor de multitud"; pero que, pasados pocos años, se transforman en unos completos desconocidos. De ahí que considere acertada la decisión del Consejo madrileño, al abstenerse de rotular las calles con nombres de seres vivos. Hay que expresar, pues, la gratitud, o la militancia política, de otra manera muy distinta a como ahora se hace. Déjese, en suma, tiempo al tiempo, que ya se encargará de revelar las nominaciones merecedoras de ser perpetuadas a lo largo de los siglos, así como de condenar al olvido a otras que fueron flor de un día, o simple fruto de una temporal circunstancia política.

M.

LA CENTOLLA, REINA DE NUESTROS MARES



Si a los gallegos se les preguntase cuál es el marisco preferido, tal vez se mostrasen en favor de la centolla —o del "centollo", como suelen masculinizarlo España adentro—, al paso que otros subrayasen sus preferencias por los percebes del Roncuado, que se dan en la zona de Corme. Es difícil, empero, pronunciarse de manera rotunda en unas aguas tan ricas en especies marisqueras como son esas "cinco dedos del Señor", conforme algún poeta, con natural chauvinismo, bautizó a las Rías Bajas gallegas, si incluimos entre ellas al estuario del Miño. Nosotros confesamos un particular entusiasmo por los camarones que, cuando niños, comprábamos por tan sólo cincuenta céntimos el kilo, e los pescadores de Cambados, donde solíamos pasar temporadas veraniegas. Mas, sea de ello lo que fuere, la realidad es que nuestras especies de crustáceos y de moluscos son únicas. Puede que sólo las ostras de Arcachón sean comparables a las de Pontesampaio o a las de la Isla de Arousa. Pero, de todas maneras, las centollas del

Grove merecen capítulo aparte. Ocorre que en algunos restaurantes madrileños —e incluso en otros gallegos— hacen pasar como tales las capturadas en las costas de Bretaña y de Normandía, que llegan hasta nosotros en grandes camiones frigoríficos. Pero, cualquier gallego que se precie, conoce enseguida que no proceden de su litoral. La carne es fibrosa; apenas tienen caldo, y el sabor deja mucho que desear. Sólo, que recordemos, encontramos un crustáceo tan sabroso como el nuestro en los riquísimos cangrejos de California. Sobre todo, los que se degustan en los establecimientos públicos de Finsherma's Wake, a orillas del puerto de San Francisco. Tampoco le hacemos ascos al que, industrializado y enlatado por la Unión Soviética, capturan sus mariscadores en las costas de Kamtchaka. Mas, tal vez, por aquello de "nuestros vinos serán agrios; pero, ¡qué caray!, son nuestros vinos", alzaprímamos la centolla gallega sobre todas las especies similares que se producen mundo adelante. (Foto Alberto Martí)

Mundo curioso

AVION MOVIDO POR ENERGIA SOLAR VUELA A 4.000 METROS

WASHINGTON, 17. — El primer avión movido únicamente por energía solar ha alcanzado por primera vez los cuatro mil metros de altura en el curso de unos ensayos realizados ayer, viernes en Shafter, California, se ha sabido hoy en Washington. El avión solar fue diseñado por el ingeniero norteamericano Paul McCready y está equipado con más de 16.000 células fotoeléctricas que alimentan directamente un pequeño motor, sin utilizar baterías. Janice Brown, piloto californiano que condujo el aparato durante la prueba de ayer, intentará el verano próximo el primer vuelo Londres-París en un avión semejante.

La piloto dijo que el aparato había volado en los ensayos seis horas y media pero que no había logrado superar los cuatro mil metros de altura a causa del viento.

Durante el vuelo Londres-París, el aparato tendrá que superar los cinco mil metros

para volar por encima de las nubes y tener así tiempo de descender planeando para encontrar un lugar de aterrizaje. En caso de que el motor se detenga. -- (EFE).

INVITADOS A LA BODA DEL PRINCIPE DE GALES Y LADY DIANA

LONDRES, 17. — El Ayuntamiento del Gran Londres, bajo el control de los concejales laboristas, no estará representado en la boda del Príncipe Carlos y Lady Diana, el 29 de julio. Un portavoz del Ayuntamiento londinense ha manifestado que esa corporación "tiene mucho trabajo pendiente y que no sería oportuno estar representado" en las ceremonias nupciales. El Ayuntamiento del Gran Londres, sin embargo, mantiene su propósito de regalar a los contrayentes un cuadro valorado en 250 libras (unas 45.000 pesetas). Un portavoz del Palacio de Buckingham, sede de la Corte británica, ha confirmado hoy que las invitaciones para asistir a la boda real serán enviadas a

finales del mes de mayo. — (EFE).

DENUNCIAN UNA ESTAFA MILLONARIA

PANAMA, 17. -- Una empresa petrolera de Nassau, Bahamas, acusó ayer a funcionarios del "Swiss Bank Corporation" ("Overseas"), con sede en Panamá, de una estafa por casi tres millones de dólares cobrados con cheques falsificados. Louis González, norteamericano, presidente de la Bahamas antigua Petroleum Company (Bapco), y el abogado panameño Ricardo Bilonick, su representante, dijeron que el "Swiss Bank Corporation" pagó en ventanilla calorea cheques con firma falsificada, sin verificar su autenticidad debidamente y sobregirando la cuenta sin previa solicitud de la empresa cliente.

Según González y Bilonick, el banco cubrió el sobregiro con los fondos de otra cuenta de "Bapco", también sin consultarlo y violando las normas del procedimiento bancario. -- (EFE).